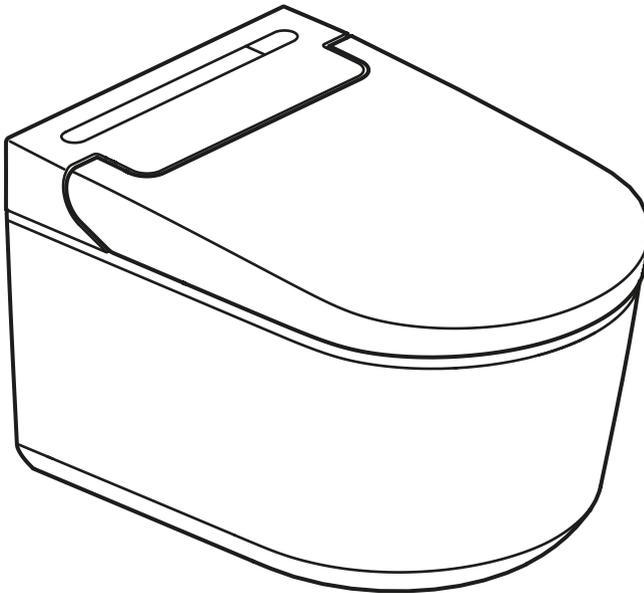
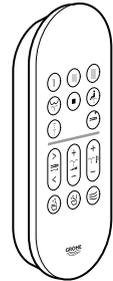


KURZANLEITUNG	(D)	.....1
QUICK START GUIDE	(GB)	.....5
NOTICE ABRÉGÉE	(F)	.....9
GUÍA RÁPIDA	(E)	....13
ISTRUZIONI BREVI	(I)	....17
KORTE HANDLEIDING	(NL)	....21
SNABBGUIDE	(S)	....25
LYNVEJLEDNING	(DK)	....29
KORT VEILEDNING	(N)	....33
PIKAOHJE	(FIN)	....37
SKRÓCONA INSTRUKCJA	(PL)	....41
دليل التشغيل السريع	(UAE)	....45
ΓΡΗΓΟΡΟΣ ΟΔΗΓΟΣ	(GR)	....49
STRUČNÝ NÁVOD	(CZ)	....53
RÖVID ÚTMUTATÓ	(H)	....57
GUIA RÁPIDO	(P)	....61
KISA KILAVUZ	(TR)	....65
KRÁTKY NÁVOD	(SK)	....69
KRATKA NAVODILA	(SLO)	....73
KRATKE UPUTE	(HR)	....77
KRATKO PЪKOBODCTBO	(BG)	....81
LÜHIJUHEND	(EST)	....85
ĪSĀ PAMĀCĪBA	(LV)	....89
TRUMPASIS VADOVAS	(LT)	....93
GHID RAPID DE INSTRUCȚIUNI	(RO)	....97
快速启动指南	(CN)	..101
СТИСЛА ІНСТРУКЦІЯ	(UA)	..105
КРАТКАЯ ИНСТРУКЦИЯ	(RUS)	..109

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



KURZANLEITUNG

SENSIA PRO

Diese Kurzanleitung ersetzt nicht die Bedienungsanleitung.
Bitte lesen Sie unbedingt die Bedienungsanleitung und beachten Sie die Warnungen und Sicherheitsanweisungen.



Scannen Sie den QR-Code für weitere Sprachoptionen

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSA PRO

KURZANLEITUNG

1. START



AUTOMATISCH

Der WC-Deckel öffnet sich automatisch, sobald Sie vor dem WC stehen.



MANUELL

Öffnen Sie den Deckel, indem Sie auf der Fernbedienung die Taste [Öffnen / Schließen des WC-Deckels] drücken.

VORSPÜLUNG



Sobald Sie auf dem WC sitzen, werden die Duscharmee aktiviert und die automatische Reinigung beginnt.

Wenn Ihr Dusch-WC mit einem GROHE Spülkasten mit Installationsset für die Autospülung (separat erhältlich) ausgestattet ist, dann wird, sobald Sie sich auf den WC-Sitz gesetzt haben, die WC-Keramik mit einer kleinen Mengen Wasser gespült, um die Fleckenbildung zu minimieren.

2. REINIGEN



REINIGEN



Anal-Dusche ¹⁾



Lady-Dusche ²⁾



ANPASSUNGEN

Strahl-Intensität



Wassertemperatur



STOPP

Duscharmposition



Stopp

¹⁾ Drücken Sie 1× für Anal-Dusche; drücken Sie 2× für den Reinigungsmodus „Oszillation“; drücken Sie 3× für den Modus „leichte Oszillation“
²⁾ Drücken Sie 1× für Lady-Dusche; drücken Sie 2× für den Reinigungsmodus „Oszillation“; drücken Sie 3× für den Modus „starke Oszillation“

3. TROCKNEN



TROCKNEN



Luftgebläse



ANPASSUNGEN ³⁾

Lufttemperatur



Luftgebläse anhalten

³⁾ Drücken Sie 1× für mittlere Temperatur; drücken Sie 2× für hohe Temperatur; drücken Sie 3× für niedrige Temperatur; drücken Sie 4× für mittlere Temperatur

4. SPÜLEN ⁴⁾



AUTOMATISCH ⁵⁾

Der Spülvorgang beginnt automatisch, nachdem Sie aufgestanden sind.

⁴⁾ Diese Funktion ist nicht für das Cycle Modell mit geschlossenem Wasserkreislauf (14533SH0) verfügbar.

⁵⁾ Diese Funktion ist nur verfügbar, wenn Ihr Dusch-WC mit einem GROHE Spülkasten mit Installationsset für die Autospülung (separat erhältlich) ausgestattet ist.

MANUELL

Drücken Sie die Spültaste an der Wand.

5. ABSCHLUSS



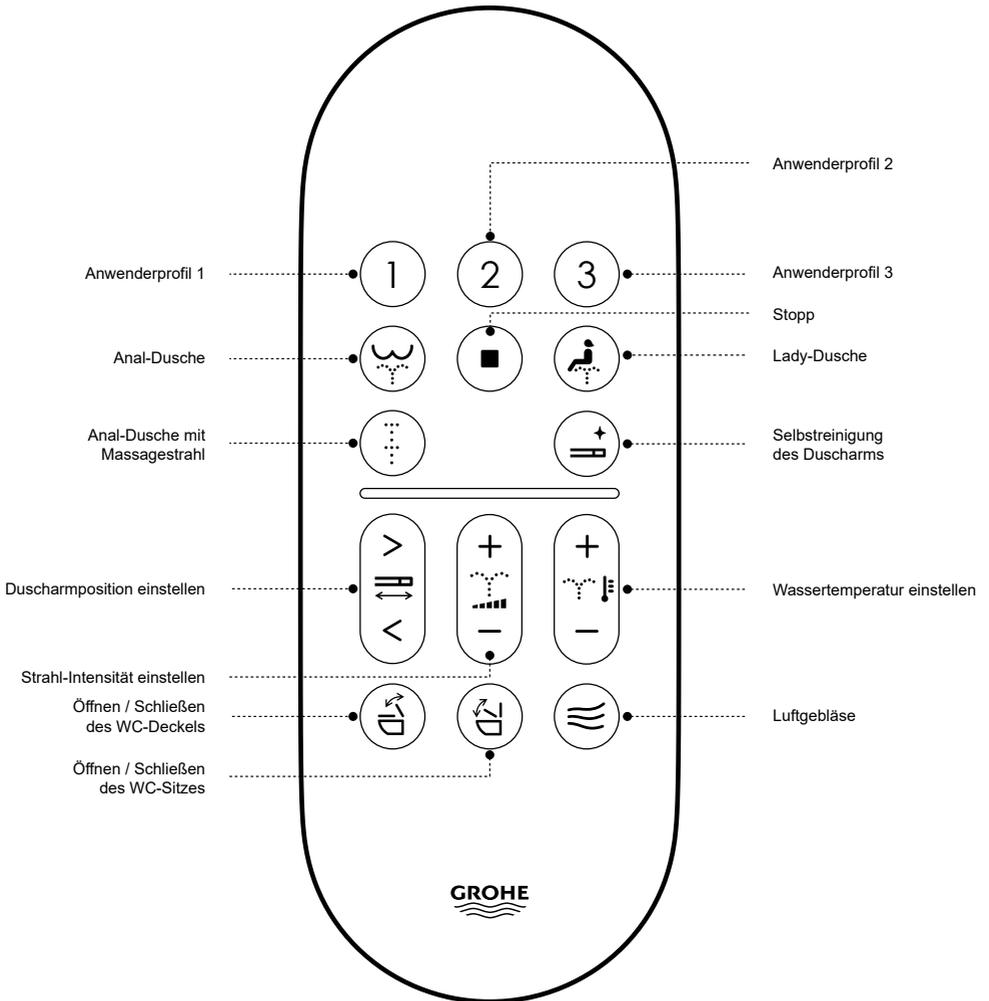
AUTOMATISCH

Der Deckel schließt sich automatisch, sobald Sie sich vom WC wegbewegen.



MANUELL

Schließen Sie Deckel und Sitz, indem Sie auf der Fernbedienung die Tasten [Öffnen / Schließen des WC-Sitzes] und [Öffnen / Schließen des WC-Deckels] betätigen.



ANWENDERPROFIL



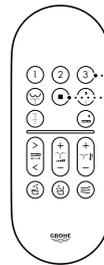
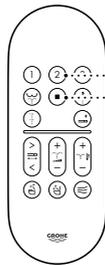
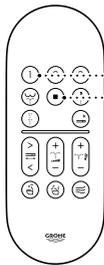
[Anwenderprofil 1] / [Anwenderprofil 2] / [Anwenderprofil 3]

Mit den Anwenderprofilen speichern Sie Ihre bevorzugte Duscharmposition, Strahl-Intensität und Wassertemperatur.



• Einstellen

1. Setzen Sie sich auf den WC-Sitz.
2. Drücken Sie die Taste [Anal-Dusche] oder [Lady-Dusche].
3. Konfigurieren Sie die verfügbaren Optionen (Duscharmposition, Strahl-Intensität, Wassertemperatur) nach Wunsch.
4. Drücken Sie gleichzeitig für 2 Sekunden die Tasten [Stopp] + [Anwenderprofil 1] oder [Anwenderprofil 2] oder [Anwenderprofil 3].



• Benutzung

Drücken Sie vor Nutzung der Lady- oder Anal-Dusche die Anwenderprofil-Taste, auf der Sie Ihre bevorzugten Einstellungen gespeichert haben.

* Nach der Nutzung fährt der Duscharm automatisch in die mittlere Position zurück.

WEITERE INFORMATIONEN

Das Sensia Pro Dusch-WC muss regelmäßig entkalkt werden.
Weiterführende Informationen dazu entnehmen Sie der Bedienungsanleitung.

Für Informationen zur Störungsbehebung, nähere Beschreibungen und für Schritt-für-Schritt-Anleitungen zur Reinigung des WCs sowie zum Abnehmen des WC-Deckels zu Reinigungszwecken scannen Sie bitte den QR-Code.

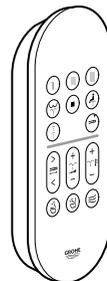
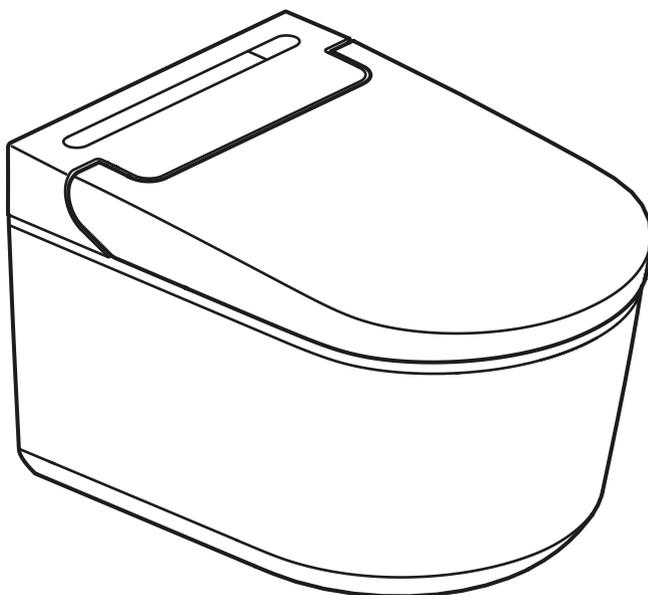


Scannen Sie den QR-Code, um die vollständige Bedienungsanleitung herunterzuladen

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



QUICK START GUIDE

SENSIA PRO

This Quick Start Guide does not replace the User Manual.
Please read the User Manual and observe the warnings and safety instructions.



Scan for more language options

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSA PRO

QUICK START GUIDE

1. START



AUTO

The lid automatically opens when you stand in front of the toilet.



MANUAL

Open the lid by pressing the [Open/Close toilet seat lid] button on the remote control.



PREFLUSH

Once you are seated on the toilet, the automatic cleaning by the spray arms begins.

If your GROHE cistern is equipped with the automatic flush kit (sold separately), a small amount of water will rinse the bowl to minimize stain accumulation once you are seated on the toilet.

2. WASH



WASH



Rear washing ¹⁾



Front washing ²⁾

ADJUST

Spray strength



Water temperature



Nozzle position



STOP



Stop

¹⁾ Press 1x: rear spray; press 2x: wide oscillating mode; press 3x: narrow oscillating mode

²⁾ Press 1x: front washing; press 2x: wide spray mode; press 3x: super wide spray mode

3. DRY



DRY



Dryer

ADJUST ³⁾

Dryer temperature



STOP



Stop dryer

³⁾ Press 1x: mid; press 2x: high; press 3x: low; press 4x: mid

4. FLUSH ⁴⁾



AUTO ⁵⁾

The flush is automatically activated when you stand up.

⁴⁾ This function is not available for the cycle model (14533SH0).

⁵⁾ This function is available only when the GROHE cistern is equipped with the automatic flush kit (sold separately).

MANUAL

Press the flush button on the wall.

5. FINISH



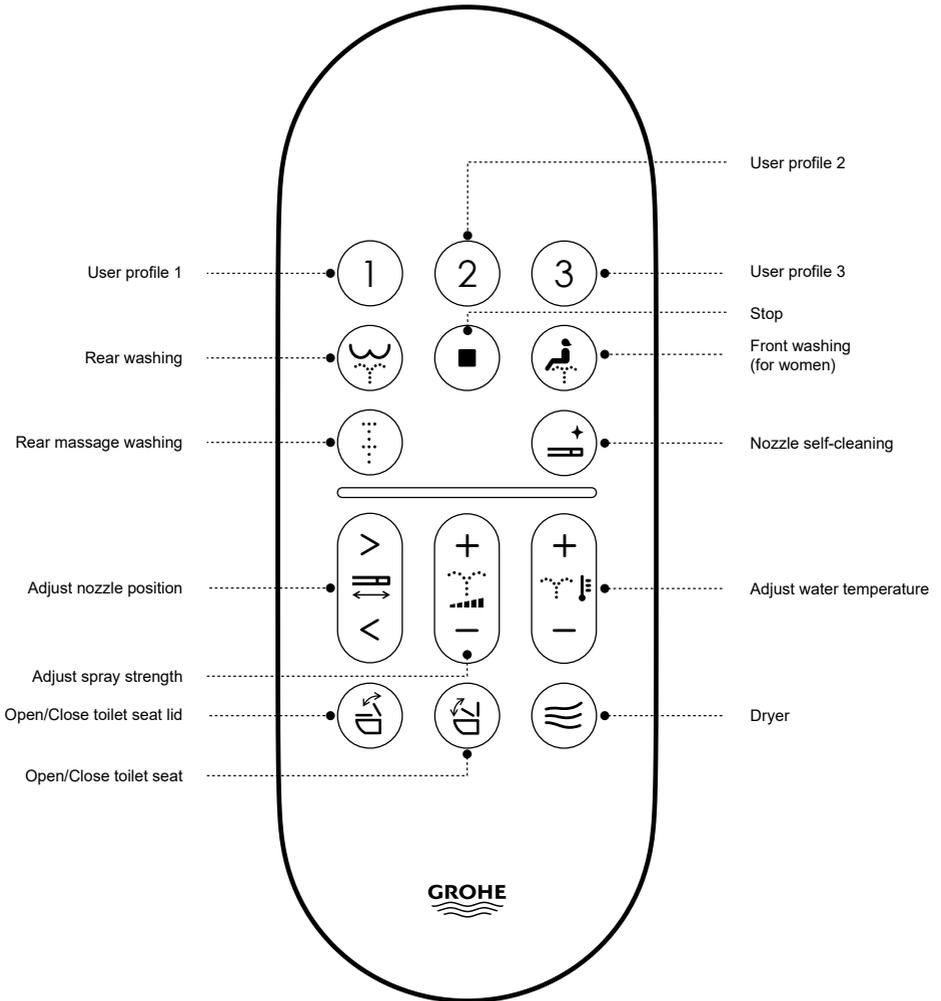
AUTO

The lid closes automatically when you step away from the toilet.



MANUAL

Close the lid and seat by pressing the [Open/close toilet seat] and [Open/close toilet seat lid] buttons on the remote control.



USER PROFILE

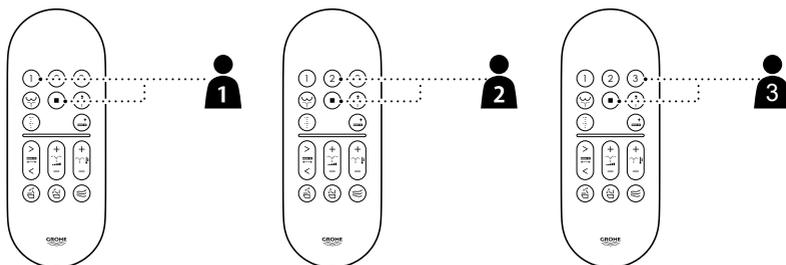


[User profile 1] / [User profile 2] / [User profile 3]

To remember your preferred nozzle position, spray strength and water temperature setting.

• How to set up

1. Sit on the seat.
2. Press [Rear washing] or [Front washing].
3. Set the functions according to your preferences (Nozzle position, spray strength, water temperature).
4. Press the buttons [Stop] + [User profile 1] or [Stop] + [User profile 2] or [Stop] + [User profile 3] simultaneously for 2 seconds.



• How to use

Press [User profile 1] or [User profile 2] or [User profile 3] before using front washing or rear washing.

* Nozzle position will return to the middle by default after use.

ADDITIONAL INFORMATION

The Sensia Pro must be descaled on a regular basis.
For more detailed information, see the User Manual.

For all troubleshooting, more detailed descriptions, all cleaning steps,
or how to remove the lid for cleaning purposes, scan the QR code.

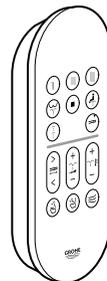
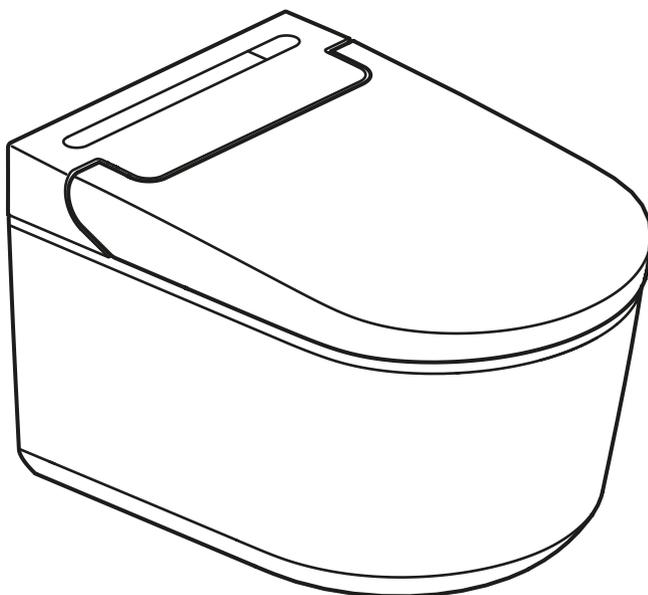


Scan to download the detailed User Manual

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



NOTICE ABRÉGÉE

SENSIA PRO

La présente notice abrégée ne remplace pas le manuel utilisateur.
Veuillez lire le manuel utilisateur et tenir compte des avertissements et des consignes de sécurité.



Veuillez scanner le code QR pour voir les autres langues disponibles.

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSA PRO

NOTICE ABRÉGÉE

1. DÉMARRAGE



AUTOMATIQUE

L'abattant s'ouvre automatiquement dès que vous vous trouvez devant le WC.



MANUEL

Ouvrez l'abattant en appuyant sur la touche [ouverture/fermeture de l'abattant du wc] de la télécommande.

PRÉ-RINÇAGE



Dès que vous vous asseyez sur le WC, les bras de douche s'activent et le nettoyage automatique commence.

Si votre WC douche est équipé d'un réservoir GROHE avec kit d'installation pour le rinçage automatique (vendu séparément), une petite quantité d'eau s'écoule pour rincer la céramique dès que vous êtes assis(e) afin de réduire au minimum la formation de taches.

2. NETTOYAGE



NETTOYAGE



Douchette standard ¹⁾



Douchette féminine ²⁾

AJUSTEMENTS

Intensité du jet



Température de l'eau



Position du bras de douche

ARRÊT



Stop

¹⁾ Appuyez 1× pour la douchette standard ; appuyez 2× pour le mode de nettoyage « Oscillation » ; appuyez 3× pour le mode « Oscillation légère ».
²⁾ Appuyez 1× pour la douchette féminine ; appuyez 2× pour le mode de nettoyage « Oscillation » ; appuyez 3× pour le mode « Forte oscillation ».

3. SÉCHAGE



SÉCHAGE



Séchoir

AJUSTEMENTS ³⁾

Température de l'air



ARRÊT



Arrêter le séchoir

³⁾ Appuyez 1× pour la température intermédiaire ; appuyez 2× pour la température élevée ; appuyez 3× pour la température basse ; appuyez 4× pour la température intermédiaire.

4. RINÇAGE ⁴⁾



AUTOMATIQUE ⁵⁾

Le rinçage de la céramique commence automatiquement dès que vous vous levez.

MANUEL

Appuyez sur le bouton de chasse situé au mur.

⁴⁾ Cette fonction n'est pas disponible pour le modèle Cycle avec circuit d'eau fermé (14533SH0).

⁵⁾ Cette fonction est uniquement disponible si le WC douche est équipé d'un réservoir GROHE avec kit d'installation pour le rinçage automatique (vendu séparément).

5. DERNIÈRE ÉTAPE



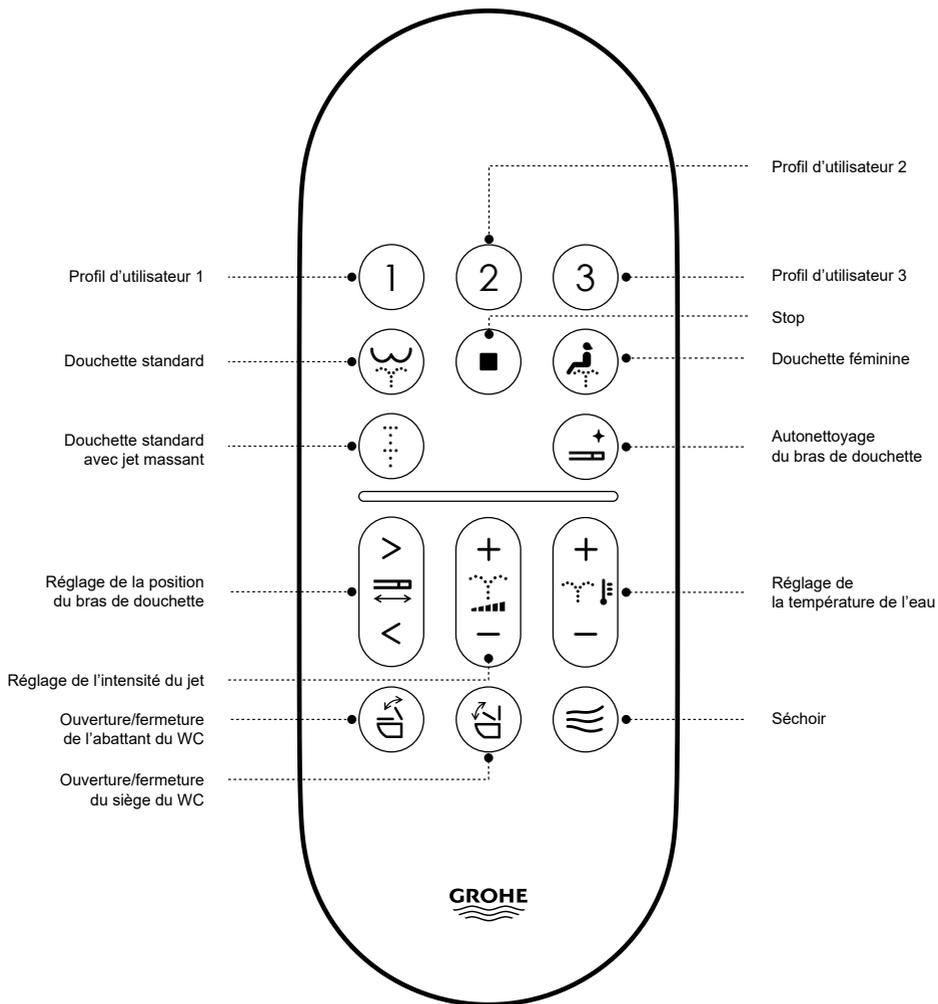
AUTOMATIQUE

L'abattant se ferme automatiquement dès que vous vous éloignez du WC.



MANUEL

Fermez l'abattant et le siège en appuyant sur les touches [ouverture/fermeture du siège du wc] et [ouverture/fermeture de l'abattant du wc] de la télécommande.



PROFIL D'UTILISATEUR



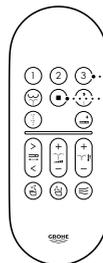
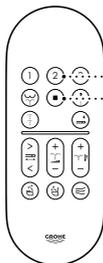
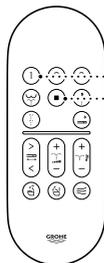
[Profil d'utilisateur 1] / [profil d'utilisateur 2] / [profil d'utilisateur 3]

Les profils d'utilisateur permettent d'enregistrer vos préférences concernant la position du bras de douche, l'intensité du jet et la température de l'eau.



• Réglage

1. Asseyez-vous sur le siège du WC.
2. Appuyez de nouveau sur la touche [douchette standard] ou [douchette féminine].
3. Configurez les options disponibles (position du bras de douche, intensité du jet, température de l'eau) comme vous le souhaitez.
4. Appuyez simultanément sur les touches [stop] + [profil d'utilisateur 1] ou [profil d'utilisateur 2] ou [profil d'utilisateur 3] pendant 2 secondes.



• Utilisation

Avant d'utiliser la douchette féminine ou la douchette standard, appuyez sur la touche du profil d'utilisateur sur laquelle vous avez enregistré vos réglages personnalisés.

* Le bras de douche revient automatiquement au centre après utilisation.

INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES

Le WC douche Sensia Pro doit être détartré régulièrement.
Vous trouverez plus de détails dans le manuel utilisateur.

Veuillez scanner le code QR pour obtenir des informations sur la résolution de pannes, des descriptions plus détaillées et des instructions par étapes pour nettoyer le WC ou retirer l'abattant à des fins de nettoyage.

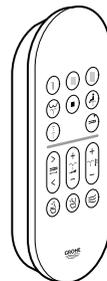
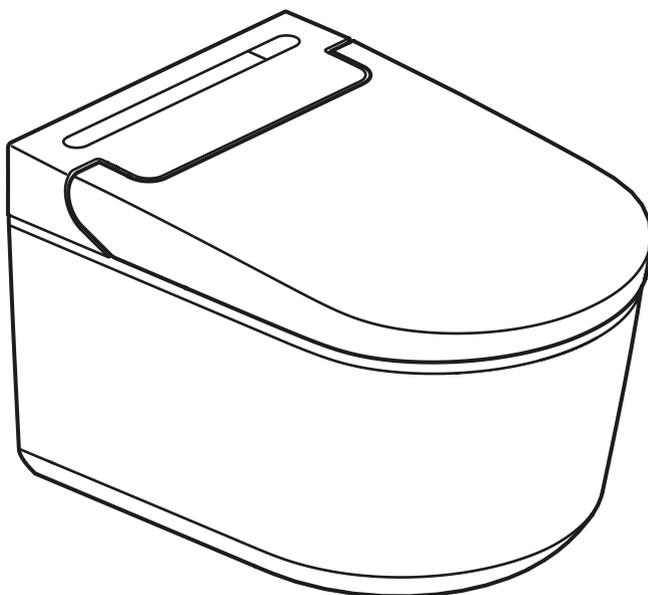


Veuillez scanner le code QR pour télécharger le manuel utilisateur complet.

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



GUÍA RÁPIDA

SENSIA PRO

Esta guía rápida no sustituye a las instrucciones de manejo.
Debe leer las instrucciones de manejo y observe las advertencias e indicaciones de seguridad.



Escanee el código QR para obtener más opciones de idiomas

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSA PRO

GUÍA RÁPIDA

1. INICIO



AUTOMÁTICA

La tapa del inodoro se abre automáticamente en cuanto usted se encuentra de pie frente al inodoro.



MANUAL

Abra la tapa pulsando la tecla [Apertura/cierre de la tapa del inodoro] del mando a distancia.



DESCARGA PREVIA

En cuanto se sienta en el inodoro, los cabezales se activan y comienza la limpieza automática.

Si su sanitario con ducha está equipado con una cisterna GROHE con kit de instalación para la descarga automática (disponible por separado), en cuanto se haya sentado en el asiento del inodoro, la taza se enjuaga con una pequeña cantidad de agua para minimizar la posibilidad de mancharse.

2. LIMPIEZA



LIMPIEZA

- Chorro posterior ¹⁾
- Ducha femenina ²⁾



AJUSTES

Intensidad del chorro

Temperatura del agua



Posición del cabezal

PARADA



Parada

¹⁾ Pulse 1 vez para chorro posterior; pulse 2 veces para el modo de limpieza «Oscilación»; pulse 3 veces para el modo «Oscilación ligera»

²⁾ Pulse 1 vez para ducha femenina; pulse 2 veces para el modo de limpieza «Oscilación»; pulse 3 veces para el modo «Oscilación fuerte»

3. SECADO



SECADO

- Secador de aire



AJUSTES ³⁾

Temperatura del aire

PARADA



Detener el secador de aire

³⁾ Pulse 1 vez para temperatura media; pulse 2 veces para temperatura alta; pulse 3 veces para temperatura baja; pulse 4 veces para temperatura media

4. DESCARGA ⁴⁾



AUTOMÁTICA ⁵⁾

La descarga comienza automáticamente en cuanto usted se pone de pie.

MANUAL

Pulse la tecla de descarga situado en la pared.

⁴⁾ Esta función no está disponible para el modelo Cycle con circuito de agua cerrado (14533SH0).

⁵⁾ Esta función solo está disponible si su sanitario con ducha está equipado con una cisterna GROHE con kit de instalación para la descarga automática (disponible por separado).

5. FINALIZACIÓN



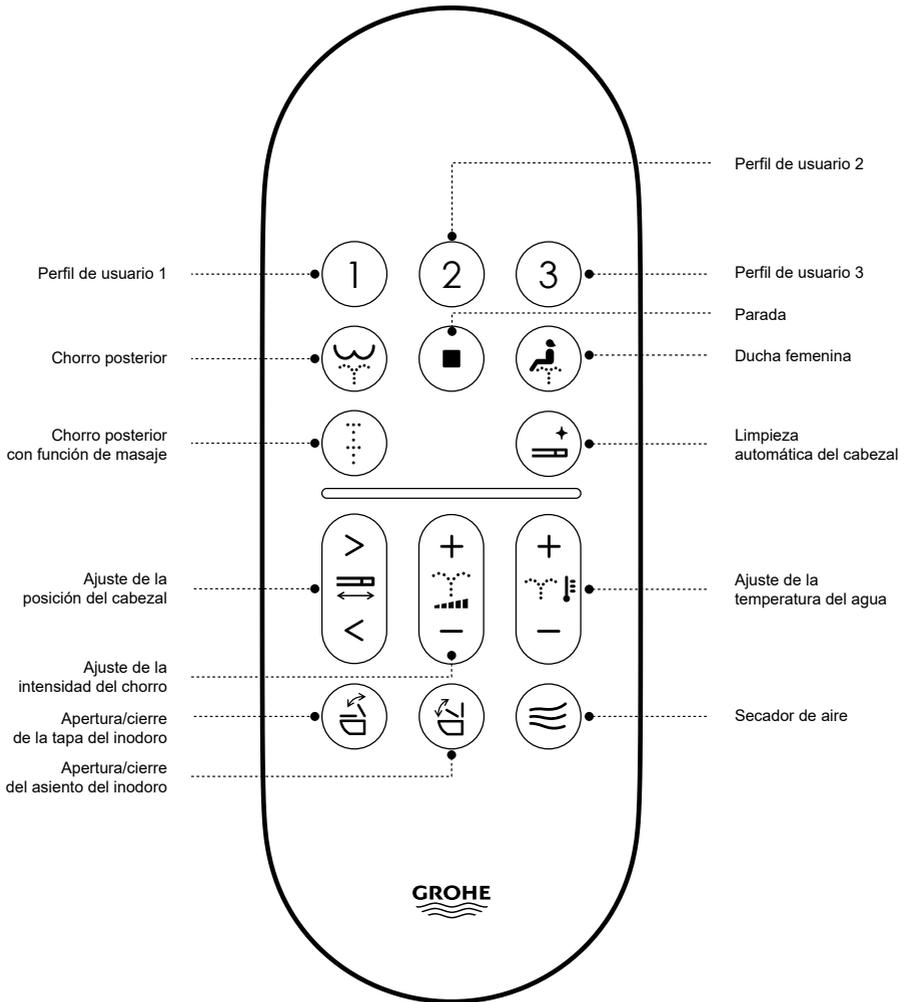
AUTOMÁTICA

La tapa se cierra automáticamente en cuanto usted se aleja del inodoro.



MANUAL

Cierre la tapa y el asiento pulsando las teclas [Apertura/cierre del asiento del inodoro] y [Apertura/cierre de la tapa del inodoro] del mando a distancia.



PERFIL DE USUARIO



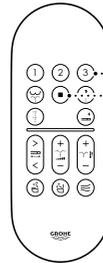
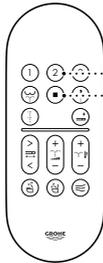
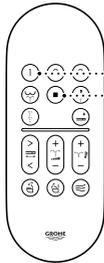
[Perfil de usuario 1]/[Perfil de usuario 2]/[Perfil de usuario 3]

Con los perfiles de usuario puede guardar la posición del cabezal, la intensidad del chorro y la temperatura del agua que prefiera.



• Ajuste

1. Siéntese sobre el asiento del inodoro.
2. Pulse la tecla [Chorro posterior] o [Ducha femenina].
3. Configure las opciones disponibles (posición del cabezal, intensidad del chorro, temperatura del agua) como desee.
4. Mantenga pulsadas simultáneamente durante 2 segundos las teclas [Parada] + [Perfil de usuario 1], [Perfil de usuario 2] o [Perfil de usuario 3].



• Uso

Antes de usar la ducha femenina o el chorro posterior, pulse la tecla del perfil de usuario en el que haya guardado sus ajustes preferidos.

* Tras el uso, el cabezal vuelve automáticamente a la posición central.

MÁS INFORMACIÓN

El sanitario con ducha Sensia Pro se debe descalcificar con regularidad. Encontrará más información al respecto en las instrucciones de manejo.

Para obtener información sobre la solución de problemas, descripciones más detalladas e instrucciones paso a paso para la limpieza del inodoro, así como para retirar la tapa del inodoro para limpiarla, escanee el código QR.

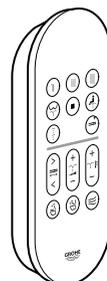
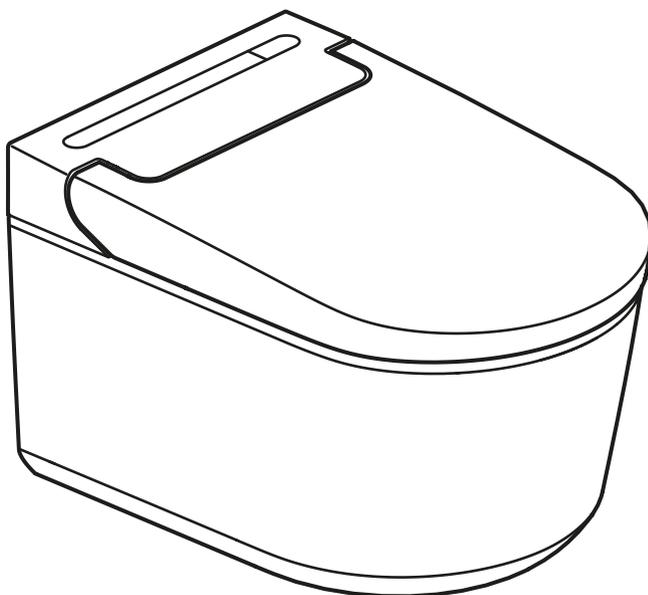


Escanee el código QR para descargar las instrucciones de manejo completas

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



ISTRUZIONI BREVI

SENSIA PRO

Queste istruzioni brevi non sostituiscono le istruzioni per l'uso.
Leggere attentamente le istruzioni per l'uso e osservare le avvertenze e le norme di sicurezza.



Scansionare il codice QR per ulteriori opzioni di lingua

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSIA PRO

ISTRUZIONI BREVI

1. AVVIO



AUTOMATICO

Il coperchio del WC si apre automaticamente non appena si è davanti al WC.



MANUALE

Aprire il coperchio premendo il pulsante [Apertura/chiusura del coperchio del WC] sul telecomando.



PRERISCIACQUO

Non appena ci si siede sul WC, gli ugelli si attivano e inizia la pulizia automatica.

Se il WC con getto d'acqua è dotato di cassetta di risciacquo GROHE con set di installazione per il risciacquo automatico (disponibile separatamente), non appena ci si siede sul sedile del WC, la tazza in ceramica del WC viene risciacquata con una piccola quantità d'acqua per ridurre al minimo la formazione di macchie.

2. PULIZIA



PULIZIA



Bidet posteriore ¹⁾



Bidet per signore ²⁾

REGOLAZIONE

Intensità del getto



Temperatura dell'acqua



Posizione dell'ugello



ARRESTO



Arresto

¹⁾ Premere 1 volta per il bidet posteriore; premere 2 volte per la modalità di pulizia "oscillazione"; premere 3 volte per la modalità "oscillazione lieve"

²⁾ Premere 1 volta per il bidet per signore; premere 2 volte per la modalità di pulizia "oscillazione"; premere 3 volte per la modalità "oscillazione forte"

3. ASCIUGATURA



ASCIUGATURA



Soffiatore d'aria

REGOLAZIONE ³⁾

Temperatura dell'aria



ARRESTO



Arresto soffiatore d'aria

³⁾ Premere 1 volta per la temperatura media; premere 2 volte per la temperatura alta; premere 3 volte per la temperatura bassa; premere 4 volte per la temperatura media

4. RISCIAQUO ⁴⁾



AUTOMATICO ⁵⁾

Il processo di risciacquo si avvia automaticamente dopo essersi alzati.

⁴⁾ Questa funzione non è disponibile per il modello Cycle con circuito idrico chiuso (14533SH0).

⁵⁾ Questa funzione è disponibile solo se il WC con getto d'acqua è dotato di cassetta di risciacquo GROHE con set di installazione per il risciacquo automatico (disponibile separatamente).

MANUALE

Premere il pulsante di risciacquo sulla parete.

5. CHIUSURA



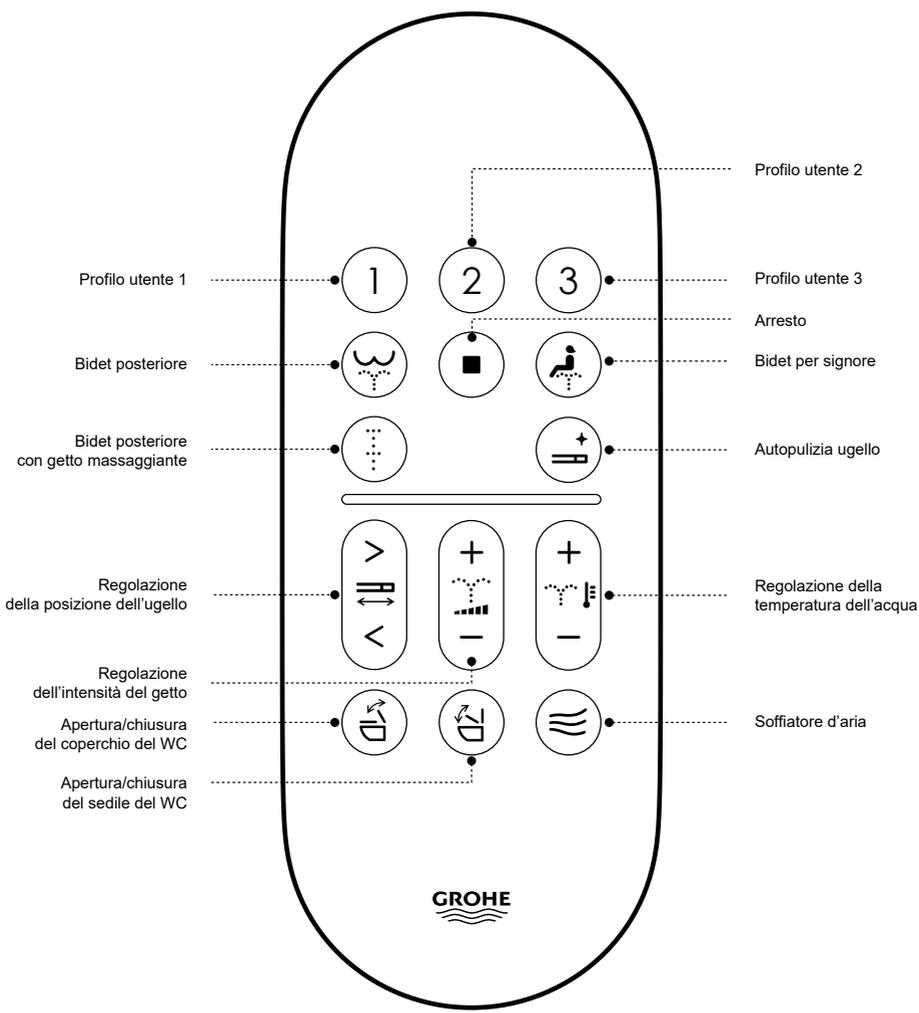
AUTOMATICA

Il coperchio si chiude automaticamente non appena ci si allontana dal WC.

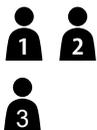


MANUALE

Chiudere il coperchio e il sedile premendo i pulsanti [Apertura/chiusura del sedile del WC] e [Apertura/chiusura del coperchio del WC] sul telecomando.



PROFILO UTENTE

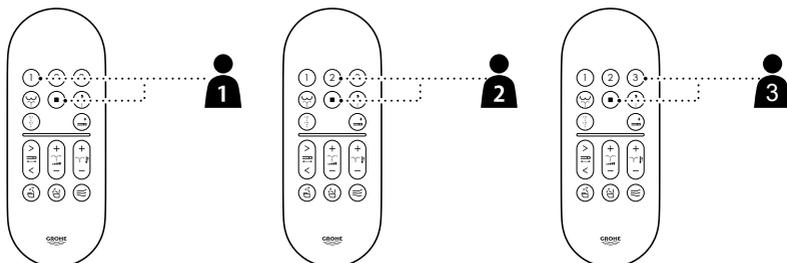


[Profilo utente 1] / [Profilo utente 2] / [Profilo utente 3]

Grazie ai profili utente, è possibile salvare la posizione preferita dell'ugello, l'intensità del getto e la temperatura dell'acqua.

• Regolazione

1. Sedersi sul sedile del WC.
2. Premere il pulsante [Bidet posteriore] o [Bidet per signore].
3. Configurare le opzioni disponibili (posizione dell'ugello, intensità del getto, temperatura dell'acqua) in base alle proprie preferenze.
4. Premere contemporaneamente per 2 secondi i pulsanti [Arresto] + [Profilo utente 1] o [Profilo utente 2] o [Profilo utente 3].



• Utilizzo

Prima di utilizzare il bidet per signore o il bidet posteriore, premere il pulsante del profilo utente in cui sono state salvate le impostazioni preferite.

* Dopo l'uso, l'ugello torna automaticamente in posizione centrale.

ULTERIORI INFORMAZIONI

Il WC con getto d'acqua Sensia Pro deve essere decalcificato regolarmente.

Ulteriori informazioni al riguardo sono contenute nelle istruzioni per l'uso.

Scansionare il codice QR per informazioni sulla risoluzione dei problemi, descrizioni più dettagliate e istruzioni passo dopo passo su come pulire il WC e sulla rimozione del coperchio a scopo di pulizia.

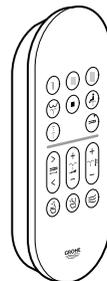
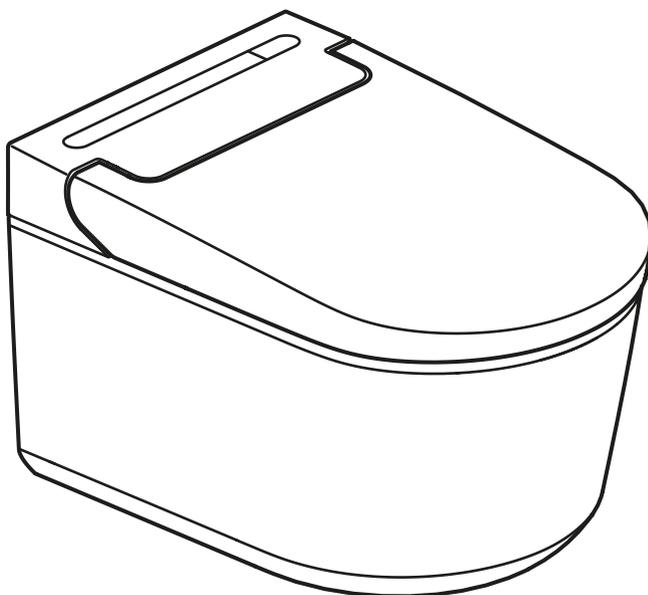


Scansionare il codice QR per scaricare le istruzioni per l'uso complete

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



KORTE HANDLEIDING

SENSIA PRO

Deze korte handleiding vervangt niet de gebruiksaanwijzing.
Lees best de gebruiksaanwijzing en neem de waarschuwingen en veiligheidstips in acht.



Scan de QR-code voor overige taalopties

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSA PRO

KORTE HANDLEIDING

1. START



AUTOMATISCH

Het toiletdeksel wordt automatisch geopend zodra u voor de wc staat.



HANDMATIG

Open het deksel door op de afstandsbediening op de knop [Openen/ sluiten van het toiletdeksel] te drukken.



VOORSPOELING

Zodra u op de wc zit, worden de sproeiarmen geactiveerd en begint de automatische reiniging.

Als uw douche-wc is uitgerust met een GROHE reservoir met de installatieset voor automatische spoeling (apart verkrijgbaar), dan wordt, zodra u op de wc zit, de toiletspot gespoeld met een kleine hoeveelheid water om het vormen van vlekken tot een minimum te beperken.

2. REINIGEN



REINIGEN



Straal van achter ¹⁾



Lady shower ²⁾

AANPASSINGEN

Intensiteit van de straal



Watertemperatuur



STOP

Positie sproeiarm



Stop



¹⁾ Druk 1× in voor straal van achter; druk 2× in voor de reinigingsmodus "oscillatie"; druk 3× in voor de modus "lichte oscillatie"

²⁾ Druk 1× in voor lady shower; druk 2× in voor de reinigingsmodus "oscillatie"; druk 3× in voor de modus "sterke oscillatie"

3. DROGEN



DROGEN



Luchtventilator

AANPASSINGEN ³⁾

Luchttemperatuur



Luchtventilator stoppen

³⁾ Druk 1× in voor gemiddelde temperatuur; druk 2× in voor hoge temperatuur; druk 3× in voor lage temperatuur; druk 4× in voor gemiddelde temperatuur

4. SPOELEN ⁴⁾



AUTOMATISCH ⁵⁾

De spoeling begint automatisch nadat u bent opgestaan.

⁴⁾ Deze functie is niet beschikbaar voor het Cycle-model met gesloten watercircuit (14533SH0).

⁵⁾ Deze functie is alleen beschikbaar als uw douche-wc is uitgerust met een GROHE reservoir met de installatieset voor automatische spoeling (apart verkrijgbaar).

HANDMATIG

Druk op de spoelknop aan de muur.

5. AFSLUITING



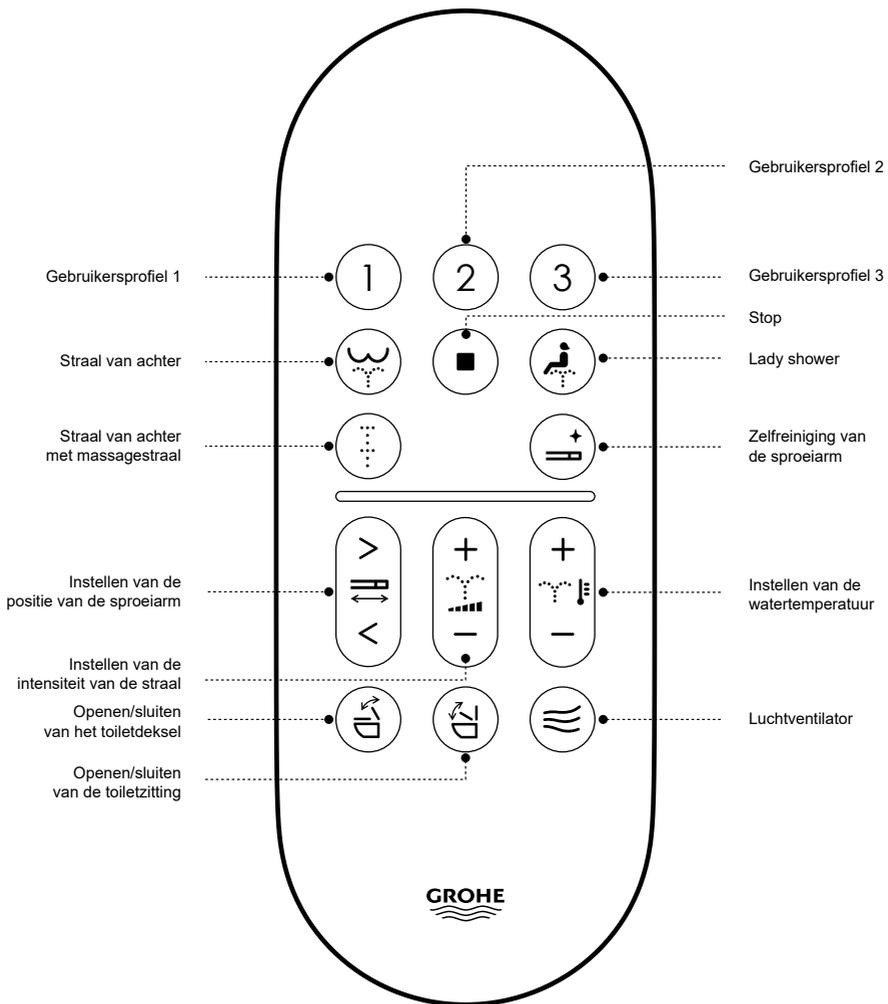
AUTOMATISCH

Het deksel sluit automatisch zodra u weg beweegt van het toilet.



HANDMATIG

Open het deksel en de zitting door op de afstandsbediening op de knop [Openen/ sluiten van de toiletzitting] en [Openen/ sluiten van het toiletdeksel] te drukken.



GEBRUIKERSPROFIEL



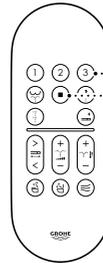
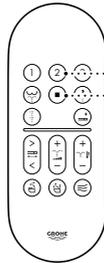
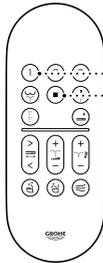
[Gebruikersprofiel 1]/[Gebruikersprofiel 2]/[Gebruikersprofiel 3]

Met de gebruikersprofielen slaat u de positie van de sproeiarm, straalintensiteit en watertemperatuur op die uw voorkeur hebben.



• Instellen

1. Neem plaats op de toiletzitting.
2. Druk op de toets [Straal van achter] of [Lady shower].
3. Configureer desgewenst de beschikbare opties (Positie sproeiarm, Intensiteit van de straal, Watertemperatuur).
4. Druk tegelijkertijd 2 seconden de toetsen [Stop]+ [Gebruikersprofiel 1] of [Gebruikersprofiel 2] of [Gebruikersprofiel 3] in.



• Gebruik

Druk voor het gebruik van de lady shower of straal van achter op de gebruikersprofiel-toets waarop u uw voorkeursinstellingen heeft opgeslagen.

* Na het gebruik beweegt de sproeiarm automatisch terug naar de middelste positie.

OVERIGE INFORMATIE

De Sensia Pro douche-wc moet regelmatig worden ontkalkt.
Overige informatie hierover kunt u in de gebruiksaanwijzing vinden.

Voor informatie omtrent het verhelpen van storingen, nadere beschrijvingen en stap-voor-stap-instructies voor het reinigen van de wc en het verwijderen van het toiletdeksel kunt u de QR-code scannen.

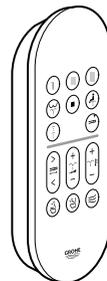
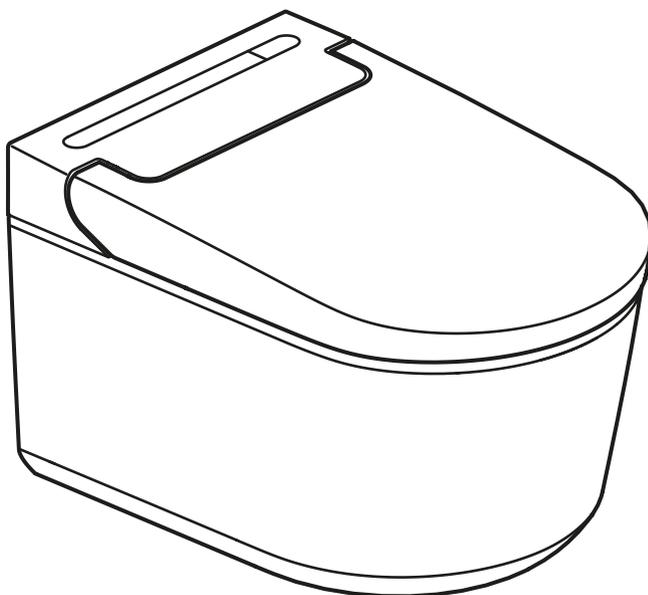


Scan de QR-code om de volledige gebruiksaanwijzing te downloaden

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



SNABBGUIDE

SENSIA PRO

Denna snabbguide ersätter inte bruksanvisningen.

Läs ovillkorligen bruksanvisningen och beakta varningarna och säkerhetsanvisningarna.



Skanna QR-koden för att få fler språkalternativ

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSA PRO

SNABBGUIDE

1. START



AUTOMATISK

WC-locket öppnar sig automatiskt när du står framför toaletten.



MANUELL

Öppna locket genom att trycka på knappen [öppning/stängning av wc-locket] på fjärrkontrollen.



FÖRSPOLNING

När du sätter dig på toaletten aktiveras duscharmarna och den automatiska rengöringen börjar.

Om din duschoalett är utrustad med en GROHE-cistern med installationsatsen för autospolning (säljs separat) spolas toalettkeramiken med en liten mängd vatten direkt när du har satt dig på toalettsitsen för att minimera bildandet av fläckar.

2. RENGÖRING



RENGÖRING

- Analdusch ¹⁾
- Lady-dusch ²⁾

JUSTERINGAR



Strålintensitet

Vattentemperatur

STOPP

Duscharmposition

Stopp

¹⁾ Tryck 1× för analdusch; tryck 2× för rengöringsläget "Oscillation"; tryck 3× för läget "Lätt oscillation"

²⁾ Tryck 1× för lady-dusch; tryck 2× för rengöringsläget "Oscillation"; tryck 3× för läget "Kraftig oscillation"

3. TORKNING



TORKNING

Luftfläkt

JUSTERINGAR ³⁾

Lufttemperatur

STOPP

Stanna luftfläkt

³⁾ Tryck 1× för medeltemperatur; tryck 2× för hög temperatur; tryck 3× för låg temperatur; tryck 4× för medeltemperatur

4. SPOLNING ⁴⁾



AUTOMATISK ⁵⁾

Spolningen startar automatiskt efter att du har rest dig upp.

MANUELL

Tryck på spolknappen på väggen.

⁴⁾ Denna funktion är inte tillgänglig för Cycle-modellen med sluten vattenkrets (14533SH0).

⁵⁾ Denna funktion är endast tillgänglig om din duschoalett är utrustad med en GROHE-cistern med installationsatsen för autospolning (säljs separat).

5. SLUTFÖRANDE



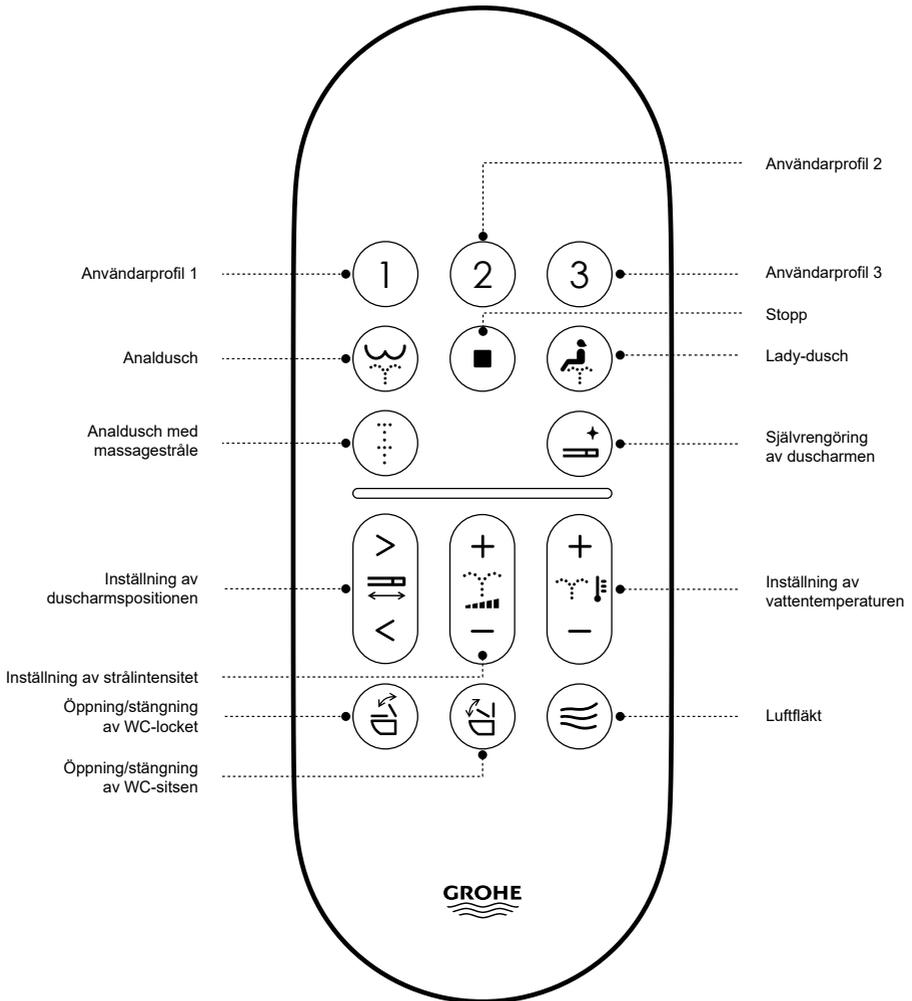
AUTOMATISK

Locket stängs automatiskt så snart som du rör dig bort från toaletten.



MANUELL

Stäng locket och sitsen genom att trycka på knapparna [Öppning/stängning av wc-sitsen] och [Öppning/stängning av wc-locket] på fjärrkontrollen.



ANVÄNDARPROFIL

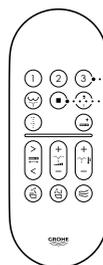
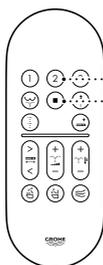
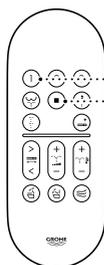


[Användarprofil 1]/[Användarprofil 2]/[Användarprofil 3]

Med användarprofiler kan du spara önskad duscharmposition, strålintensitet och vattentemperatur.

• Inställning

1. Sätt dig på WC-sitsen.
2. Tryck på knappen [Analdusch] eller [Lady-dusch].
3. Konfigurera de tillgängliga alternativen (duscharmposition, strålintensitet, vattentemperatur) som önskas.
4. Tryck samtidigt på knapparna [Stopp] + [Användarprofil 1] eller [Användarprofil 2] eller [Användarprofil 3] i 2 sekunder.



• Användning

Innan du använder lady-duschen eller analduschen, trycker du på användarprofil-knappen där du har sparat dina önskade inställningar.

* Efter användning återgår duscharmen automatiskt till mittläget.

YTTERLIGARE INFORMATION

Sensia Pro duschoalett måste avkalkas regelbundet.
Ytterligare information om detta finns i bruksanvisningen.

Skanna QR-koden för mer information om felavhjälpning, närmare beskrivningar och steg-för-steg-anvisningar för rengöring av toaletten och borttagning av WC-locket för rengöring.

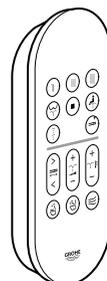
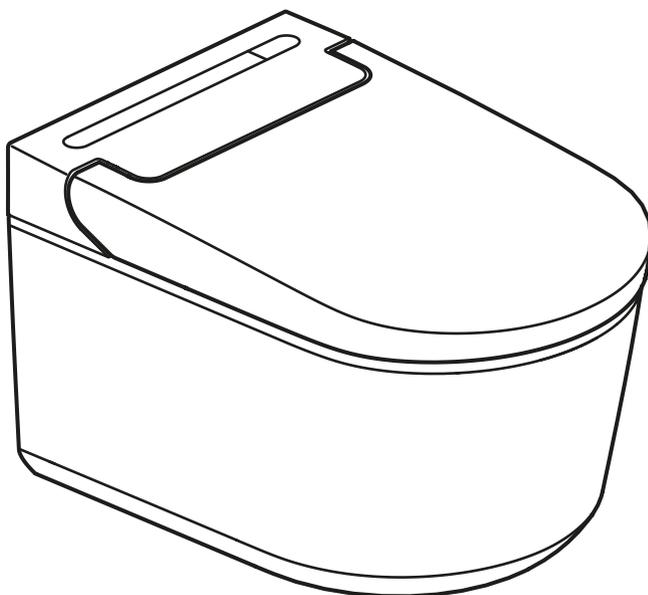


Skanna QR-koden för att ladda ner den fullständiga bruksanvisningen

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



LYNVEJLEDNING

SENSIA PRO

Denne lynvejledning erstatter ikke brugsanvisningen.
Sørg for at læse brugsanvisningen, og bemærk advarselne og sikkerhedsanvisningerne.



Scan QR-koden for at få adgang til yderligere sprog

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSA PRO

LYNVEJLEDNING

1. START



AUTOMATISK

Toiletlåget åbner automatisk, så snart du står foran toilettet.



MANUELT

Åbn låget ved at trykke på knappen [Åbning/lukning af toiletlåget] på fjernbetjeningen.



FORSKYL

Så snart du sidder på toilettet, aktiveres brusearmene, og den automatiske rengøring starter.

Hvis dit duschoilet er udstyret med en GROHE cisterne med installationssæt til autoskyl (fås separat), skylles toiletkummen med en lille mængde vand for at minimere dannelsen af pletter, så snart du har sat dig på toilettet.

2. RENGØRING



RENGØRING

 Bagstråle ¹⁾

 Bidetstråle ²⁾

TILPASNINGER

 Stråleintensitet

 Vandtemperatur

STOP

 Brusearmsposition



Stop

¹⁾ Tryk 1× for bagstråle. Tryk 2× for rengøringstilstanden »Oscillation«. Tryk 3× for tilstanden »Let oscillation«

²⁾ Tryk 1× for bidetstråle. Tryk 2× for rengøringstilstanden »Oscillation«. Tryk 3× for tilstanden »Kraftig oscillation«

3. TØRRING



TØRRING

 Luftblæser

TILPASNINGER ³⁾

 Lufttemperatur

STOP

 Stands luftblæser

³⁾ Tryk 1× for middel temperatur. Tryk 2× for høj temperatur. Tryk 3× for lav temperatur. Tryk 4× for middel temperatur

4. SKYL ⁴⁾



AUTOMATISK ⁵⁾

Skyllet starter automatisk, når du har rejst dig.

⁴⁾ Denne funktion fås ikke til Cycle-modellen med lukket vandkredsløb (14533SH0).

⁵⁾ Denne funktion er kun tilgængelig, hvis dit duschoilet er udstyret med en GROHE cisterne med installationssættet til autoskyl (fås separat).

MANUELT

Tryk på skylleknappen på væggen.

5. AFSLUTNING



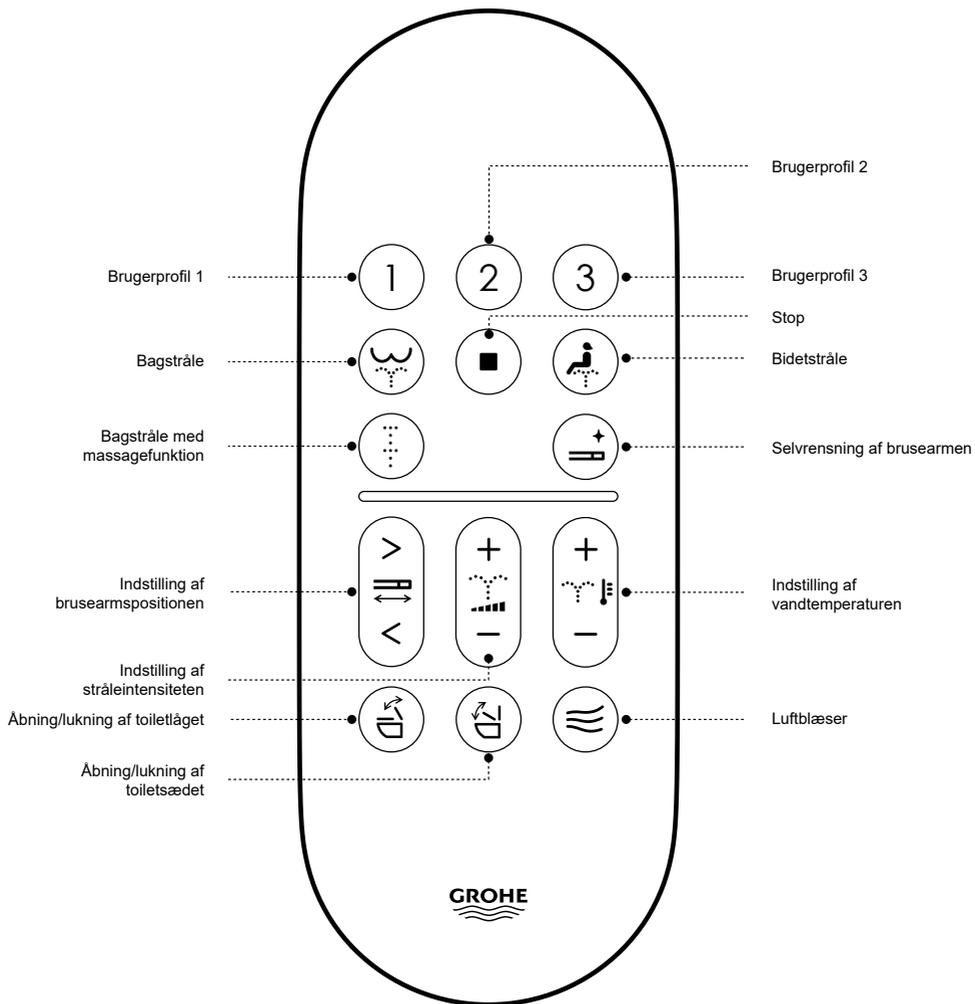
AUTOMATISK

Låget lukker automatisk, så snart du bevæger dig væk for toilettet.



MANUELT

Luk låget og sædet ved at trykke på knapperne [Åbning/lukning af toiletsædet] og [Åbning/lukning af toiletlåget] på fjernbetjeningen.



BRUGERPROFIL

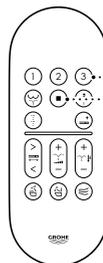
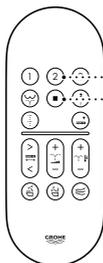
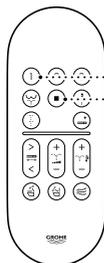


[Brugerprofil 1] / [Brugerprofil 2] / [Brugerprofil 3]

Brugerprofilerne anvendes til at gemme din foretrukne brusearmsposition, stråleintensitet og vandtemperatur.

• Indstilling

1. Sæt dig på toiletsædet.
2. Tryk på knappen [Bagstråle] eller [Bidetstråle].
3. Konfigurer de tilgængelige valgmuligheder (brusearmsposition, stråleintensitet, vandtemperatur) efter dit eget ønske.
4. Tryk på og hold knapperne [Stop] + [Brugerprofil 1] eller [Brugerprofil 2] eller [Brugerprofil 3] nede samtidigt i 2 sekunder.



• Anvendelse

Inden du aktiverer bidet- eller bagstrålen, trykker du på den brugerprofilknop, under hvilken du har gemt dine foretrukne indstillinger.

* Efter brug kører brusearmen automatisk tilbage til den midterste position.

YDERLIGERE OPLYSNINGER

Sensia Pro duschtoiletet skal afkalkes regelmæssigt. Du kan finde yderligere oplysninger i brugsanvisningen.

Scan venligst QR-koden for at få yderligere oplysninger om afhjælpning af fejl, mere detaljerede beskrivelser og trin-for-trin-vejledninger til rengøring af toiletet samt til afmontering af toiletlåget til rengøringsformål.

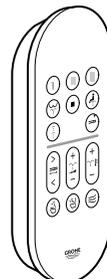
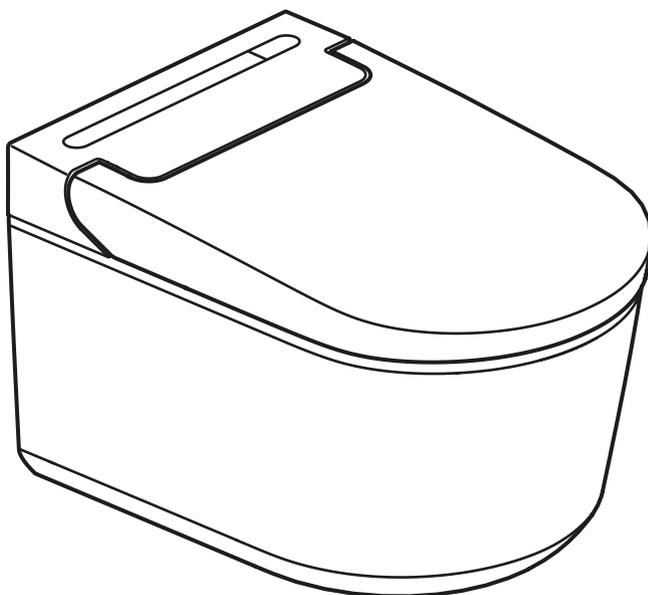


Scan QR-koden for at downloade hele brugsanvisningen

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



KORT VEILEDNING

SENSIA PRO

Denne korte veiledningen erstatter ikke bruksanvisningen.
Det er viktig at du leser bruksanvisningen og spesielt advarslene og sikkerhetsanvisningene.



Skann QR-koden for flere språkalternativer

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSIA PRO

KORT VEILEDNING

1. START



AUTOMATISK

Toalettlokket åpnes automatisk når du står foran toalettet.



MANUELL

Åpne lokket ved å trykke på knappen [åpne/lukke toalettlokket] på fjernkontrollen.



FORSPYLING

Så snart du sitter på toalettet, aktiveres dusjarmene og den automatiske rengjøringen begynner.

Hvis dusjtoalettet er utstyrt med en GROHE systerne med installasjonssettet for automatisk spyling (tilgjengelig separat), spyles toalettskålen med litt vann så snart du har satt deg på toalettet, for å unngå flekkdannelse.

2. RENGJØRING



RENGJØRING



Bakre stråle ¹⁾



Kvinnedusj ²⁾

TILPASNINGER



Stråleintensitet



Vanntemperatur



STOPP



Dusjarmposisjon



Stopp

¹⁾ Trykk 1x for bakre stråle; trykk 2x for rengjøringsmodus «oscillering»; trykk 3x for modus «lett oscillering»

²⁾ Trykk 1x for kvinnedusj; trykk 2x for rengjøringsmodus «oscillering»; trykk 3x for modus «sterk oscillering»

3. TØR KING



TØR KING



Luftvifte

TILPASNINGER ³⁾



Lufttemperatur

STOPP



Stopp luftvifte

³⁾ Trykk 1x for middels temperatur; trykk 2x for høy temperatur; trykk 3x for lav temperatur; trykk 4x for middels temperatur

4. SPYLING ⁴⁾



AUTOMATISK ⁵⁾

Spylingen starter automatisk når du reiser deg.

MANUELL

Trykk på spyleknappen på veggen.

⁴⁾ Denne funksjonen er ikke tilgjengelig for Cycle-modellen med lukket vannkrets (14533SH0).

⁵⁾ Denne funksjonen er bare tilgjengelig hvis dusjtoalettet er utstyrt med en GROHE systerne med installasjonssettet for automatisk spyling (tilgjengelig separat).

5. AVSLUTNING



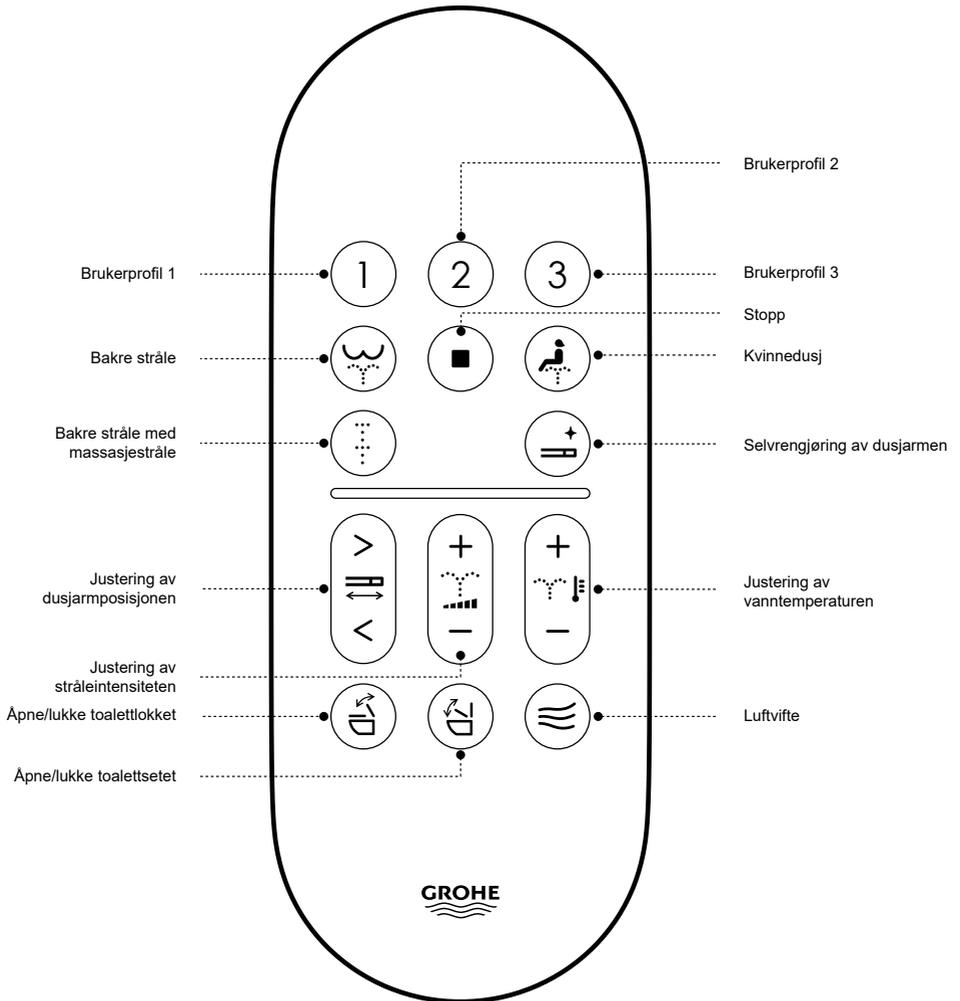
AUTOMATISK

Lokket lukker seg automatisk så snart du beveger deg bort fra toalettet.



MANUELL

Lukk lokket og setet ved å trykke på knappene [åpne/lukke toalettsetet] og [åpne/lukke toalettlokket] på fjernkontrollen.



BRUKERPROFIL

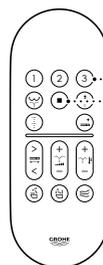
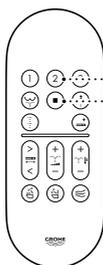
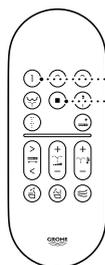


[Brukerprofil 1] / [brukerprofil 2] / [brukerprofil 3]

Med brukerprofilene lagrer du din foretrukne dusjarmposisjon, stråleintensitet og vanntemperatur.

• Innstilling

1. Sett deg på toalettsetet.
2. Trykk på knappen [bakre stråle] eller [kvinnedusj].
3. Konfigurer de tilgjengelige innstillingene (dusjarmposisjon, stråleintensitet, vanntemperatur) etter ønske.
4. Trykk på knappene [stopp] + [brukerprofil 1] eller [brukerprofil 2] eller [brukerprofil 3] samtidig i 2 sekunder.



• Bruk

Trykk før bruk av kvinnedusj eller bakre stråle på brukerprofil-knappen som du har lagret dine foretrukne innstillinger på.

* Etter bruk kjører dusjarmen automatisk tilbake i midtre posisjon.

MER INFORMASJON

Sensia Pro-dusjtoalettet må avkalkes regelmessig.
Mer om dette i bruksanvisningen.

Skann QR-koden for mer informasjon om feilretting, detaljerte beskrivelser og trinnvise instruksjoner for rengjøring av toalettet samt hvordan man tar av toalettlokket for rengjøring.

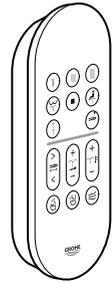
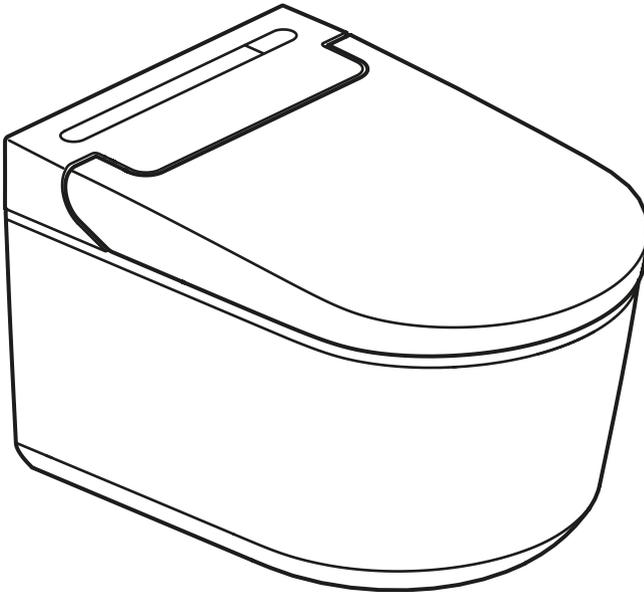


Skann QR-koden for å laste ned hele bruksanvisningen

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



PIKAOHJE

SENSIA PRO

Tämä pikaohje ei korvaa käyttöohjetta.

Lue ehdottomasti käyttöohje ja noudata siinä annettuja varoituksia ja turvallisuusohjeita.



Löydät lisää kieliversioita skannaamalla QR-koodin

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSA PRO

PIKAOHJE

1. ALOITUS



AUTOMAATTINEN

WC:n kansi aukeaa automaattisesti, kun seisot WC:n edessä.



MANUAALINEN

Avaa kansi painamalla kauko-ohjaimesta näppäintä [wc:n kannen avaus/sulkeminen].



ESIHUUHTELU

Kun istut WC-istuimella, suihkuvarret aktivoituvat, ja automaattinen puhdistus alkaa.

Jos suihku-WC on varustettu GROHE-huuhtelusäiliöllä, jossa on automaattisen huuhtelun asennussarja (saatavana erikseen), tahrojen muodostumisen minimoimiseksi WC-kulho huuhdellaan pienellä vesimäärällä heti kun olet istuutunut WC-istuimelle.

2. PESU



PESU



Takasuihku ¹⁾



Naisten suihku ²⁾



SÄÄDÖT

Suihkun voimakkuus



Veden lämpötilä



Suihkuvarren asento

PYSÄYTYS



Pysäytys

¹⁾ Paina 1x: takasuihku; paina 2x: puhdistustilaa "oskillointi"; paina 3x: "kevyt oskillointi"

²⁾ Paina 1x: naisten suihku; paina 2x: puhdistustilaa "oskillointi"; paina 3x: "voimakas oskillointi"

3. KUIVAUS



KUIVAUS



Ilmapuhallin



SÄÄDÖT ³⁾

Ilman lämpötilä



PYSÄYTYS

Ilmapuhaltimen pysäytys

³⁾ Paina 1x: keskipitkä lämpötilä; paina 2x: korkea lämpötilä; paina 3x: matala lämpötilä; paina 4x: keskipitkä lämpötilä

4. HUUHTELU ⁴⁾



AUTOMAATTINEN ⁵⁾

Huuhtelu alkaa automaattisesti, kun olet noussut seisomaan.

MANUAALINEN

Paina seinässä olevaa huuhtelupainiketta.

⁴⁾ Tämä toiminto ei ole käytettävissä Cycle-mallissa, jossa on suljettu vesikierto (14533SH0).

⁵⁾ Tämä toiminto on käytettävissä vain, jos suihku-WC on varustettu GROHE-huuhtelusäiliöllä, jossa on automaattisen huuhtelun asennussarja (saatavana erikseen).

5. LOPUKSI



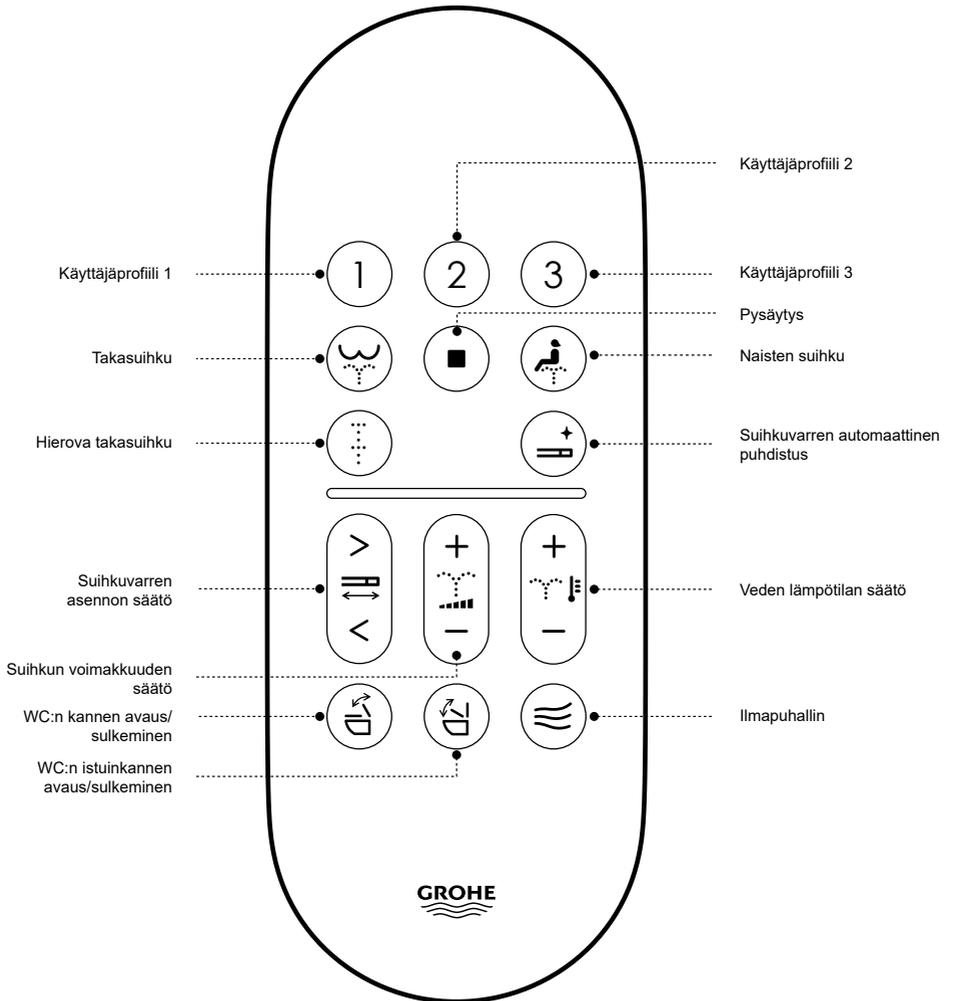
AUTOMAATTINEN

Kansi sulkeutuu automaattisesti, kun siirryt pois WC-istuimelta.



MANUAALINEN

Sulje kansi ja istuinrenas painamalla kauko-ohjaimesta näppäimiä [WC:n istuinkannen avaus/sulkeminen] ja [WC:n kannen avaus/sulkeminen].



KÄYTTÄJÄPROFIILI

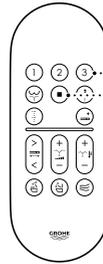
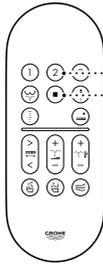
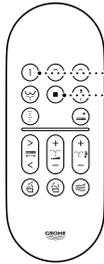


[käyttäjäprofiili 1] / [käyttäjäprofiili 2] / [käyttäjäprofiili 3]

Käyttäjäprofileihin voit tallentaa haluamasi suihkuvarren asennon, suihkun voimakkuuden ja veden lämpötilan.

• Säätö

1. Istuudu WC-istuimelle.
2. Paina näppäintä [takasuihku] tai [naisten suihku].
3. Määritä käytettävissä olevat valinnat (suihkuvarren asento, suihkun voimakkuus, veden lämpötila) itsellesi sopiviksi.
4. Paina samanaikaisesti 2 sekunnin ajan näppäimiä [pysäytys] + [käyttäjäprofiili 1] tai [käyttäjäprofiili 2] tai [käyttäjäprofiili 3].



• Käyttö

Paina ennen naisten suihkun tai takasuihkun käyttöä sitä käyttäjäprofiilipainiketta, johon olet tallentanut haluamasi asetukset.

* Suihkuvarsi palaa käytön jälkeen automaattisesti takaisin keskiasentoon.

MUITA TIETOJA

Sensia Pro -suihku-WC:n kalkinpoisto täytyy tehdä säännöllisesti. Katso siitä lisätietoja käyttöohjeesta.

Skannaamalla QR-koodin saat tietoa toimintahäiriöiden korjaamisesta, tarkempia selostuksia ja vaihteittaisia ohjeita WC:n puhdistamisesta sekä WC:n kannen irrottamisesta puhdistusta varten.

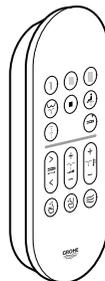
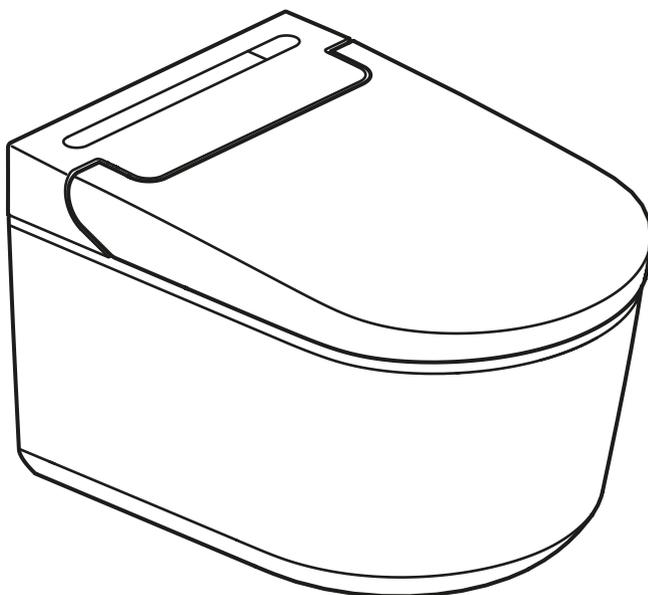


Lataa täydellinen käyttöohje skannaamalla QR-koodi

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



SKRÓCONA INSTRUKCJA

SENSIA PRO

Niniejsza skrócona instrukcja nie zastępuje instrukcji obsługi.
Należy zapoznać się z instrukcją obsługi oraz przestrzegać ostrzeżeń i instrukcji bezpieczeństwa.



Zeskanować kod QR, aby uzyskać więcej opcji językowych

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSIA PRO

SKRÓCONA INSTRUKCJA

1. START



AUTOMATYCZNY

Pokrywa toalety otwiera się automatycznie, gdy tylko użytkownik stanie przed toaletą.

SPŁUKIWANIE WSTĘPNE



Gdy tylko użytkownik usiądzie na toalecie, ramiona natrysku zostaną aktywowane i rozpocznie się automatycznie czyszczenie.

Jeśli toaleta myjąca jest wyposażona w spłuczkę GROHE z zestawem instalacyjnym do automatycznego spłukiwania (sprzedawanym oddzielnie), gdy tylko użytkownik usiądzie na desce sedesowej, ceramika toalety zostanie spłukana niewielką ilością wody, aby zminimalizować powstawanie plam.



RĘCZNY

Otworzyć pokrywę, naciskając na pilocie zdalnego sterowania przycisk [otwieranie/zamykanie pokrywy wc].

2. OCZYSZCZANIE



OCZYSZCZANIE



Natrysk od tyłu ¹⁾



Natrysk damski ²⁾



REGULACJA

Intensywność strumienia



Temperatura wody



Pozycja ramienia natrysku

STOP

Stop

¹⁾ Nacisnąć 1× dla natrysku od tyłu; nacisnąć 2× dla trybu mycia „oscylacja”; nacisnąć 3× dla trybu „lekka oscylacja”

²⁾ Nacisnąć 1× dla natrysku damskiego; nacisnąć 2× dla trybu mycia „oscylacja”; nacisnąć 3× dla trybu „silna oscylacja”

3. SUSZENIE



SUSZENIE



Dmuchawa powietrza



REGULACJA ³⁾

Temperatura powietrza

STOP

Zatrzymanie dmuchawy powietrza

³⁾ Nacisnąć 1× dla średniej temperatury; nacisnąć 2× dla wysokiej temperatury; nacisnąć 3× dla niskiej temperatury; nacisnąć 4× dla średniej temperatury

4. SPŁUKIWANIE ⁴⁾



AUTOMATYCZNY ⁵⁾

Cykl płukania rozpoczyna się automatycznie po wstaniu z toalety.

⁴⁾ Ta funkcja nie jest dostępna dla modelu Cycle z zamkniętym obiegiem wody (14533SH0).

⁵⁾ Ta funkcja jest dostępna tylko wtedy, gdy toaleta myjąca jest wyposażona w spłuczkę GROHE z zestawem instalacyjnym do automatycznego spłukiwania (sprzedawanym oddzielnie).

RĘCZNY

Nacisnąć przycisk spłukujący na ścianie.

5. ZAKOŃCZENIE



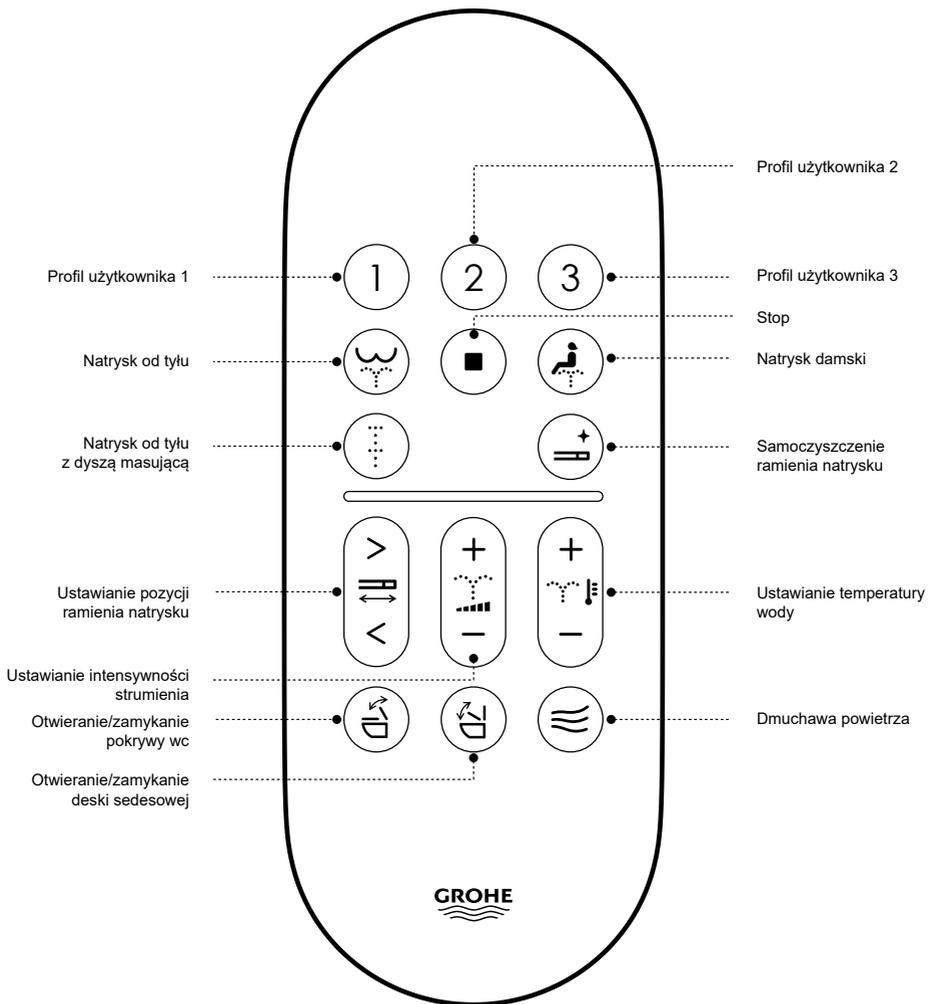
AUTOMATYCZNY

Pokrywa zamyka się automatycznie po odejściu od toalety.



RĘCZNY

Zamknąć pokrywę i deskę sedesową, naciskając przyciski [otwieranie/zamykanie deski sedesowej] i [otwieranie/zamykanie pokrywy wc] na pilocie zdalnego sterowania.



PROFIL UŻYTKOWNIKA



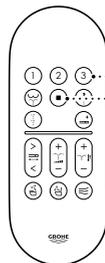
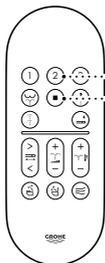
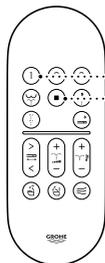
[Profil użytkownika 1] / [profil użytkownika 2] / [profil użytkownika 3]

Profile użytkownika umożliwiają zapisanie preferowanej pozycji ramienia natrysku, intensywności strumienia i temperatury wody.



• Ustawienia

1. Proszę usiąść na desce sedesowej.
2. Nacisnąć przycisk [natrysk od tyłu] lub [natrysk damski].
3. Skonfigurować dostępne opcje (pozycja ramienia natrysku, intensywność strumienia, temperatura wody) zgodnie z wymaganiami.
4. Nacisnąć jednocześnie przyciski [Stop] + [profil użytkownika 1] lub [profil użytkownika 2] lub [profil użytkownika 3] przez 2 sek.



• Użytkowanie

Przed użyciem natrysku damskiego lub natrysku od tyłu należy nacisnąć przycisk profilu użytkownika, na którym zapisano preferowane ustawienia.

* Po użyciu ramię natrysku automatycznie powróci do pozycji środkowej.

DALSZE INFORMACJE

Toaleta myjąca Sensia Pro musi być regularnie odkamieniana.

Więcej informacji można znaleźć w instrukcji obsługi.

Aby uzyskać informacje na temat usuwania usterek, bardziej szczegółowe opisy i instrukcje krok po kroku dotyczące czyszczenia toalety i zdejmowania pokrywy toalety w celu czyszczenia, należy zeskanować kod QR.

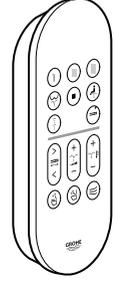
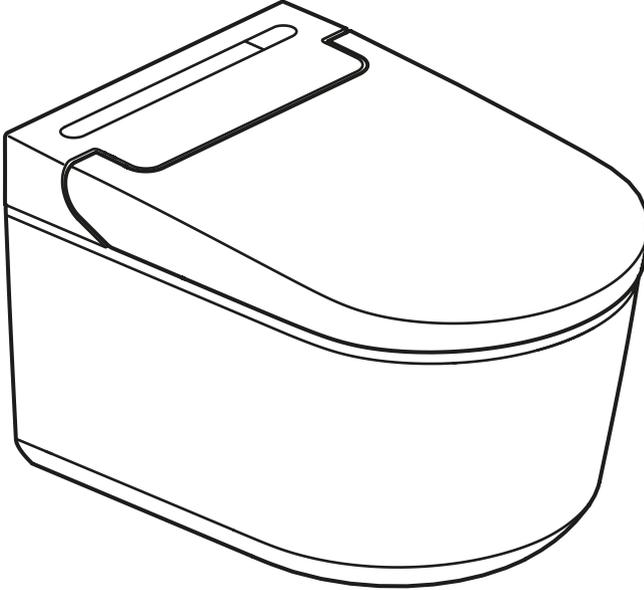


Zeskanować kod QR, aby pobrać pełną instrukcję obsługi

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



دليل التشغيل السريع

SENSIA PRO

دليل التشغيل السريع هذا لا يحل محل دليل المستخدم.
يرجى قراءة دليل المستخدم والاهتمام بالتحذيرات وتعليمات السلامة.



امسح للاطلاع على خيارات أكثر للغة

PART OF LIXIL

GROHE SENSIA PRO

دليل التشغيل السريع

1 البدء

تلقائي



يفتح الغطاء بشكل تلقائي عند تكون واقفاً أمام المراض.

يدوي



افتح الغطاء بالضغط على زر [فتح / إغلاق] غطاء مقعد المراض] من جهاز التحكم عن بُعد.

الشطف الاستباقي



بمجرد جلوسك على المراض، يبدأ التنظيف التلقائي بواسطة أذرع الرش.

إذا كان خزان GROHE لديك مزوداً بمنظومة الشطف التلقائي (التي تُباع بشكل منفصل)، فسوف تغسل كمية مياه قليلة الوعاء لتقليل تراكم البقع بمجرد جلوسك على المراض.

2 غسل

غسل



الغسل الخلفي (1)

الغسل الأمامي "للنساء" (2)

ضبط

قوة الرش



درجة حرارة المياه



إيقاف

إيقاف



موضع القومة



(1) اضغط مرة واحدة X1: الرش الخلفي؛ اضغط مرتين X2: نمط التآرجح العريض؛ اضغط ثلاث مرات X3: نمط التآرجح الضيق
(2) اضغط مرة واحدة X1: الغسل الأمامي "للنساء"؛ اضغط مرتين X2: نمط الرش العريض؛ اضغط ثلاث مرات X3: نمط الرش العريض للغاية

3 تجفيف

تجفيف



المجفف

ضبط (3)

درجة حرارة المجفف



إيقاف

إيقاف المجفف



(3) اضغط مرة واحدة X1: متوسط؛ اضغط مرتين X2: مرتفع؛ اضغط ثلاث مرات X3: منخفض؛
اضغط أربع مرات X4: متوسط

4 الشطف (4)

تلقائي (5)



يتم تشغيل الشطف تلقائياً عندما تكون واقفاً.

يدوي

اضغط على زر الشطف الموجود على الحائط.

(4) لا تتوفر هذه الوظيفة للطراز الدائري (14533SH0).

(5) تتوفر هذه الوظيفة فقط عند تزويد خزان GROHE بمنظومة شطف تلقائي (تُباع بشكل منفصل).

5 إنهاء

تلقائي

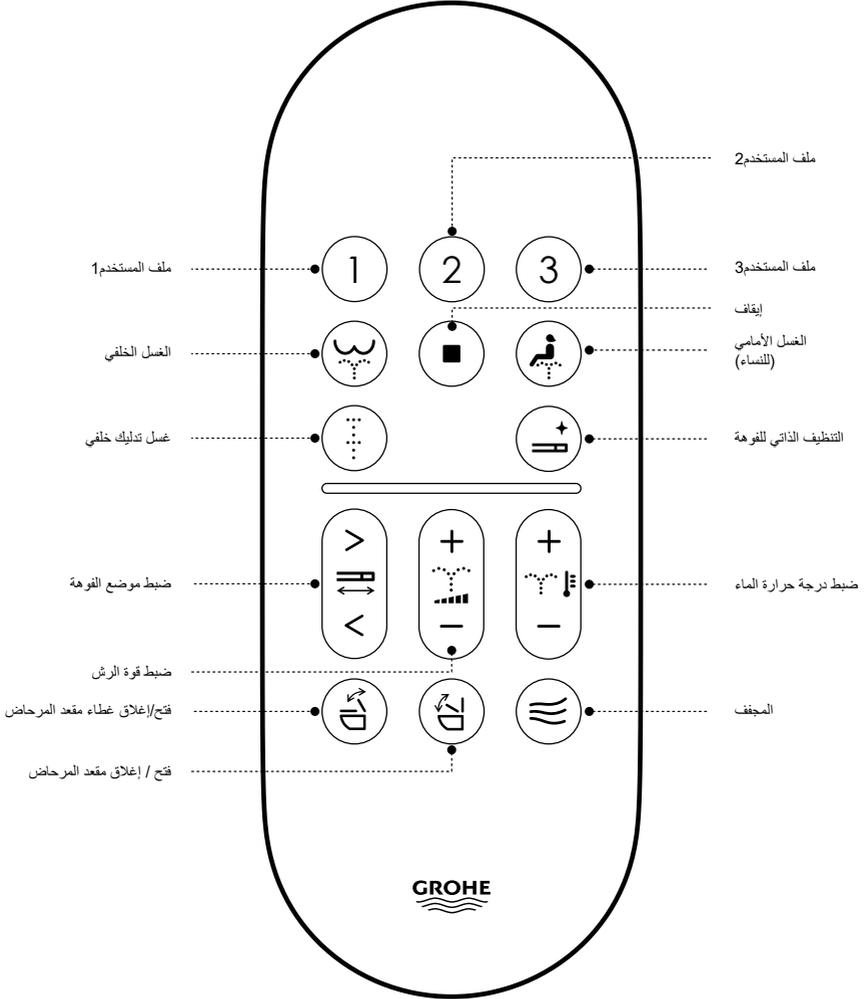


يُغلق غطاء المراض تلقائياً عندما تبتعد عن المراض.

يدوي



أغلق الغطاء والمقعد بالضغط على أزرار [فتح/إغلاق] مقعد المراض] و [فتح/إغلاق] غطاء مقعد المراض] الموجودة في جهاز التحكم عن بُعد.



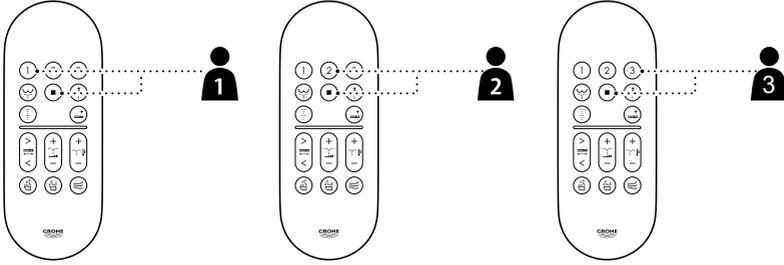
ملف المستخدم

[ملف المستخدم 1] / [ملف المستخدم 2] / [ملف المستخدم 3]

لتذكّر موضع الفوهة المفضل لك وقوة الرش وإعداد درجة حرارة المياه المفضّلة لك.

• كيفية الضبط

- 1 اجلس على المقعد.
- 2 اضغط على [الغسل الخلفي] أو [الغسل الأمامي "للنساء"].
- 3 اضبط الوظائف بما يتناسب مع تفضيلاتك (موضع الفوهة، قوة الرش، درجة حرارة المياه).
- 4 اضغط على الأزرار [إيقاف] + [ملف المستخدم 1] أو [إيقاف] + [ملف المستخدم 2] أو [إيقاف] + [ملف المستخدم 3] في الوقت نفسه مدة ثانيتين.



• كيفية الاستخدام

اضغط على [ملف المستخدم 1] أو [ملف المستخدم 2] أو [ملف المستخدم 3] قبل استخدام الغسل الأمامي "للنساء" أو الخلفي.
* سيعود موضع الفوهة إلى المنتصف بشكل افتراضي بعد الاستخدام.

معلومات إضافية

يجب إزالة الترسبات عن منظومة Sensia Pro بشكل منتظم.
للاطلاع على المزيد من المعلومات، انظر دليل المستخدم.

لاستكشاف جميع الأخطاء وإصلاحها، وللحصول على أوصاف أكثر تفصيلاً،
وللتعرف على جميع خطوات التنظيف، أو كيفية إزالة الغطاء بهدف التنظيف،
امسح رمز الاستجابة السريعة.

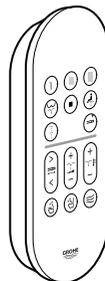
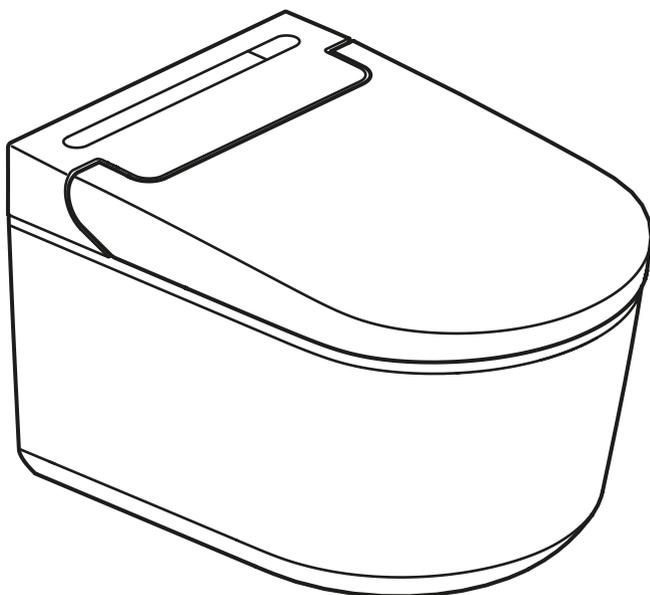


امسح لتتزيل دليل المستخدم المفصل

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



ΓΡΗΓΟΡΟΣ ΟΔΗΓΟΣ

SENSIA PRO

Αυτός ο γρήγορος οδηγός δεν υποκαθιστά τις οδηγίες χειρισμού.
Μελετήστε οπωσδήποτε τις οδηγίες χειρισμού και λάβετε υπόψη τις προειδοποιήσεις και τις οδηγίες ασφαλείας.



Σαρώστε τον κωδικό QR για περαιτέρω επιλογές γλώσσας

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSIA PRO

ΓΡΗΓΟΡΟΣ ΟΔΗΓΟΣ

1. ΕΝΑΡΞΗ



ΑΥΤΟΜΑΤΑ

Το κάλυμμα WC ανοίγει αυτόματα μόλις σταθείτε μπροστά από το WC.



ΜΗ ΑΥΤΟΜΑΤΑ

Ανοίξτε το κάλυμμα πατώντας στο τηλεχειριστήριο του κουμπιού [Ανοίγμα/κλείσιμο του καλύμματος WC].



ΠΡΟΠΛΥΣΗ

Μόλις καθίσετε στο WC ενεργοποιούνται οι βραχιόνες ντους και ξεκινά ο αυτόματος καθαρισμός.

Εάν το δικό σας WC με ντους διαθέτει δοχείο πλύσης GROHE με kit εγκατάστασης για την αυτόματη έκπλυση (διατίθεται ξεχωριστά), τότε, μόλις καθίσετε στην έδρα του WC, ξεπλένεται το κεραμικό WC με μικρές ποσότητες νερού για την ελαχιστοποίηση της χρώσης.

2. ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ



ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ



Πρωκτική πλύση¹⁾



Γυναικολογική πλύση²⁾

ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΕΣ

Ένταση δέσμης



Θερμοκρασία νερού



ΔΙΑΚΟΠΗ

Θέση βραχιόνων ντους



Διακοπή

¹⁾ Πατήστε 1 φορά για πρωκτική πλύση. Πατήστε 2 φορές για τη λειτουργία καθαρισμού «Ταλάντωση». Πατήστε 3 φορές για τη λειτουργία «Ελαφριά ταλάντωση»

²⁾ Πατήστε 1 φορά για γυναικολογική πλύση. Πατήστε 2 φορές για τη λειτουργία καθαρισμού «Ταλάντωση». Πατήστε 3 φορές για τη λειτουργία «Έντονη ταλάντωση»

3. ΣΤΕΓΝΩΜΑ



ΣΤΕΓΝΩΜΑ



Φυσητήρας

ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΕΣ³⁾

Θερμοκρασία αέρα



Διακοπή φυσητήρα

³⁾ Πατήστε 1 φορά για μέση θερμοκρασία. Πατήστε 2 φορές για υψηλή θερμοκρασία. Πατήστε 3 φορές για χαμηλή θερμοκρασία. Πατήστε 4 φορές για μέση θερμοκρασία

4. ΠΛΥΣΗ⁴⁾



ΑΥΤΟΜΑΤΑ⁵⁾

Η πλύση ξεκινά αυτόματα αφού σηκωθείτε.

ΜΗ ΑΥΤΟΜΑΤΑ

Πατήστε το κουμπί για το καζανάκι στον τοίχο.

⁴⁾ Αυτή η λειτουργία δεν είναι διαθέσιμη για το μοντέλο Cycle με κλειστό κύκλωμα νερού (14533SH0).

⁵⁾ Αυτή η λειτουργία είναι διαθέσιμη μόνο εάν το WC με ντους είναι εξοπλισμένο με δοχείο πλύσης GROHE με το kit εγκατάστασης για αυτόματη έκπλυση (διατίθεται ξεχωριστά).

5. ΟΛΟΚΛΗΡΩΣΗ



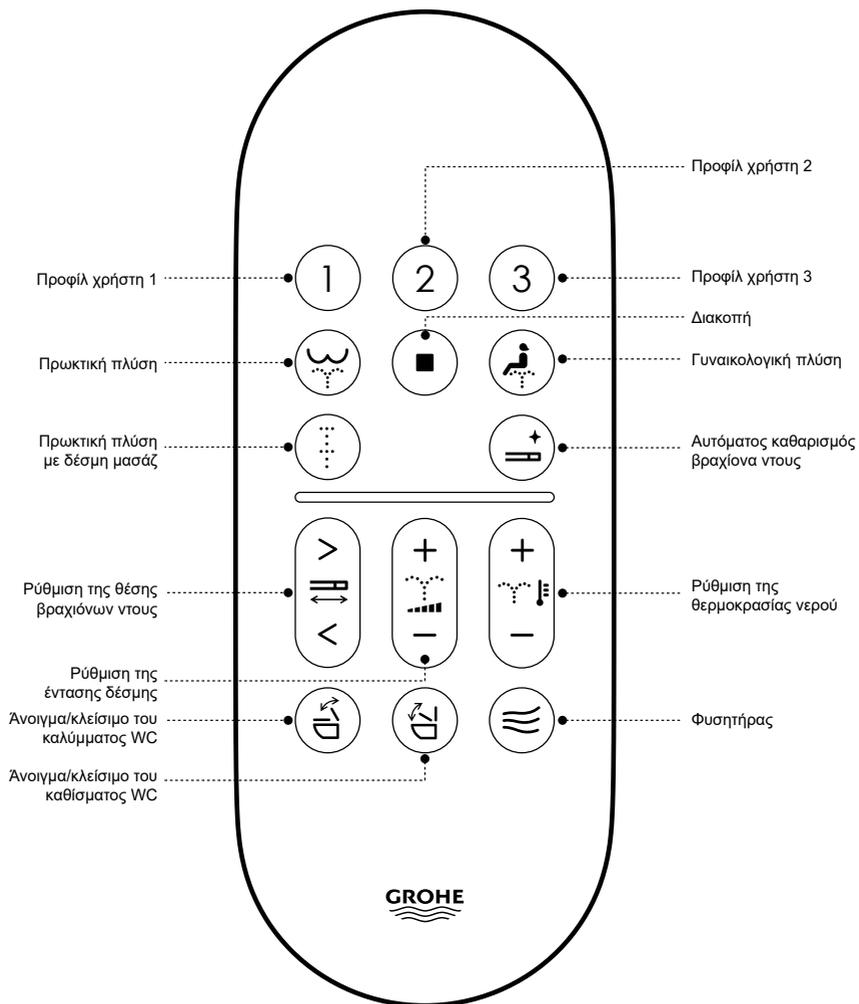
ΑΥΤΟΜΑΤΑ

Το κάλυμμα κλείνει αυτόματα μόλις απομακρυνθείτε από την τουαλέτα.



ΜΗ ΑΥΤΟΜΑΤΑ

Κλείστε το κάλυμμα και την έδρα πατώντας στο τηλεχειριστήριο τα κουμπιά [Ανοίγμα / Κλείσιμο του καθίσματος WC] και [άνοιγμα/κλείσιμο του καλύμματος WC].



ΠΡΟΦΙΛ ΧΡΗΣΤΗ



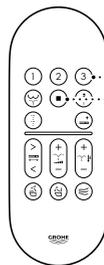
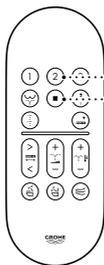
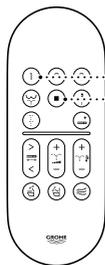
[Προφίλ χρήστη 1] / [Προφίλ χρήστη 2] / [Προφίλ χρήστη 3]

Με τα προφίλ χρηστών, αποθηκεύετε την θέση προτίμησης του βραχίονα ντους, την ένταση της δέσμης και τη θερμοκρασία του νερού.



• Ρύθμιση

1. Καθίστε στο κάθισμα WC.
2. Πατήστε το κουμπί [πρωκτική πλύση] ή [γυναικολογική πλύση].
3. Διαμορφώστε τις διαθέσιμες επιλογές (θέση του βραχίονα ντους, ένταση δέσμης, θερμοκρασία νερού) κατά βούληση.
4. Πατήστε ταυτόχρονα για 2 δευτερόλεπτα τα κουμπιά [Διακοπή] + [Προφίλ χρήστη 1] ή [Προφίλ χρήστη 2] ή [Προφίλ χρήστη 3].



• Χρήση

Πριν χρησιμοποιήσετε τη γυναικολογική ή την πρωκτική πλύση, πατήστε το κουμπί προφίλ χρήστη όπου έχετε αποθηκεύσει τις ρυθμίσεις προτίμησής σας.

* Μετά τη χρήση, ο βραχίονας ντους επιστρέφει αυτόματα στη μεσαία θέση.

ΠΕΡΑΙΤΕΡΩ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

Το WC με ντους Sensia Pro πρέπει να καθαρίζεται τακτικά από τα άλατα. Περισσότερες σχετικές πληροφορίες παρέχονται στις οδηγίες χειρισμού.

Για πληροφορίες σχετικές με την αποκατάσταση βλαβών, αναλυτικότερες περιγραφές και οδηγίες βήμα προς βήμα για τον καθαρισμό του WC, καθώς και για την αφαίρεση του καλύμματος του WC για τους σκοπούς του καθαρισμού σαρώσατε τον κωδικό QR.

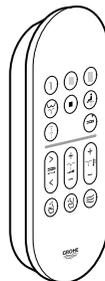
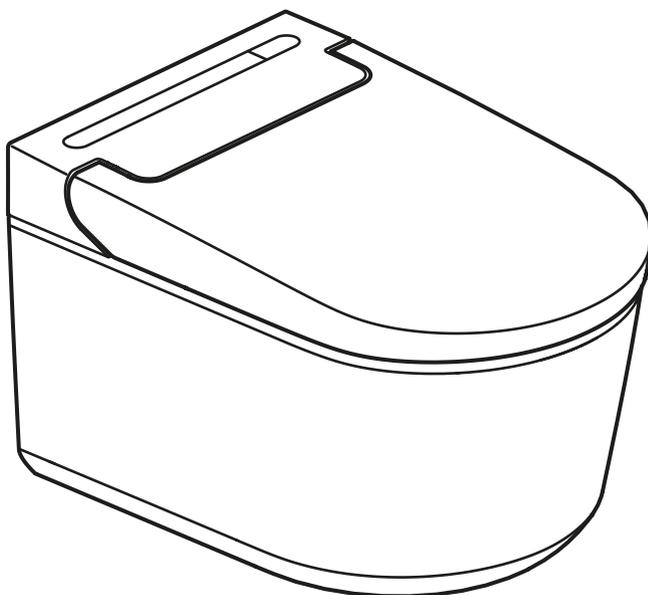


Σαρώστε τον κωδικό QR για να εκτελέσετε λήψη του πλήρους εγχειριδίου οδηγιών χειρισμού

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



STRUČNÝ NÁVOD

SENSIA PRO

Tento stručný návod neslouží jako náhrada návodu k obsluze.
Přečtěte si návod k obsluze a respektujte varování a bezpečnostní pokyny.



Naskenujte QR kód pro další jazykové možnosti

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSIA PRO

STRUČNÝ NÁVOD

1. START



AUTOMATICKY

Poté, co se postavíte před WC, poklop se automaticky otevře.



RUČNÍ POSTUP

Stisknutím tlačítka [Otevření/zavření poklopu WC] na dálkovém ovladači otevřete poklop.



PŘEDSPLACHOVÁNÍ

Když se posadíte na WC, aktivují se ramena sprchy a začne automatické čištění.

Pokud je Vaše sprchovací WC se splachovací nádržkou GROHE vybaveno instalační sadou pro automatické splachování (k dostání zvlášť), se keramické WC omyje malým množstvím vody pro minimalizaci tvorby skvrn, jakmile si sednete na WC sedátko.

2. ČIŠTĚNÍ



ČIŠTĚNÍ



Bidetová sprcha ¹⁾



Dámská bidetová sprcha ²⁾

PŘÍZPŮSOBNÍ

Intenzita proudu



Teplota vody



Poloha ramene sprchy



STOP



Stop

¹⁾ Stiskněte 1× pro bidetovou sprchu; stiskněte 2× pro režim čištění „Oscilace“; stiskněte 3× pro režim „Mírná oscilace“

²⁾ Stiskněte 1× pro dámskou bidetovou sprchu; stiskněte 2× pro režim čištění „Oscilace“; stiskněte 3× pro režim „Silná oscilace“

3. SUŠENÍ



SUŠENÍ



Ventilátor vzduchu

PŘÍZPŮSOBNÍ ³⁾

Teplota vzduchu



STOP



Zastavení ventilátoru vzduchu

³⁾ Stiskněte 1× pro střední teplotu; stiskněte 2× pro vysokou teplotu; stiskněte 3× pro nízkou teplotu; stiskněte 4× pro střední teplotu

4. SPLACHOVÁNÍ ⁴⁾



AUTOMATICKY ⁵⁾

Splachování se spustí automaticky poté, co vstanete.

⁴⁾ U modelu Cycle s uzavřeným vodním okruhem (14533SH0) není tato funkce k dispozici.

⁵⁾ Tato funkce je k dispozici pouze tehdy, pokud je Vaše sprchovací WC se splachovací nádržkou GROHE vybaveno instalační sadou pro automatické splachování (k dostání zvlášť).

RUČNÍ POSTUP

Stiskněte splachovací tlačítko na stěně.

5. ZÁVĚR



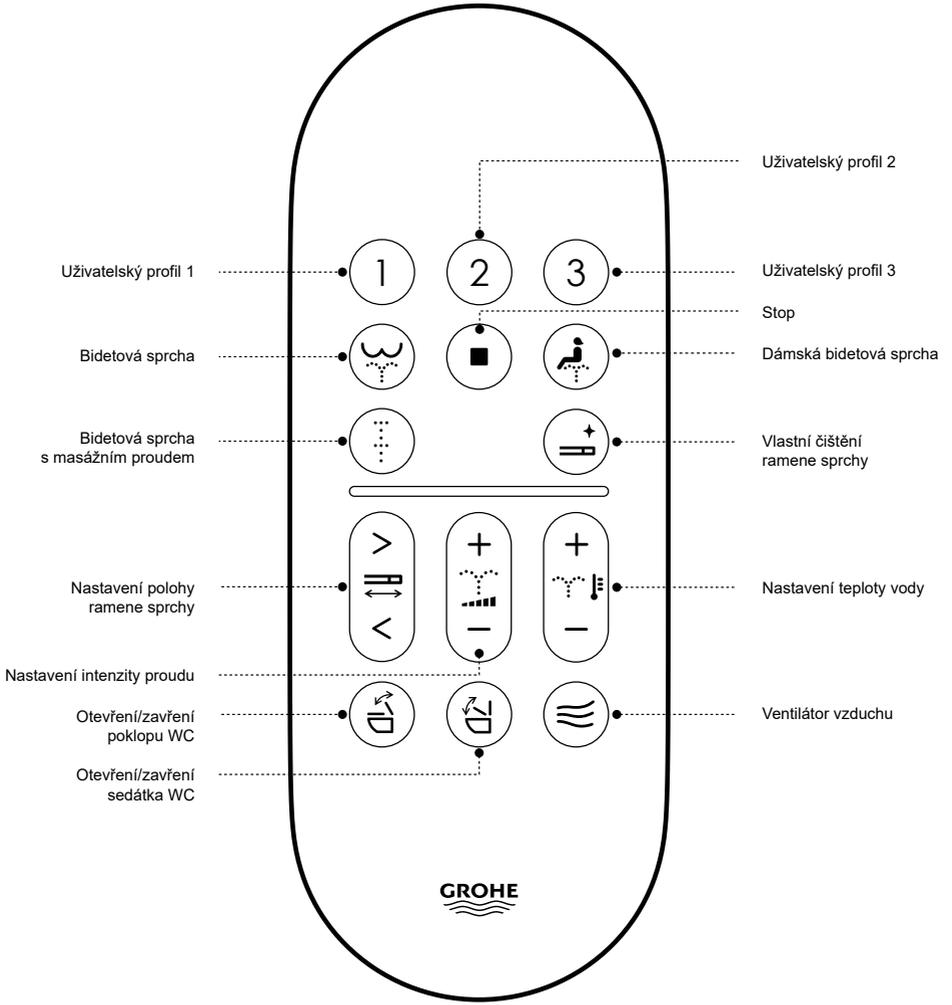
AUTOMATICKY

Poklop se zavře automaticky, až odejdete dál od WC.



RUČNÍ POSTUP

Uzavřete poklop a sedátko stisknutím tlačítek [Otevření/zavření sedátka WC] a [Otevření/zavření poklopu WC] na dálkovém ovladači.



UŽIVATELSKÝ PROFIL



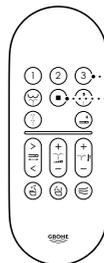
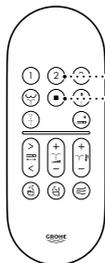
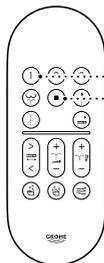
[Uživatelský profil 1] / [Uživatelský profil 2] / [Uživatelský profil 3]

V uživatelských profilech si můžete uložit upřednostňovanou polohu ramene sprchy, intenzitu proudu a teplotu vody.



• Nastavení

1. Posadte se na WC sedátko.
2. Stiskněte tlačítka [Bidetová sprcha] nebo [Dámská bidetová sprcha].
3. Podle přání nakonfigurujte dostupné možnosti (poloha ramene sprchy, intenzita proudu, teplota vody).
4. Po dobu 2 sekund zároveň držte stisknutá tlačítka [Stop] + [Uživatelský profil 1] nebo [Uživatelský profil 2] nebo [Uživatelský profil 3].



• Použití

Před použitím bidetové nebo dámské bidetové sprchy stiskněte tlačítko uživatelského profilu, do kterého jste uložili upřednostňovaná nastavení.

* Po použití se rameno sprchy automaticky vrátí do prostřední polohy.

DALŠÍ INFORMACE

Sprchovací WC Sensia Pro je nutné pravidelně odvápnovat.

Další informace jsou uvedeny v návodu k obsluze.

Informace k odstranění závad, podrobnější popisy a návody krok za krokem pro čištění WC a sejmutí a čištění poklopu WC získáte po naskenování QR kódu.

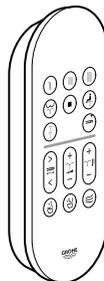
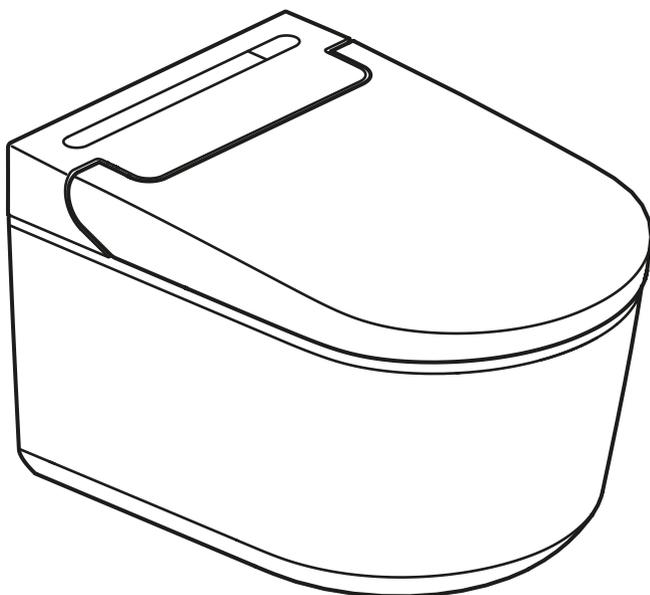


Naskenujte QR kód a stáhněte si kompletní návod k obsluze

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



RÖVID ÚTMUTATÓ

SENSIA PRO

Ez a rövid útmutató nem helyettesíti a kezelési útmutatót.

Kérjük, feltétlenül olvassa el a kezelési útmutatót, és vegye figyelembe a figyelmeztetéseket és a biztonsági utasításokat.



Olvassa be a QR-kódot a további nyelvi lehetőségeikért.

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSIA PRO

RÖVID ÚTMUTATÓ

1. START



AUTOMATIKUS

A WC-fedél automatikusan felfylrik, amikor Ön a WC elé áll.



KÉZI

Nyissa fel a fedelet a távirányító [a WC-fedél nyitása/zárása] gombjának megnyomásával.



ELŐÖBLÍTÉS

Amikor Ön leül a WC-re, a zuhanykarok aktiválódnak, és megkezdődik az automatikus tisztítás.

Amennyiben az Ön bidéfunkciós WC-je az automata öblítéshez GROHE öblítőtartállyal és telepítési készlettel van felszerelve (külön beszerezhető), akkor a rendszer a foltképződés minimálisra csökkentése érdekében a WC-kerámiát egy kis mennyiségű vízzel leöblíti, amikor Ön leül a WC-re.

2. TISZTÍTÁS



TISZTÍTÁS



Anális zuhany ¹⁾



Intim zuhany ²⁾



BEÁLLÍTÁSOK MÓDOSÍTÁSAI

Vízugár erőssége



Vízhőmérséklet



Zuhanykar pozíciója

LEÁLLÍTÁS



Leállítás

¹⁾ Nyomja meg egyszer az anális zuhanyhoz; nyomja meg kétszer a „Rezgés” tisztítási módhoz; nyomja meg háromszor az „Enyhe rezgés” módhoz

²⁾ Nyomja meg egyszer az intim zuhanyhoz; nyomja meg kétszer a „Rezgés” tisztítási módhoz; nyomja meg háromszor az „Erős rezgés” módhoz

3. SZÁRÍTÁS



SZÁRÍTÁS



Ventilátor



BEÁLLÍTÁSOK MÓDOSÍTÁSAI ³⁾

Levegő-hőmérséklet

LEÁLLÍTÁS



A ventilátor leállítása

³⁾ Nyomja meg egyszer a közepes hőmérsékletre; nyomja meg kétszer a magas hőmérsékletre; nyomja meg háromszor az alacsony hőmérsékletre; nyomja meg négyszer a közepes hőmérsékletre

4. ÖBLÍTÉS ⁴⁾



AUTOMATIKUS ⁵⁾

Felállás után a rendszer automatikusan elindítja az öblítést.

KÉZI

Nyomja meg a falon lévő öblítógombot.

⁴⁾ Ez a funkció a zárt vízkörrel rendelkező Cycle modell esetében (14533SH0) nem érhető el.

⁵⁾ Ez a funkció csak akkor érhető el, ha a bidéfunkciós WC az automata öblítéshez szükséges telepítési készlettel (külön beszerezhető) rendelkező GROHE öblítőtartállyal van felszerelve.

5. BEFEJEZÉS



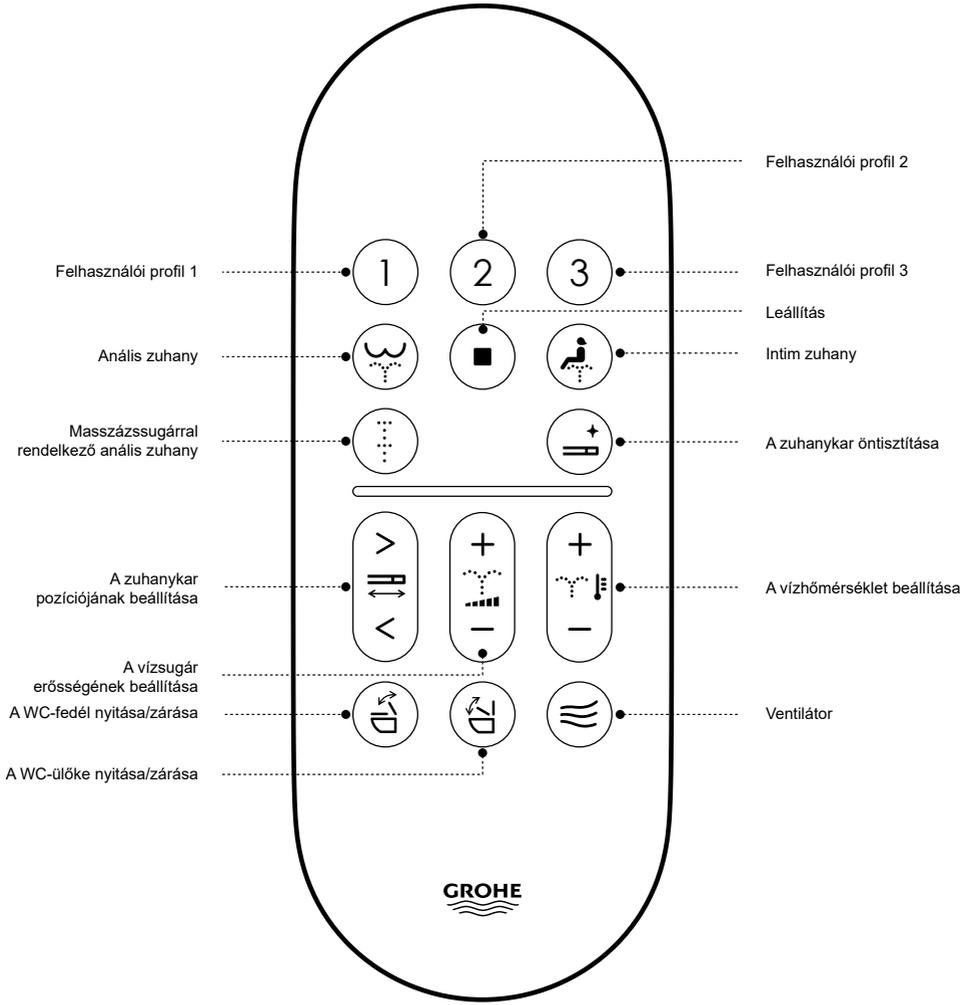
AUTOMATIKUS

A fedél automatikusan lezáródik, miután eltávolodik a WC-től.



KÉZI

Zárja le a fedelet és az ülökét a távirányító [a WC-ülöke nyitása/zárása] és a [a WC-fedél nyitása/zárása] gombjainak megnyomásával.



FELHASZNÁLÓI PROFIL



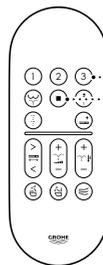
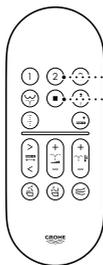
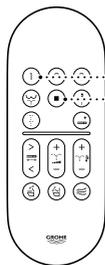
[Felhasználói profil 1] / [felhasználói profil 2] / [felhasználói profil 3]

A felhasználói profilokban mentheti az Ön által előnyben részesített zuhanykarpozíciót, a vízsugár erősségét és a vízhőmérsékletet.

• Beállítás



1. Üljön le a WC-ülőkére.
2. Nyomja meg az [anális zuhany] vagy [intim zuhany] gombot.
3. Állítsa be a rendelkezésre álló opciókat (zuhanykar pozíciója, vízsugár erőssége, vízhőmérséklet) tetszés szerint.
4. Nyomja meg egyidejűleg, és tartsa lenyomva 2 másodpercig a [leállítás] + a [felhasználói profil 1] vagy a [felhasználói profil 2] vagy a [felhasználói profil 3] gombokat.



• Használat

Az intimzuhany vagy az anális zuhany használata előtt nyomja meg a kívánt beállításokat tartalmazó felhasználói profil megfelelő gombját.

* Használat után a zuhanykar automatikusan visszatér a középső helyzetbe.

TOVÁBBI INFORMÁCIÓK

A Sensia Pro bidéfunkciós WC-t rendszeresen vízkömentesíteni kell. Erről további információk a kezelési útmutatóban találhatóak.

A hibaelhárítással kapcsolatos információkért, a WC tisztítására és a WC-fedél tisztítás céljából történő levételére vonatkozó részletesebb leírásokért és lépésenkénti útmutatókért kérjük, olvassa be a QR-kódot.

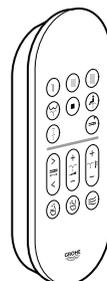
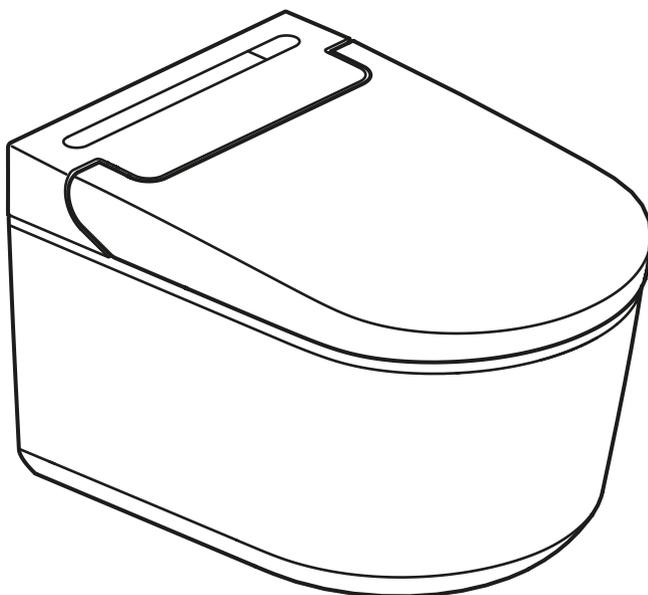


Olvassa be a QR-kódot a teljes kezelési útmutató letöltéséhez.

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



GUIA RÁPIDO

SENSIA PRO

Este guia rápido não substitui o manual de utilização.
Leia sempre o manual de utilização e respeite os avisos e as instruções de segurança.



Leia o código QR para mais opções de idiomas

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSA PRO

GUIA RÁPIDO

1. INÍCIO



AUTOMÁTICA

A tampa da sanita abre-se automaticamente assim que o utilizador se colocar em frente à sanita.



MANUAL

Abra a tampa, premindo o botão [Abertura/fecho da tampa da sanita] do controlo remoto.

PRÉ-DESCARGA



Logo que esteja sentado na sanita, os braços do chuveiro são ativados e a limpeza automática inicia.

Se a sua sanita com sistema de lavagem integrada estiver equipada com um autoclismo GROHE com o kit de instalação para descarga automática (vendido separadamente), depois de se sentar na sanita, a cerâmica é enxaguada com uma pequena quantidade de água para minimizar as manchas.

2. LIMPEZA



LIMPEZA



Chuveiro higiénico traseiro ¹⁾



Chuveiro higiénico feminino ²⁾

AJUSTES

Intensidade do jato



Temperatura da água



Posição do braço do chuveiro



PARAGEM

Paragem



¹⁾ Prima 1× para chuveiro higiénico traseiro; prima 2× para o modo de limpeza «Oscilação»; prima 3× para o modo «oscilação ligeira»

²⁾ Prima 1× para chuveiro higiénico feminino; prima 2× para o modo de limpeza «Oscilação»; prima 3× para o modo «oscilação forte»

3. SECAGEM



SECAGEM



Ventilador

AJUSTES ³⁾

Temperatura do ar



PARAGEM

Parar o ventilador



³⁾ Prima 1× para temperatura média; prima 2× para temperatura alta; prima 3× para temperatura baixa; prima 4× para temperatura média

4. DESCARGA ⁴⁾



AUTOMÁTICA ⁵⁾

O processo de descarga começa automaticamente depois de se levantar.

MANUAL

Prima o botão de descarga na parede.

⁴⁾ Esta função não está disponível para o modelo Cycle com circuito de água fechado (14533SH0).

⁵⁾ Esta função só está disponível se a sua sanita com sistema de lavagem integrada estiver equipada com um autoclismo GROHE com o kit de instalação para descarga automática (vendido separadamente).

5. CONCLUSÃO



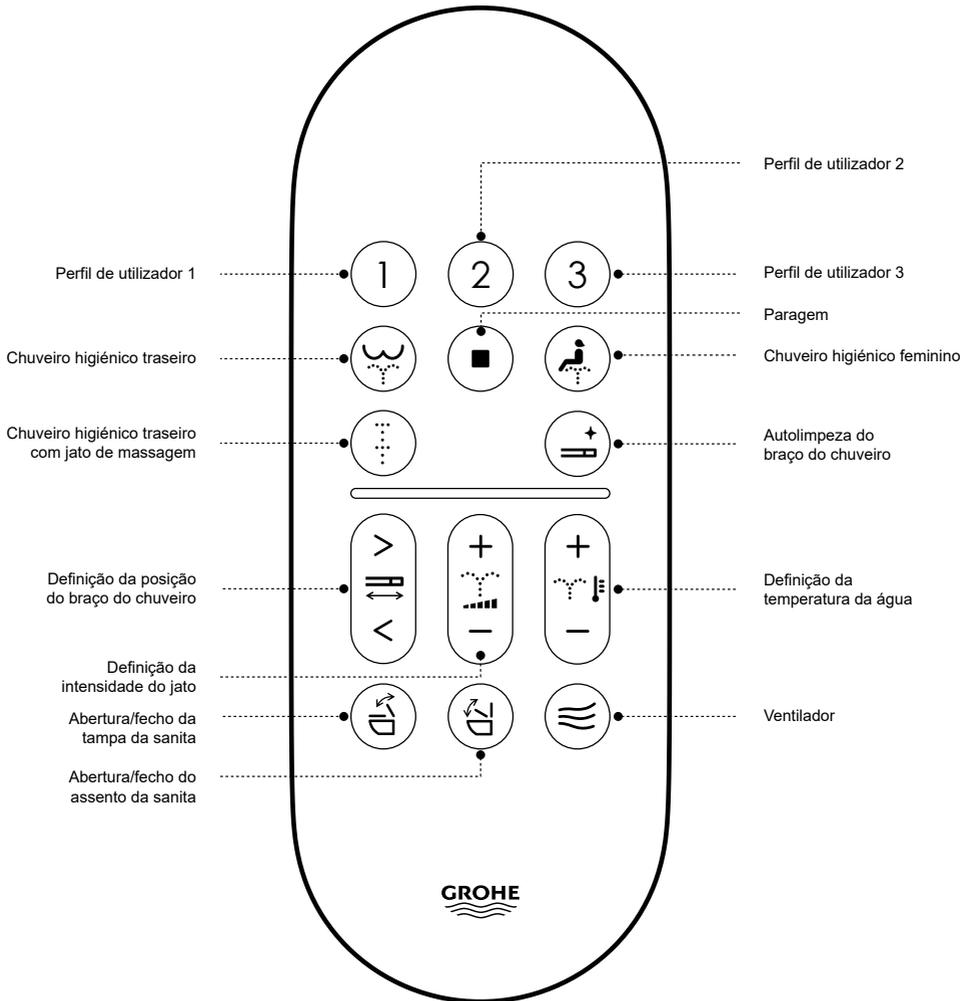
AUTOMÁTICA

A tampa fecha-se automaticamente assim que o utilizador se afasta da sanita.

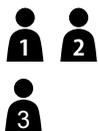


MANUAL

Feche a tampa e o assento, acionando os botões [Abertura/fecho do assento da sanita] e [Abertura/fecho da tampa da sanita] do controlo remoto.



PERFIL DE UTILIZADOR

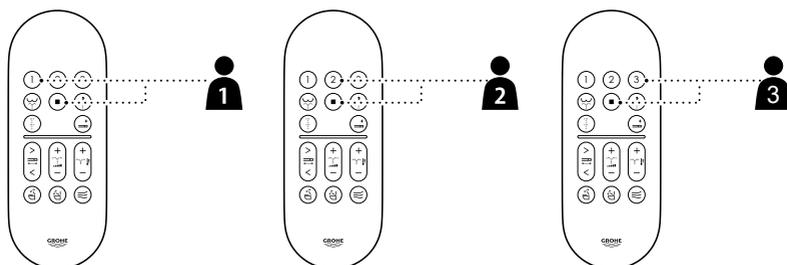


[Perfil de utilizador 1]/[Perfil de utilizador 2]/[Perfil de utilizador 3]

Com os perfis de utilizador, pode guardar a sua posição preferida do braço do chuveiro, a intensidade do jato e a temperatura da água.

• Ajuste

1. Sente-se no assento da sanita.
2. Prima o botão [Chuveiro higiénico traseiro] ou [Chuveiro higiénico feminino].
3. Configure as opções disponíveis (posição do braço do chuveiro, intensidade do jato, temperatura da água) como pretender.
4. Prima os botões [Paragem] + [Perfil de utilizador 1] ou [Perfil de utilizador 2] ou [Perfil de utilizador 3] em simultâneo durante 2 segundos.



• Utilização

Antes de utilizar o chuveiro higiénico feminino ou chuveiro higiénico traseiro, prima o botão de perfil de utilizador onde guardou as suas definições preferidas.

* Após a utilização, o braço do chuveiro volta automaticamente à posição central.

MAIS INFORMAÇÕES

A sanita com sistema de lavagem integrada Sensia Pro deve ser descalcificada regularmente. Para mais informações, consulte o manual de utilização.

Para informações sobre resolução de problemas, descrições mais detalhadas e instruções passo a passo sobre a limpeza da sanita, bem como sobre a remoção da tampa da sanita para a limpeza, faça a leitura do código QR.

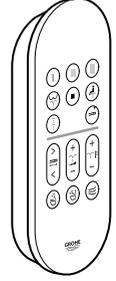
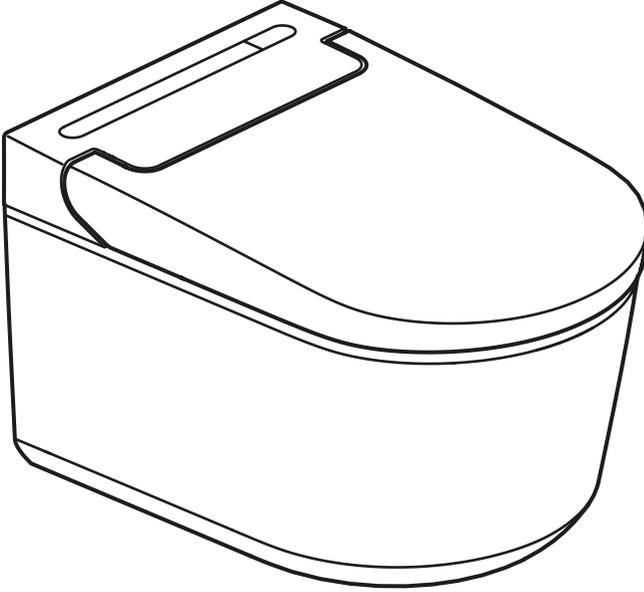


Leia o código QR para transferir o manual de utilização completo

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



KISA KILAVUZ

SENSIA PRO

Kısa kılavuz, kullanım kılavuzunun yerine geçmez.

Lütfen kullanım kılavuzunu mutlaka okuyun ve uyarılar ile güvenlik talimatlarını dikkate alın.



Diğer dil seçenekleri için QR kodunu tarayın

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSIA PRO

KISA KILAVUZ

1. BAŞLATMA



OTOMATİK

Klozet kapağı, klozetin önüne yaklaştığınızda otomatik olarak açılır.



MANUEL

Uzaktan kumandada [Klozet kapağının açılması/kapatılması] tuşuna basarak kapağı açin.



ÖN DURULAMA

Klozete oturduğunuzda taharet musluğu etkinleşir ve otomatik temizlik başlar.

Akıllı klozetinizde otomatik durulama montaj setine (ayrı olarak satılır) sahip bir GROHE rezervuar donanımı mevcutsa klozet kapağına oturur oturmaz, leke oluşumunu en aza indirmek için klozet seramiği az miktarda suyla yıkanır.

2. TEMİZLİK



TEMİZLİK



Anal taharet sistemi ¹⁾



Bayan taharet sistemi ²⁾

UYARLAMALAR

Su püskürtme şiddeti



Su ısı



DURDURMA

Taharet musluğu pozisyonu



Durdurma

¹⁾ Anal taharet sistemi için 1 kez, "Salınım" temizleme modu için 2 kez ve "Hafif salınım" için 3 kez basın

²⁾ Bayan taharet sistemi için 1 kez, "Salınım" temizleme modu için 2 kez ve "Yoğun salınım" için 3 kez basın

3. KURUTMA



KURUTMA



Hava üfleyci

UYARLAMALAR ³⁾



Hava sıcaklığı

DURDURMA



Hava üfleyciyi durdurma

³⁾ Orta sıcaklık için 1 kez, yüksek sıcaklık için 2 kez, düşük sıcaklık için 3 kez, orta sıcaklık için 4 kez basın

4. DURULAMA ⁴⁾



OTOMATİK ⁵⁾

Durulama işlemi siz kalktıktan sonra otomatik olarak başlar.

MANUEL

Duvardaki yıkama tuşuna basın.

⁴⁾ Bu fonksiyon, kapalı su devresine sahip Cycle modelinde (14533SH0) mevcut değildir.

⁵⁾ Bu fonksiyon sadece, akıllı klozetinizde otomatik durulama montaj setine (ayrı olarak satılır) sahip bir GROHE rezervuar donanımı mevcutsa kullanılabilir.

5. SONUÇ



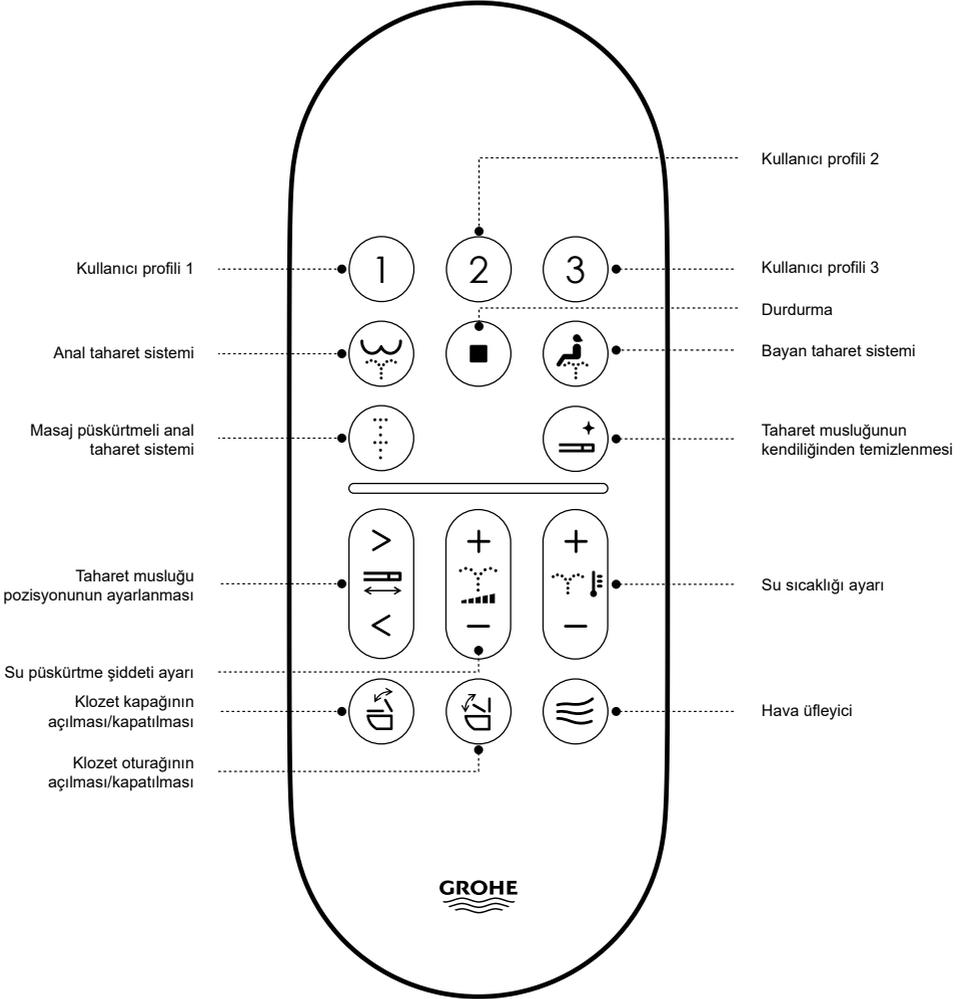
OTOMATİK

Klozetten uzaklaştığınız anda kapak otomatik olarak kapanır.



MANUEL

Uzaktan kumandada [Klozet oturmağının açılması/kapatılması] ve [Klozet kapağının açılması/kapatılması] tuşlarına basarak kapağı ve oturmağı kapatın.



KULLANICI PROFİLİ



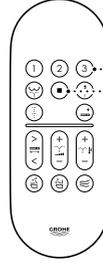
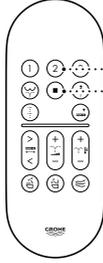
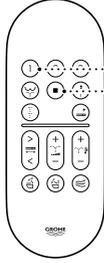
[Kullanıcı profili 1] / [Kullanıcı profili 2] / [Kullanıcı profili 3]

Kullanıcı profilleri ile tercih ettiğiniz taharet musluğu pozisyonunu, su püskürtme şiddetini ve su sıcaklığını kaydedebilirsiniz.



• Ayar

1. Klozet oturağına oturun.
2. [Anal taharet sistemi] veya [Bayan taharet sistemi] tuşuna basın.
3. Mevcut seçenekleri (taharet musluğu pozisyonu, su püskürtme şiddeti, su sıcaklığı) tercihlerinize göre yapılandırın.
4. [Durdurma] + [Kullanıcı profili 1] veya [Kullanıcı profili 2] ya da [Kullanıcı profili 3] tuşlarına aynı anda 2 saniye boyunca basın.



• Kullanım

Bayan veya anal taharet sistemini kullanmadan önce, tercih ettiğiniz ayarları kaydettiğiniz kullanıcı profili düğmesine basın.

* Kullanımdan sonra taharet musluğu otomatik olarak orta konuma geri döner.

AYRINTILI BİLGİLER

Sensia Pro akıllı klozet düzenli olarak kireçten arındırılmalıdır. Bununla ilgili detaylı bilgileri kullanım kılavuzundan öğrenebilirsiniz.

Arıza giderme, ayrıntılı açıklamalar ve klozet temizliği için adım adım talimatlar ile klozet kapağının temizlik amaçları için çıkarılması hakkında bilgiler için lütfen QR kodunu tarayın.

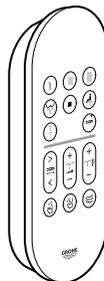
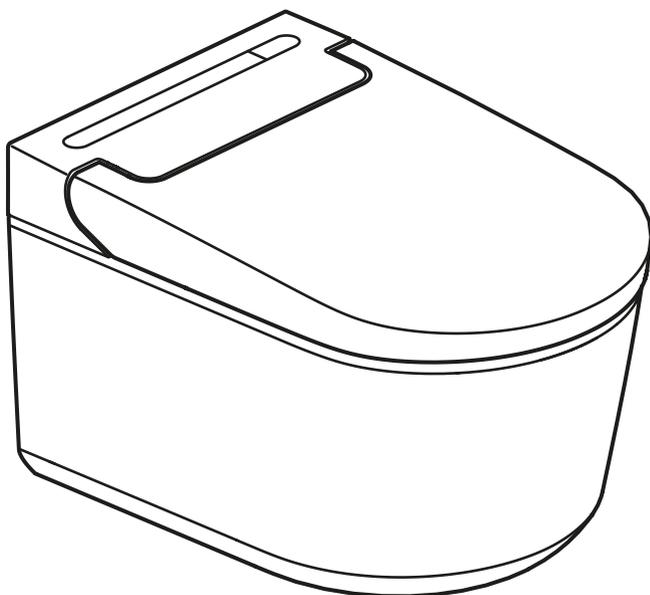


Tam kullanım kılavuzunu indirmek için QR kodunu tarayın

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



KRÁTKY NÁVOD

SENSIA PRO

Tento krátky návod nie je náhradou návodu na obsluhu.

Prečítajte si návod na obsluhu a dbajte na upozornenia a bezpečnostné pokyny.



Naskenujte QR kód pre ďalšie jazykové varianty

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSIA PRO

KRÁTKY NÁVOD

1. SPUSTENIE



AUTOMATICKÉ

Veko WC sa automaticky otvorí v momente, keď stojíte pred WC.



MANUÁLNE

Veko otvoríte tak, že na diaľkovom ovládaní stlačíte tlačidlo [otvoriť/zatvoriť veko WC].



PREDSPLACHOVANIE

V momente, keď sedíte na WC sa aktivujú sprchovacie ramená a spustí sa automatické čistenie.

Ak je vaše bidetové WC vybavené splachovacou nádržkou GROHE s inštalacnou súpravou na automatické splachovanie (predáva sa samostatne) tak v momente, keď si sadnete na WC dosku, sa WC keramika opláčne malým množstvom vody, aby sa minimalizovali potenciálne škvrny.

2. ČISTENIE



ČISTENIE



Zadná sprcha ¹⁾



Dámska sprcha ²⁾

UPRAVENIE

Intenzita prúdu



Teplota vody



ZASTAVENIE

Zastavenie



Poloha sprchovacieho ramena



¹⁾ Stlačte tlačidlo 1-krát pre zadnú sprchu; stlačte tlačidlo 2-krát pre režim čistenia „oscilácia“; stlačte tlačidlo 3-krát pre režim „mierna oscilácia“
²⁾ Stlačte tlačidlo 1-krát pre dámsku sprchu; stlačte tlačidlo 2-krát pre režim čistenia „oscilácia“; stlačte tlačidlo 3-krát pre režim „silná oscilácia“

3. SUŠENIE



SUŠENIE



Prúd vzduchu

UPRAVENIE ³⁾

Teplota vzduchu



ZASTAVENIE

Prerušit prúd vzduchu



³⁾ Stlačte tlačidlo 1-krát pre strednú teplotu; stlačte tlačidlo 2-krát pre vysokú teplotu; stlačte tlačidlo 3-krát pre nízku teplotu; stlačte tlačidlo 4-krát pre strednú teplotu

4. SPLACHOVANIE ⁴⁾



AUTOMATICKÉ ⁵⁾

Splachovanie sa spustí automaticky, keď vstanete z toalety.

⁴⁾ Táto funkcia nie je k dispozícii pre model Cycle s uzatvoreným vodným okruhom (14533SH0).

⁵⁾ Táto funkcia je k dispozícii len vtedy, ak je vaše bidetové WC vybavené splachovacou nádržkou GROHE s inštalacnou súpravou na automatické splachovanie (predáva sa samostatne).

MANUÁLNE

Stlačte splachovacie tlačidlo na stene.

5. UKONČENIE



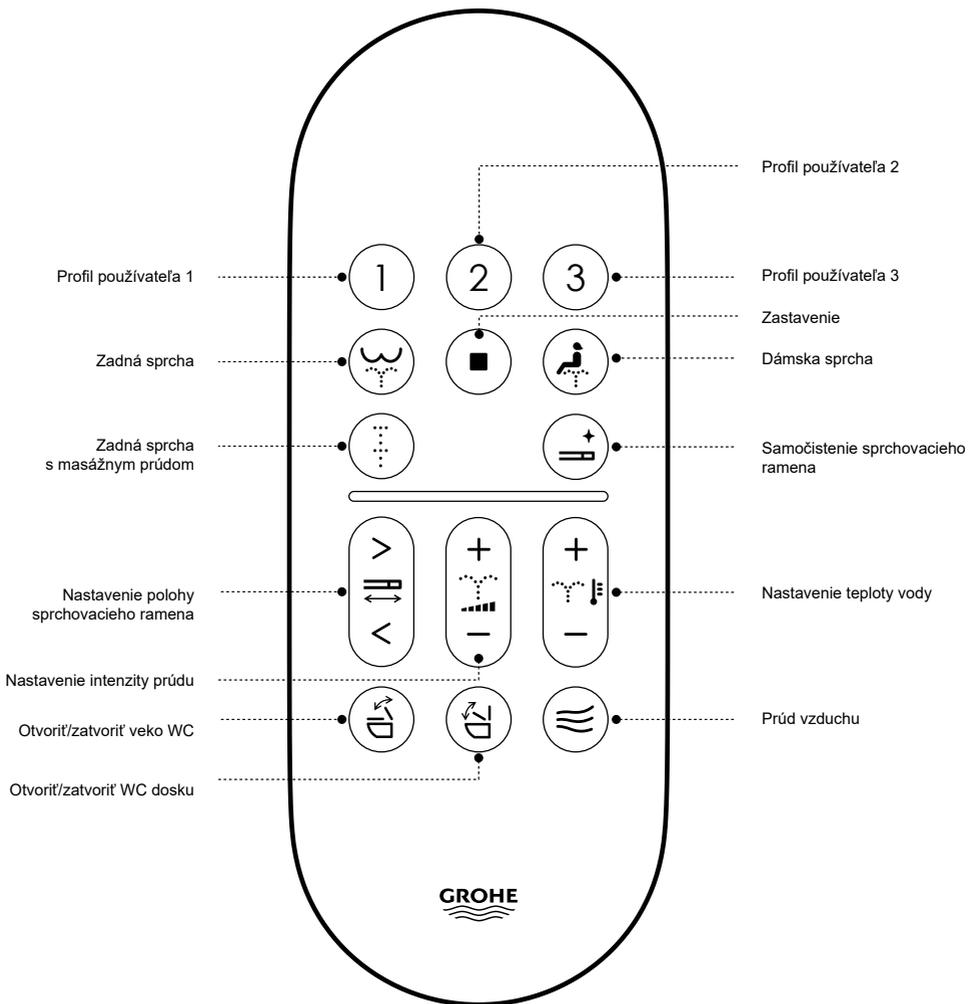
AUTOMATICKÉ

Veko sa automaticky zatvorí, akonáhle sa vzdialite od WC.



MANUÁLNE

Veko a dosku zatvoríte tak, že na diaľkovom ovládaní použijete tlačidlá [otvoriť/zatvoriť WC dosku] a [otvoriť/zatvoriť veko WC].



PROFIL POUŽÍVATEĽA



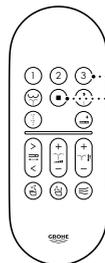
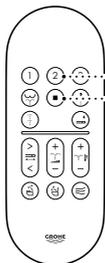
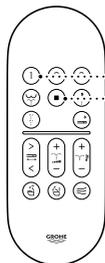
[Profil používateľa 1] / [Profil používateľa 2] / [Profil používateľa 3]

Pomocou profilov používateľov môžete uložiť preferovanú polohu sprchovacieho ramena, intenzitu prúdu a teplotu vody.



• Nastavenie

1. Posadte sa na sedadlo WC.
2. Stlačte tlačidlo [Zadná sprcha] alebo [Dámska sprcha].
3. Nakonfigurujte dostupné možnosti (poloha sprchovacieho ramena, intenzita prúdu, teplota vody) podľa svojich požiadaviek.
4. Po dobu 2 sekúnd držte súčasne stlačené tlačidlá [Zastavenie] + [Profil používateľa 1] alebo [Profil používateľa 2] alebo [Profil používateľa 3].



• Používanie

Pred použitím dámskej alebo zadnej sprchy stlačte tlačidlo pre ten profil používateľa, v ktorom máte uložené svoje preferované nastavenia.

* Po použití sa sprchovacie rameno automaticky vráti do strednej polohy.

ĎALŠIE INFORMÁCIE

Bidetové WC Sensia Pro musíte pravidelne odvápnovať. Podrobnejšie informácie nájdete v návode na obsluhu.

Informácie o odstraňovaní problémov, podrobnejšie opisy a pokyny krok za krokom na čistenie toalety a odstránenie veka WC na čistenie získate po naskenovaní kódu QR.

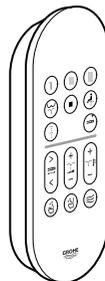
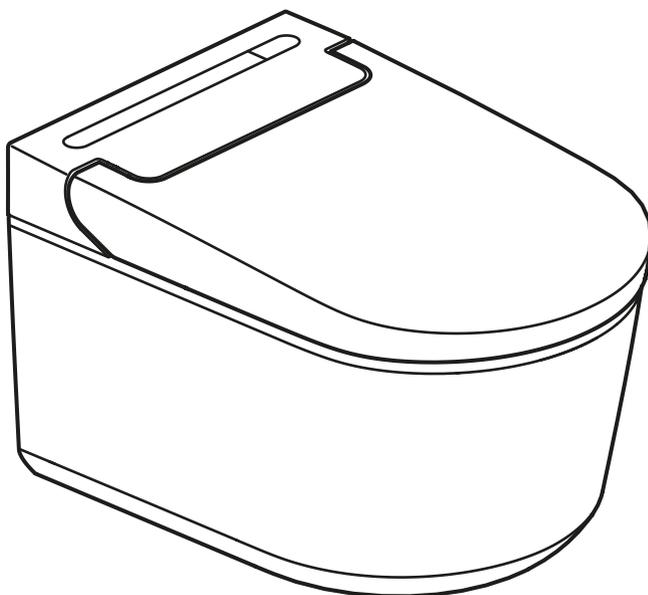


Naskenujte QR kód a stiahnite si kompletný návod na obsluhu

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



KRATKA NAVODILA

SENSIA PRO

Ta kratka navodila ne nadomeščajo navodil za uporabo.
Obvezno preberite navodila za uporabo in upoštevajte opozorila ter varnostna navodila.



Skenirajte QR-kodo za druge jezike

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSIA PRO

KRATKA NAVODILA

1. ZAČETEK



SAMODEJNO

WC-pokrov se samodejno odpre, takoj ko se postavite pred WC.



ROČNO

Odprite pokrov, tako da pritisnete tipko [Odpiranje/zapiranje WC-pokrova] na daljinskem upravljalniku.



PREDIZPLAKOVANJE

Takoj ko se usedete na WC, se pršilne ročice aktivirajo in samodejno čiščenje se zažene.

Če je vaš WC s prho opremljen z izplakovalnikom GROHE z vgradnim kompletom za samodejno izplakovanje (naprodaj posebej), se takoj, ko se usedete na WC-sedež, WC-keramika izplakne z majhno količino vode, kar zmanjša nastajanje madežev.

2. ČIŠČENJE



ČIŠČENJE



Pršilna ročica za analni predel ¹⁾



Pršilna ročica za ženski intimni predel ²⁾



PRILAGODITVE

Moč curka



Položaj pršilne ročice



Temperatura vode

ZAUSTAVITEV



Zaustavitev

¹⁾ Pritisnite 1x za pršilno ročico za analni predel; pritisnite 2x za način čiščenja »Nihanje«; pritisnite 3x za način »Rahlo nihanje«

²⁾ Pritisnite 1x za pršilno ročico za ženski intimni predel; pritisnite 2x za način čiščenja »Nihanje«; pritisnite 3x za način »Močno nihanje«

3. SUŠENJE



SUŠENJE



Ventilator



PRILAGODITVE ³⁾

Temperatura zraka



Zaustavitev ventilatorja

³⁾ Pritisnite 1x za srednjo temperaturo; pritisnite 2x za visoko temperaturo; pritisnite 3x za nizko temperaturo; pritisnite 4x za srednjo temperaturo

4. IZPLAKOVANJE ⁴⁾



SAMODEJNO ⁵⁾

Izplakovanje se zažene samodejno, ko vstanete.

⁴⁾ Ta funkcija ni na voljo za model Cycle z zaprtim krogotokom vode (14533SH0).

⁵⁾ Ta funkcija je na voljo samo, če je vaš WC s prho opremljen z izplakovalnikom GROHE z vgradnim kompletom za samodejno izplakovanje (naprodaj posebej).

ROČNO

Pritisnite tipko za izplakovanje na steni.

5. ZAKLJUČEK



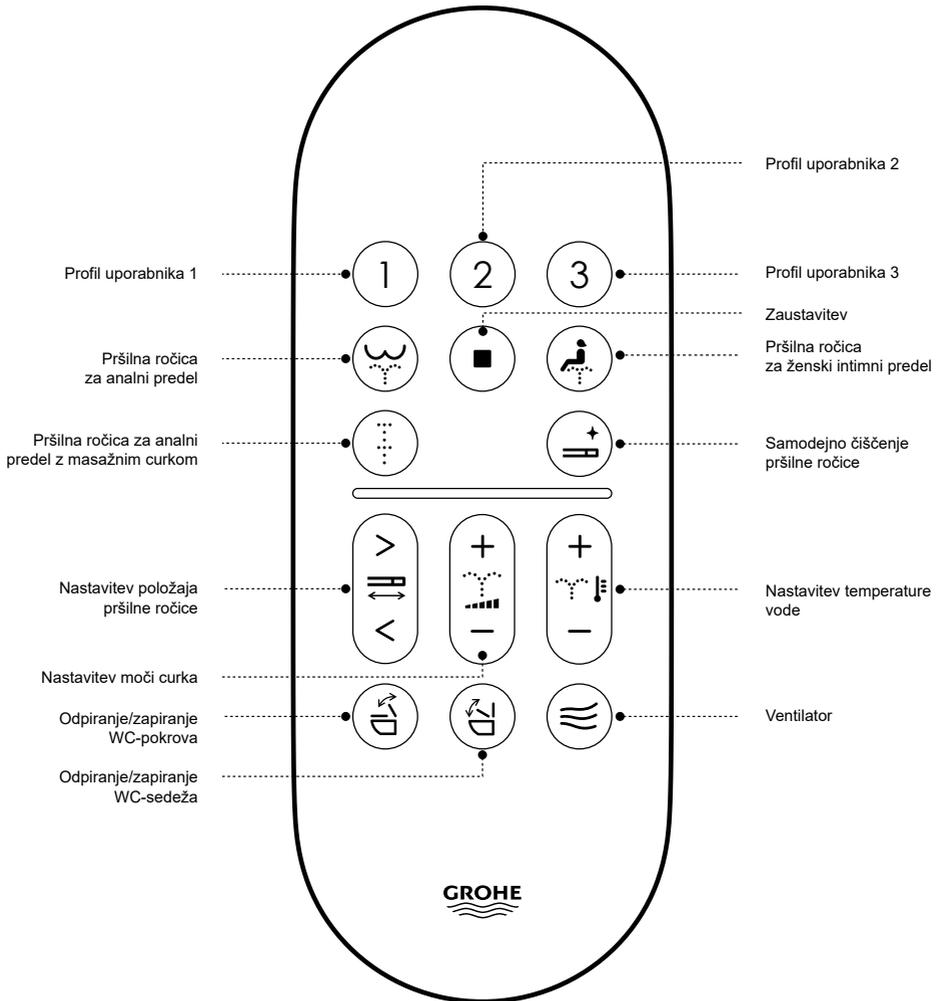
SAMODEJNO

Pokrov se samodejno zapre, ko stopite stran od WC-ja.



ROČNO

Zaprte pokrov in sedež, tako da na daljinskem upravljalniku pritisnete tipki [Odpiranje/zapiranje WC-sedeža] in [Odpiranje/zapiranje WC-pokrova].



PROFIL UPORABNIKA

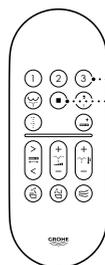
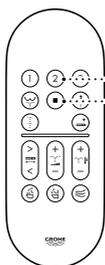
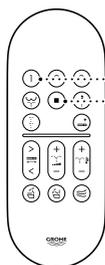


[Profil uporabnika 1]/[Profil uporabnika 2]/[Profil uporabnika 3]

S profili uporabnika shranite želeni položaj pršilne ročice, moč curka in temperaturo vode.

• Nastavitev

1. Usedite se na WC-sedež.
2. Pritisnite tipko [Pršilna ročica za analni predel] ali [Pršilna ročica za ženski intimni predel].
3. Razpoložljive možnosti (položaj pršilne ročice, moč curka, temperatura vode) nastavite po želji.
4. Istočasno za 2 sekundi pritisnite tipki [Zaustavitev] + [Profil uporabnika 1] ali [Profil uporabnika 2] ali [Profil uporabnika 3].



• Uporaba

Pred uporabo pršilne ročice za ženski intimni ali analni predel pritisnite tipko za profil uporabnika, na katero ste shranili zelene nastavitve.

*Po uporabi se pršilna ročica znova samodejno premakne v sredinski položaj.

DODATNE INFORMACIJE

Z WC-ja s prho Sensia Pro je treba redno odstranjevati vodni kamen.
Dodatne informacije o tem najdete v navodilih za uporabo.

Za informacije o odpravljanju napak, natančnejše opise in navodila po korakih za čiščenje WC-ja ter odstranjevanje WC-pokrova za namene čiščenja skenirajte QR-kodo.

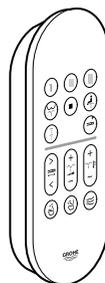
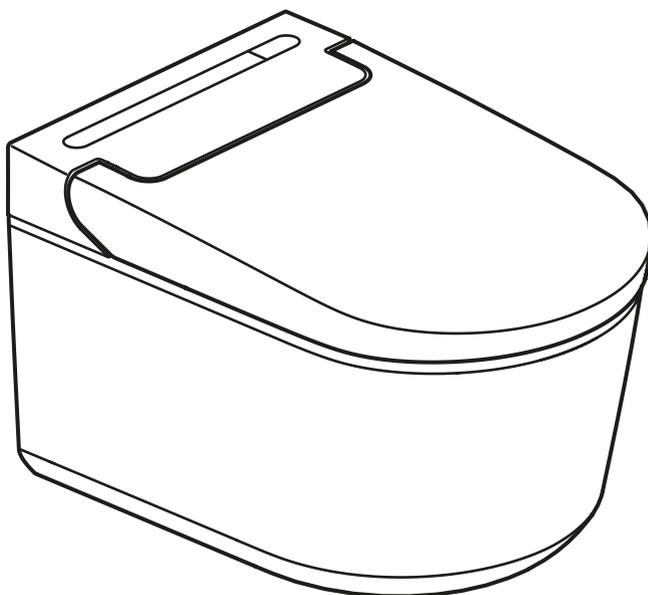


Skenirajte QR-kodo za prenos celotnih navodil za uporabo

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



KRATKE UPUTE

SENSIA PRO

Ove kratke upute ne zamjenjuju upute za uporabu.

Obvezno pročitajte upute za uporabu i pridržavajte se upozorenja i sigurnosnih uputa.



Skenirajte QR kôd za više opcija jezika

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSIA PRO

KRATKE UPUTE

1. POKRETANJE



AUTOMATSKI

WC poklopac otvara se automatski kad stanete ispred WC-a.



RUČNO

Otvorite poklopac pritiskom na tipku [Otvaranje/zatvaranje WC poklopca] na daljinskom upravljaču.



PREDISPIRANJE

Čim sjednete na WC, ručice tuša se aktiviraju i pokreće se automatsko čišćenje.

Ako vaš WC s tušem s vodokotličem GROHE ima instalacijski komplet za automatsko ispiranje (dostupan zasebno), čim sjednete na WC dasku, školjka se ispiri malom količinom vode kako bi nastalo što manje mrlja.

2. ČIŠĆENJE



ČIŠĆENJE

 Analni tuš ¹⁾

 Ženski tuš ²⁾

PRILAGODBE

Intenzitet mlaza



Temperatura vode



ZAUSTAVLJANJE

Položaj ručice tuša



 Zaustavljanje

¹⁾ Pritisnite 1x za analni tuš; pritisnite 2x za režim čišćenja „Oscilacija”; pritisnite 3x za režim „Blaga oscilacija”

²⁾ Pritisnite 1x za ženski tuš; pritisnite 2x za režim čišćenja „Oscilacija”; pritisnite 3x za režim „Jaka oscilacija”

3. SUŠENJE



SUŠENJE

 Ventilator

PRILAGODBE ³⁾

 Temperatura zraka

ZAUSTAVLJANJE

 Zaustavljanje ventilatora

³⁾ Pritisnite 1x za srednju temperaturu; pritisnite 2x za visoku temperaturu; pritisnite 3x za nisku temperaturu; pritisnite 4x za srednju temperaturu

4. ISPIRANJE ⁴⁾



AUTOMATSKI ⁵⁾

Ispiranje automatski počinje kad ustanete.

RUČNO

Pritisnite tipku za ispiranje na zidu.

⁴⁾ Ova funkcija nije dostupna za Cycle model sa zatvorenim vodenim tokom (14533SH0).

⁵⁾ Ova je funkcija dostupna samo ako vaš WC s tušem s vodokotličem GROHE ima instalacijski komplet za automatsko ispiranje (dostupan zasebno).

5. ZAVRŠETAK



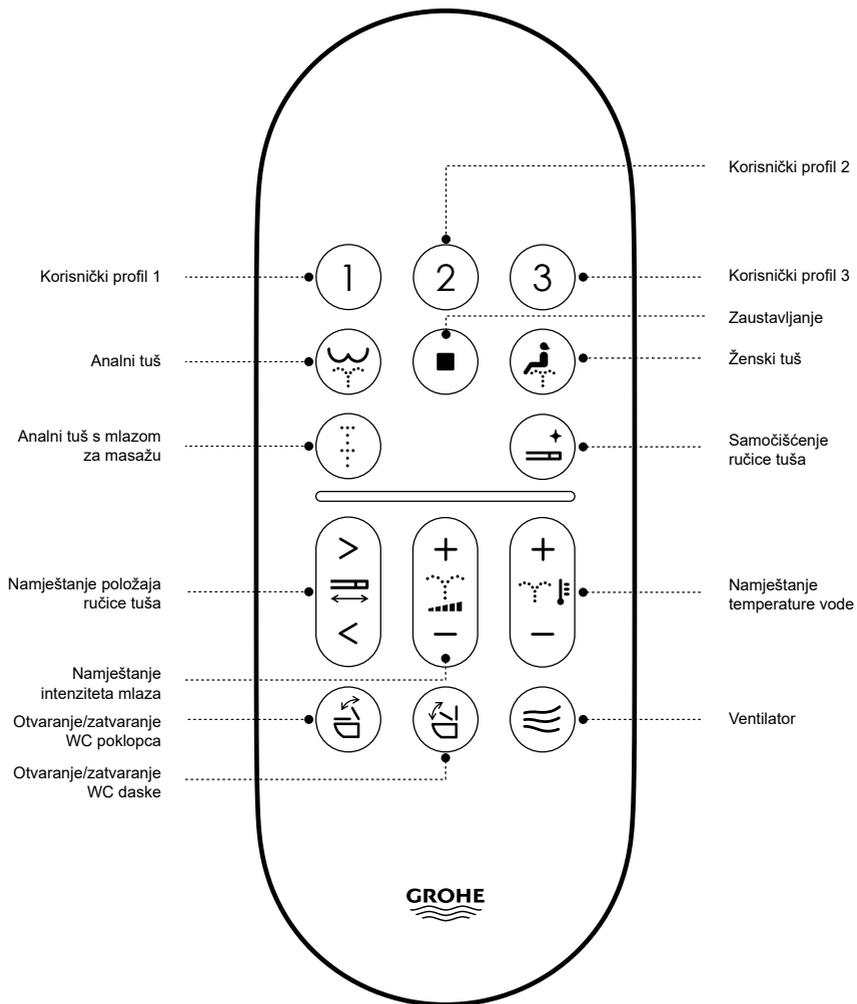
AUTOMATSKI

Poklopac se automatski zatvara čim se odmaknete od WC-a.



RUČNO

Zatvorite poklopac i dasku pritiskom na tipke [Otvaranje/zatvaranje WC daske] i [Otvaranje/zatvaranje WC poklopca] na daljinskom upravljaču.



KORISNIČKI PROFIL



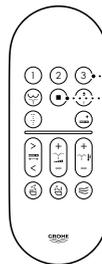
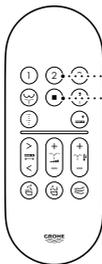
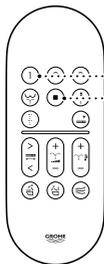
[Korisnički profil 1] / [Korisnički profil 2] / [Korisnički profil 3]

Uz pomoć korisničkih profila možete spremirati svoj preferirani položaj ručice tuša, intenzitet mlaza i temperaturu vode.



• Namještanje

1. Sjednite na WC dasku.
2. Pritisnite tipku [Analni tuš] ili [Ženski tuš].
3. Konfigurirajte dostupne opcije (položaj ručice tuša, intenzitet mlaza, temperatura vode) po želji.
4. Istodobno pritisnite tipke [Zaustavljanje] i [Korisnički profil 1] ili [Korisnički profil 2] ili [Korisnički profil 3] i držite ih pritisnutima 2 sekunde.



• Uporaba

Prije uporabe ženskog ili analnog tuša pritisnite tipku za korisnički profil na kojoj ste spremili svoje preferirane postavke.

* Ručica tuša automatski se vraća u srednji položaj nakon uporabe.

DODATNE INFORMACIJE

S WC-a s tušem Sensia Pro treba redovito uklanjati kamenac. Dodatne informacije o tome možete pronaći u uputama za uporabu.

Za informacije o otklanjanju smetnji, detaljne opise i detaljne upute za čišćenje WC-a te za skidanje WC poklopca u svrhu čišćenja skenirajte QR kôd.

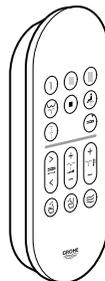
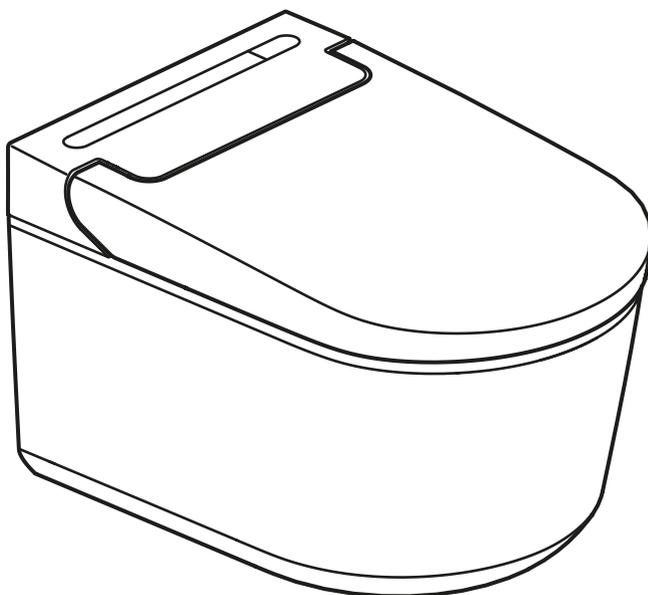


Skenirajte QR kôd kako biste preuzeli kompletne upute za uporabu

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



КРАТКО РЪКОВОДСТВО

SENSIA PRO

Това кратко ръководство не замества инструкцията за експлоатация.
Моля, не забравяйте да прочетете инструкцията за експлоатация и да спазвате предупрежденията и инструкциите за безопасност.



Сканирайте QR кода, за да допълнителни езикови опции

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSIA PRO

КРАТКО РЪКОВОДСТВО

1. СТАРТ



АВТОМАТИЧНО

Капакът на тоалетната се отваря автоматично, щом застанете пред тоалетната.



РЪЧНО

Отворете капака, като натиснете бутона [Отваряне/затваряне на тоалетния капак] на дистанционното управление.



ПРЕДВАРИТЕЛНО ИЗПЛАКВАНЕ

Веднага щом седнете на тоалетната, рамената на душа се активират и автоматичното почистване започва.

Ако Вашата чиния с биде е оборудвана с казанче GROHE с комплект за монтаж за автоматично изплакване (продава се отделно), тогава веднага щом седнете на тоалетната седалка, керамичната част се измива с малко количество вода, за да се предотврати образуване на петна.

2. ПОЧИСТВАНЕ



ПОЧИСТВАНЕ



Анален душ ¹⁾



Дамски душ ²⁾

НАСТРОЙКИ

Интензивност на струята



Температура на водата



ЗА СПИРАНЕ



За спиране

Позиция на рамото на душа



¹⁾ Натиснете 1 път за анален душ; натиснете 2 пъти за режим за почистване „Осцилация“; натиснете 3 пъти за режим „лека осцилация“

²⁾ Натиснете 1 път за дамски душ; натиснете 2 пъти за режим за почистване „Осцилация“; натиснете 3 пъти за режим „силна осцилация“

3. ИЗСУШАВАНЕ



ИЗСУШАВАНЕ



Въздушен вентилатор

НАСТРОЙКИ ³⁾

Температура на въздуха



ЗА СПИРАНЕ



Спиране на въздушния вентилатор

³⁾ Натиснете 1 път за средна температура; натиснете 2 пъти за висока температура; натиснете 3 пъти за ниска температура; натиснете 4 пъти за средна температура

4. ПРОМИВАНЕ ⁴⁾



АВТОМАТИЧНО ⁵⁾

Процесът на изплакване започва автоматично, след като станете.

⁴⁾ Тази функция не е налична за модела Cycle със затворен воден кръг (14533SH0).

⁵⁾ Тази функция е налична само ако Вашата чиния с биде е оборудвана с казанче GROHE с комплект за монтаж за автоматично изплакване (налична е отделно).

РЪЧНО

Натиснете бутона за изплакване на стената.

5. ПРИКЛЮЧВАНЕ



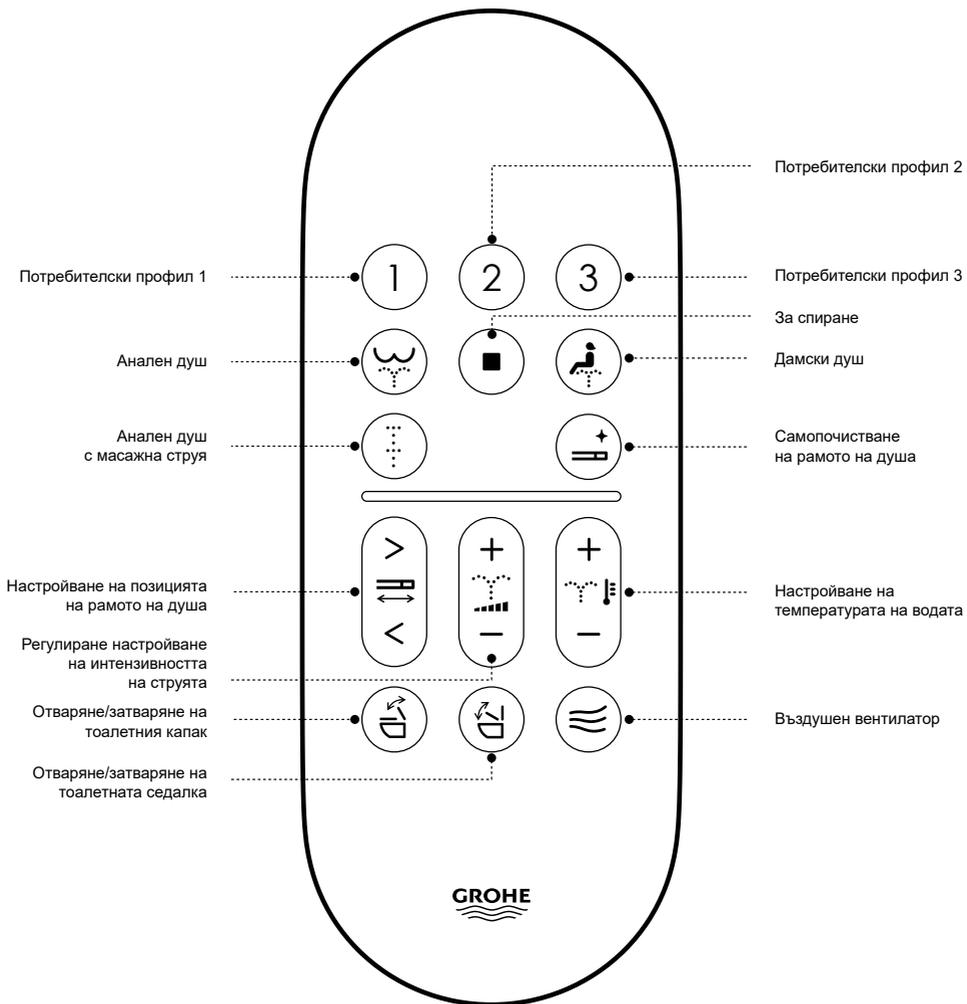
АВТОМАТИЧНО

Капакът се затваря автоматично веднага щом се отдалечите от тоалетната.



РЪЧНО

Затворете капака, като натиснете бутоните [Отваряне/затваряне на тоалетната седалка] [Отваряне/затваряне на тоалетния капак] на дистанционното управление.



ПОТРЕБИТЕЛСКИ ПРОФИЛ



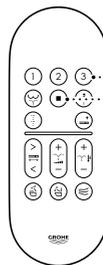
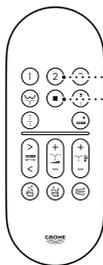
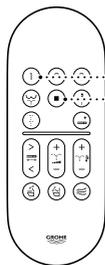
[Потребителски профил 1] / [Потребителски профил 2] / [Потребителски профил 3]

С потребителските профили запазвате предпочитаната от Вас позиция на рамото на душа, интензивността на струята и температурата на водата.



• Настройване

1. Седнете на тоалетната седалка.
2. Натиснете бутона [анален душ] или [дамски душ].
3. Конфигурирайте наличните опции (Позиция на рамото на душа, Интензивност на струята, Температура на водата) по желание.
4. Едновременно натиснете бутоните [За спиране] и [Потребителски профил 1] или [Потребителски профил 2] или [Потребителски профил 3] за 2 секунди.



• Използване

Преди да използвате дамския или аналния душ, натиснете бутона на потребителския профил, в който сте запазили предпочитаните от Вас настройки.

* След употреба рамото на душа автоматично се връща в средно положение.

ДОПЪЛНИТЕЛНА ИНФОРМАЦИЯ

Чинията с биде Sensia Pro трябва редовно да се почиства от котлен камък. Допълнителна информация можете да намерите в инструкцията за експлоатация.

За информация за отстраняване на неизправности, по-подробни описания и инструкции стъпка по стъпка за почистване на тоалетната и премахване на капака на тоалетната с цел почистване, сканирайте QR кода.

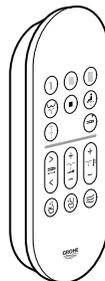
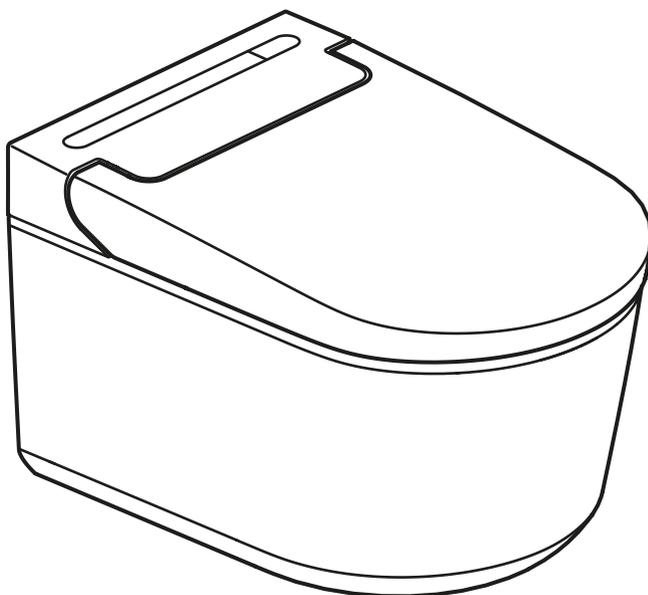


Сканирайте QR кода, за да изтеглите пълната инструкция за експлоатация

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



LÜHIJUHEND

SENSIA PRO

Siinne lühijuhend ei asenda kasutusjuhendit.
Palun lugege tingimata kasutusjuhendit ning järgige hoiatusi ja ohutusjuhiseid.



Muude keelesuvandite saamiseks skannige QR-kood

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSA PRO LÜHIJUHEND

1. START



AUTOMAATNE

Kui te seisate WC-poti ees, avaneb WC-poti kaas automaatselt.



KÄSITSI

Avage kaas, selleks vajutage kaugjuhtimispuldil klahvi [WC-poti kaane avamine/sulgemine].



EELLOPUTUS

Kui te istute WC-potil, aktiveeritakse dušitsakud ja algab automaatne puhastamine.

Kui teie dušiga WC-pott on varustatud GROHE loputuskasti automaatse loputuse paigalduskomplektiga (saadaval eraldi) siis loputatakse, kui te olete WC-poti prill-lauale istunud, WC-potti plekkide tekke vältimiseks väikese koguse veega.

2. PUHASTAMINE



PUHASTAMINE



Anaaliirkonna dušš ¹⁾



Naiste intiimpiirkonna dušš ²⁾



REGULEERIMINE

Veejoo intensiivsus



REGULEERIMINE

Dušitsaku asend



STOPP

Stopp



¹⁾ Vajutage 1x anaaliirkonna duši klahvi; vajutage 2x puhastusrežiimi „Võnkliikumine“ klahvi; vajutage 3x režiimi „Kerge võnkliikumine“ klahvi
²⁾ Vajutage 1x naiste intiimpiirkonna duši klahvi; vajutage 2x puhastusrežiimi „Võnkliikumine“ klahvi; vajutage 3x režiimi „Tugev võnkliikumine“ klahvi

3. KUIVATAMINE



KUIVATAMINE



Õhupuhur



REGULEERIMINE ³⁾

Õhutemperatuur



STOPP

Õhupuhuri peatamine



³⁾ Vajutage 1x keskmise temperatuuri klahvi; vajutage 2x kõrge temperatuuri klahvi; vajutage 3x madala temperatuuri klahvi; vajutage 4x keskmise temperatuuri klahvi

4. LOPUTAMINE ⁴⁾



AUTOMAATNE ⁵⁾

Loputustoiming algab automaatselt, kui olete püsti tõusnud.

KÄSITSI

Vajutage seinal loputusklahvi.

⁴⁾ See funktsioon ei ole suletud veekontuuriga (14533SH0) Cycle mudelil kasutatav.

⁵⁾ See funktsioon on kasutatav ainult siis, kui teie dušiga WC-pott on varustatud GROHE loputuskasti automaatse loputuse paigalduskomplektiga (saadaval eraldi).

5. LÕPETAMINE



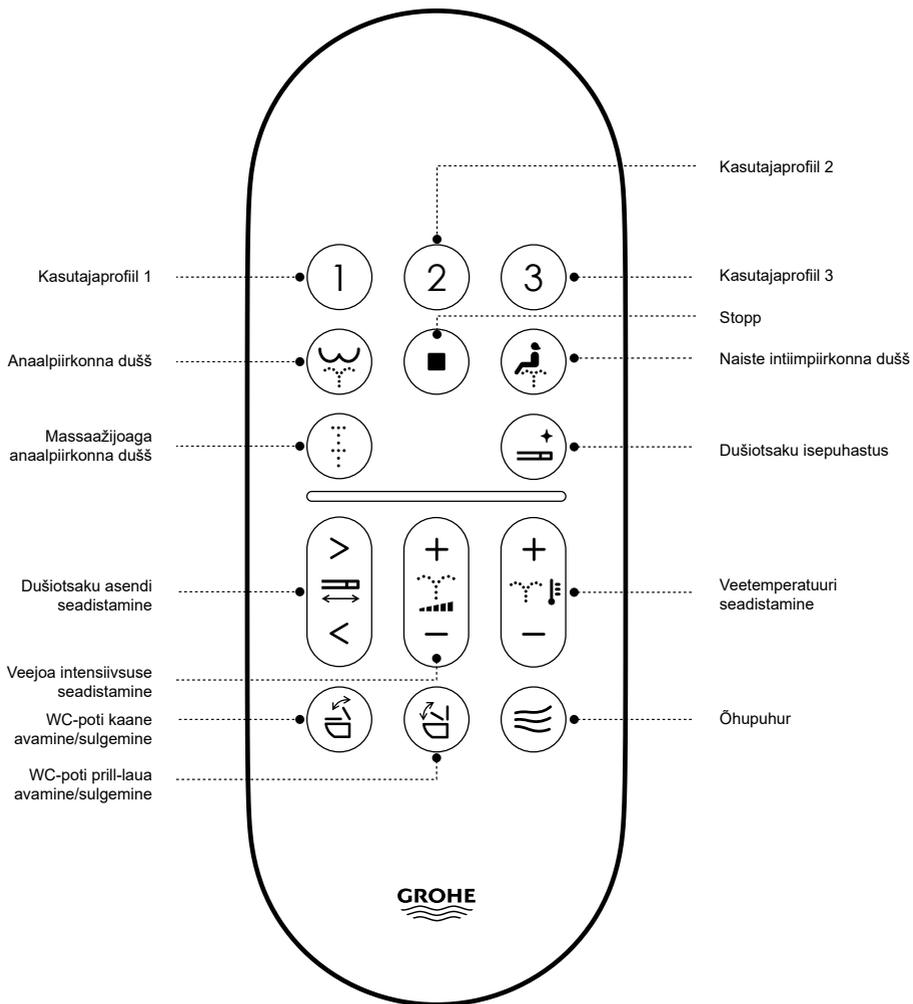
AUTOMAATNE

Kaas sulgub automaatselt, kui liigute WC-potist eemale.



KÄSITSI

Sulgege kaas ja WC-poti prill-laud, selleks vajutage kaugjuhtimispuldil klahvi [WC-poti prill-laua avamine/sulgemine] ja [WC-poti kaane avamine/sulgemine].



KASUTAJAPROFIIL

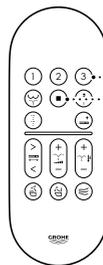
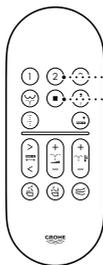
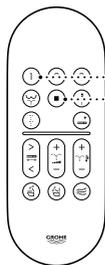


[Kasutajaprofiil 1] / [Kasutajaprofiil 2] / [Kasutajaprofiil 3]

Kasutajaprofiilidega salvestate oma eelistatud dušiotsaku asendi, veejoo intensiivsuse ja veetemperatuuri.

• Seadistamine

1. Istuge WC-poti prill-lauale.
2. Vajutage klahvi [Anaalpiirkonna dušš] või [Naiste intiimpiirkonna dušš].
3. Korrigeerige kasutatavaid suvandeid (Dušiotsaku asend, Veejoo intensiivsus, Veetemperatuur) soovi järgi.
4. Vajutage korraga 2 sekundit klahve [Stopp] + [Kasutajaprofiil 1] või [Kasutajaprofiil 2] või [Kasutajaprofiil 3].



• Kasutamine

Enne naiste või anaalpiirkonna duši kasutamist vajutage kasutajaprofiili klahvi, millele olete oma eelistatud seadistused salvestanud.

* Pärast kasutamist liigub dušiotsak automaatselt keskmisse asendisse tagasi.

LISATEAVE

Sensia Pro dušiga WC-potist tuleb regulaarselt eemaldada katlakivi. Lisateavet selle kohta vaadake kasutusjuhendist.

Teabe saamiseks tõrgete kõrvaldamise, üksikasjalikumate kirjelduste ja WC-poti puhastamise samm-sammuliste juhendite ning WC-poti kaane puhastamise otstarbel eemaldamise kohta skannige palun QR-kood.

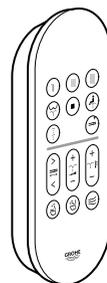
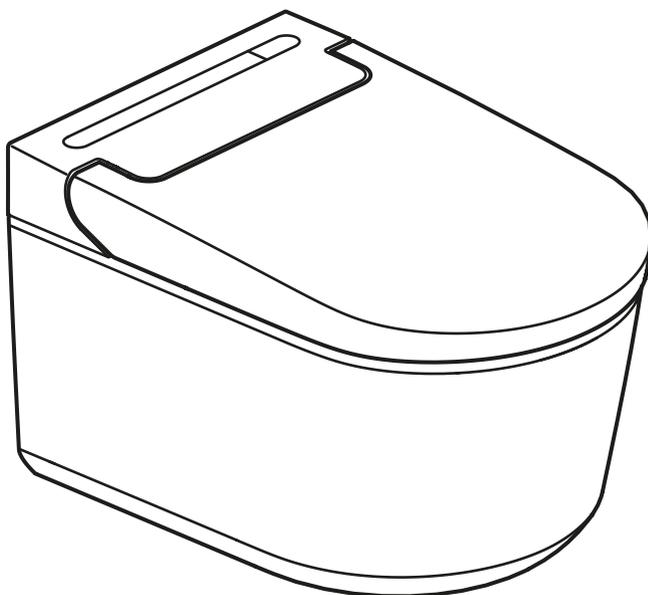


Täieliku kasutusjuhendi allalaadimiseks skannige QR-kood

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



ĪSĀ PAMĀCĪBA

SENSIA PRO

Šī īsā pamācība neaizstāj lietošanas instrukciju.
Obligāti izlasiet lietošanas instrukciju un ievērojiet brīdinājumus un drošības norādījumus.



Noskenējiet QR kodu, lai iegūtu papildu valodu opcijas.

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSIA PRO

TIŠĀ PAMĀCĪBA

1. SĀKT



AUTOMĀTISKA

Tualetes poda vāks atveras automātiski, tiklīdz jūs nostājaties pie tualetes poda.



MANUĀLI

Atveriet vāku, nospiežot tālvadības pults pogu [Tualetes poda vāka atvēršana/aizvēršana].



PRIEKŠSKALOŠANA

Tiklīdz jūs apsēžaties uz tualetes poda, tiek aktivizēti dušas uzgaļi un sākas automātiskā tīrīšana.

Ja tualetes podam ar dušu ir GROHE skalojamā kaste, kurā ir uzstādīts automātiskās skalošanas instalācijas komplekts (var iegādāties atsevišķi), tiklīdz apsēdīsieties uz tualetes poda, noskalojiet keramikas podu ar nelielu daudzumu ūdens, lai mazinātu traipu veidošanos.

2. TĪRĪŠANA



TĪRĪŠANA



Anālās zonas duša ¹⁾



Sieviešu duša ²⁾



Strūklas intensitāte



Ūdens temperatūra

PIELĀGOŠANA

Strūklas intensitāte



Dušas uzgaļa pozīcija

APTURĒŠANA



Apturēt

¹⁾ Nospiediet 1x anālās zonas dušai; nospiediet 2x tīrīšanas režīmam „Oscilācija”; nospiediet 3x, režīmam „Viegla oscilācija”

²⁾ Nospiediet 1x sieviešu dušai; nospiediet 2x tīrīšanas režīmam „Oscilācija”; nospiediet 3x, režīmam „Spēcīga oscilācija”

3. ŽĀVĒŠANA



ŽĀVĒŠANA



Gaisa ventilators



PIELĀGOŠANA ³⁾

Gaisa temperatūra

APTURĒŠANA



Gaisa ventilatora pieturēšana

³⁾ Nospiediet 1x vidējai temperatūrai; nospiediet 2x augstai temperatūrai; nospiediet 3x zemei temperatūrai; nospiediet 4x vidējai temperatūrai

4. SKALOŠANA ⁴⁾



AUTOMĀTISKI ⁵⁾

Pēc piecelšanās skalošanas process sāksies automātiski.

⁴⁾ Šī funkcija nav pieejama modelim Cycle ar slēgtu ūdens cirkulāciju (14533SH0).

⁵⁾ Šī funkcija ir pieejama tikai tad, ja jūs tualetes podam ar dušu ir GROHE skalojamā kaste, kurā ir uzstādīts automātiskās skalošanas instalācijas komplekts (var iegādāties atsevišķi).

MANUĀLI

Nospiediet sienā iebūvēto skalošanas pogu.

5. NOSLĒGUMS



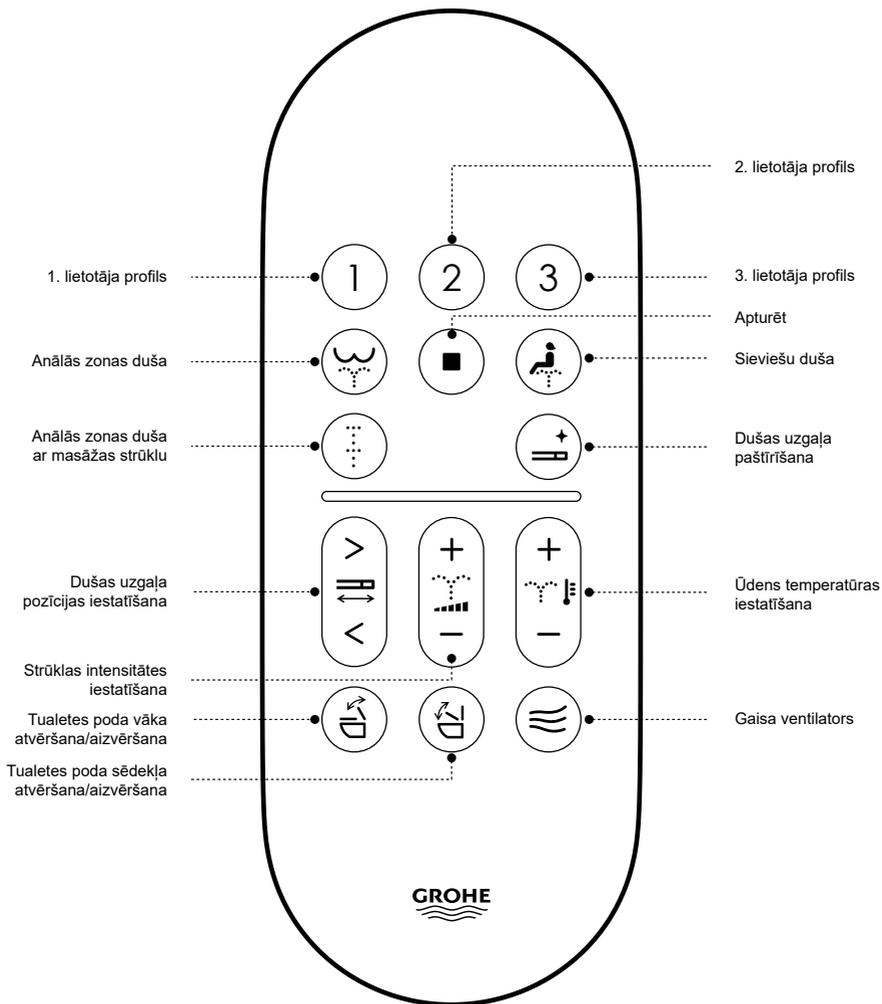
AUTOMĀTISKA

Tiklīdz aiziesit no tualetes poda, vāks aizvēršies automātiski.



MANUĀLI

Aizveriet tualetes poda vāku un tualetes poda sēdekli, nospiežot tālvadības pults pogu [tualetes poda sēdekļa atvēršana/aizvēršana] un [tualetes poda vāka atvēršana/aizvēršana].



LIETOTĀJA PROFILS

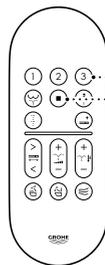
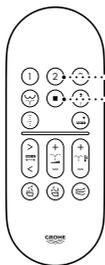
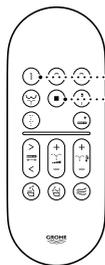


[1. lietotāja profils] / [2. lietotāja profils] / [3. lietotāja profils]

Lietotāja profilos tiek saglabāta vēlamā dušas uzgaļa pozīcija, strūkļas intensitāte un ūdens temperatūra.

• Iestatīšana

1. Apsēdieties uz tualetes poda sēdekļa.
2. Nospiediet pogu [anālās zonas duša] vai [sieviešu duša].
3. Konfigurējiet pieejamās opcijas (dušas uzgaļa pozīcija, strūkļas intensitāte, ūdens temperatūra) atbilstoši savām vēlmēm.
4. Vienlaicīgi 2 sekundes paturiet nospiestu pogu [Apturēt] un [1. lietotāja profils] vai [2. lietotāja profils] vai [3. lietotāja profils].



• Lietošana

Pirms sieviešu dušas vai anālās zonas dušas lietošanas nospiediet tā lietotāja profila pogu, kurā ir saglabāti jūsu vēlamie iestatījumi.

*Dušas uzgalis pēc lietošanas automātiski pāriet atpakaļ vidējā pozīcijā.

PAPILDU INFORMĀCIJA

Sensia Pro tualetes pods ar dušu regulāri jāatkalķo.
Papildu informāciju skatiet lietošanas instrukcijā.

Lai iegūtu informāciju par traucējumu novēršanu, papildu aprakstus un detalizētas instrukcijas par tualetes poda tīrīšanu, kā arī par tualetes poda vāka noņemšanu tīrīšanas nolūkos, skenējiet QR kodu.

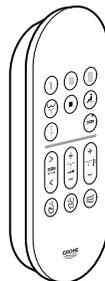
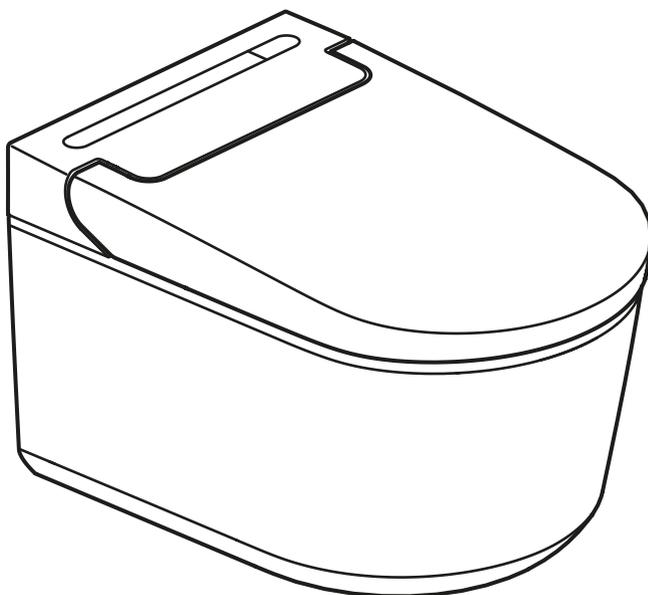


Noskenējiet QR kodu, lai lejupielādētu pilnu lietošanas instrukciju.

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



TRUMPASIS VADOVAS

SENSIA PRO

Trumpasis vadovas nepakeičia naudojimo instrukcijos.
Būtinai perskaitykite naudojimo instrukciją ir laikykitės joje pateiktų įspėjimų ir saugos nuorodų.



Norėdami matyti kitų kalbų parinktį, nuskaitykite QR kodą

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSIA PRO

TRUMPASIS VADOVAS

1. PALEIDIMAS



AUTOMATINIS

Klozeto dangtis pakyla automatiškai, kai tik atsistojate priešais klozetą.



RANKINIS

Atidarykite dangtį nuotolinio valdymo pultelyje paspausdami [klozeto dangčio pakėlimas / nuleidimas].



PIRMINIS VANDENS NULEIDIMAS

Kai tik atsisėdėte ant klozeto, dušo laikikliai įjungiami ir pradedamas automatinis plovimas.

Jei jūsų klozetas su bidė funkcija įrengtas su GROHE bakeliu ir įrengimo rinkiniu automatiniam vandens nuleidimui (išigyjama atskirai), tuomet, kai tik atsisėdėte ant klozeto sėdynės, klozeto keraminė dalis nuplaunama nedideliu kiekiu vandens, kad būtų kuo mažiau dėmių.

2. VALYMAS



VALYMAS



Analinės srities dušas ¹⁾



Moterų dušas ²⁾



PRITAIKYMAS

Srovės intensyvumas

Vandens temperatūra



Dušo laikiklio padėtis

STABDYMAS



Sustabdyti

¹⁾ Paspauskite 1 kartą, norėdami parinkti analinės srities dušą; paspauskite 2 kartus, norėdami parinkti valymo režimą „Osciliacija“; paspauskite 3 kartus, norėdami parinkti režimą „Silpna osciliacija“

²⁾ Paspauskite 1 kartą, norėdami parinkti moterų dušą; paspauskite 2 kartus, norėdami parinkti valymo režimą „Osciliacija“; paspauskite 3 kartus, norėdami parinkti režimą „Stipri osciliacija“

3. DŽIOVINIMAS



DŽIOVINIMAS



Ventiliatorius



PRITAIKYMAS ³⁾

Oro temperatūra

STABDYMAS



Ventiliatoriaus pristabdymas

³⁾ Paspauskite 1 kartą, norėdami parinkti vidutinę temperatūrą; paspauskite 2 kartus, norėdami parinkti aukštą temperatūrą; paspauskite 3 kartus, norėdami parinkti žemą temperatūrą; paspauskite 4 kartus, norėdami parinkti vidutinę temperatūrą

4. VANDENS NULEIDIMAS ⁴⁾



AUTOMATINIS ⁵⁾

Vandens nuleidimas prasideda automatiškai po to, kai atsistojate.

RANKINIS

Paspauskite sieninį vandens nuleidimo mygtuką.

⁴⁾ „Cycle“ modelyje su uždaru vandens apytakos ratu šios funkcijos nėra (14533SH0).

⁵⁾ Ši funkcija prieinama, tik jei jūsų klozetas su bidė funkcija įrengtas su GROHE bakeliu ir įrengimo rinkiniu automatiniam vandens nuleidimui (išigyjamas atskirai).

5. UŽBAIGIMAS



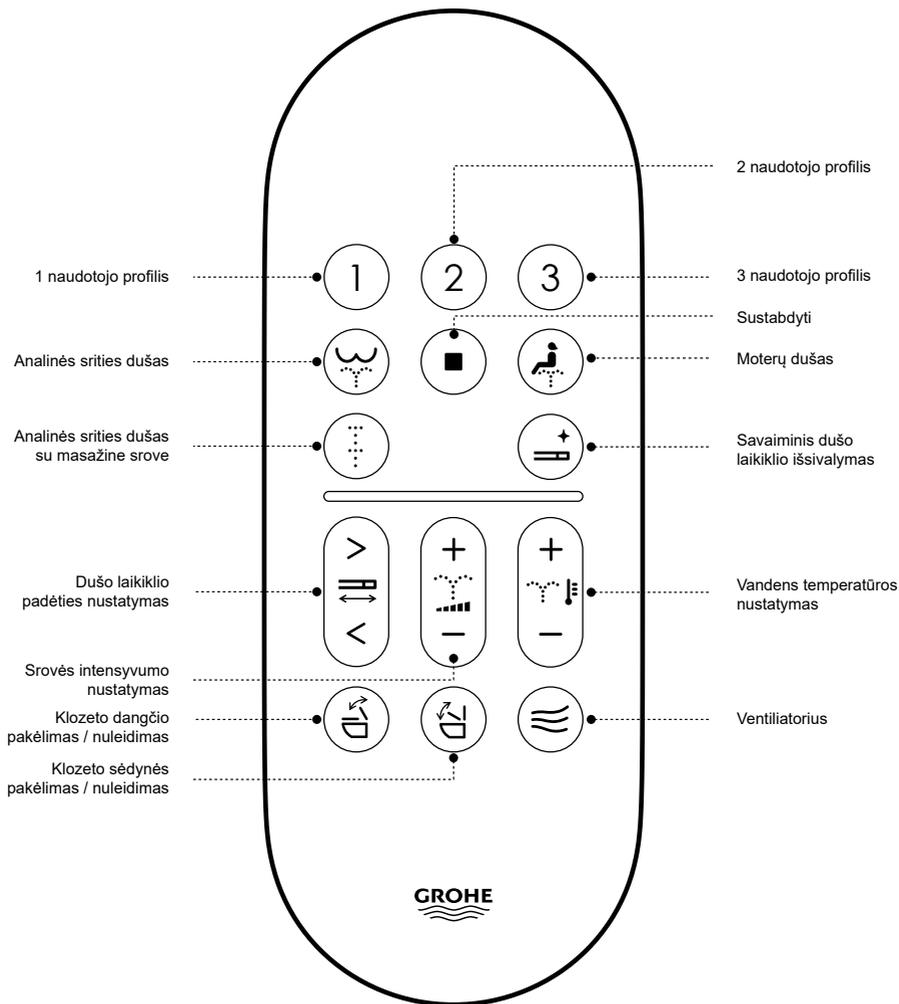
AUTOMATINIS

Dangtis nusileidžia automatiškai, kai tik nutolstate nuo klozeto.



RANKINIS

Nuleiskite dangtį ir sėdynę nuotolinio valdymo pultelyje paspausdami mygtuką [klozeto sėdynės pakėlimas / nuleidimas] ir [klozeto dangčio pakėlimas / nuleidimas].



NAUDOTOJO PROFILIS



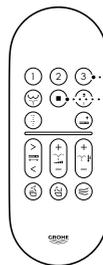
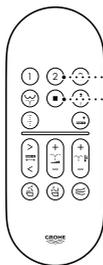
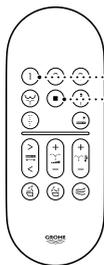
[1 naudotojo profilis] / [2 naudotojo profilis] / [3 naudotojo profilis]

Su naudotojo profiliais išsaugosite savo pasirinktą dušo laikiklio padėtį, srovės intensyvumą ir vandens temperatūrą.

• Nustatymas



1. Atsisėskite ant klozeto sėdynės.
2. Paspauskite mygtuką [analinės srities dušas] arba [moterų dušas].
3. Konfigūruokite galimas parinktis (dušo laikiklio padėtis, srovės intensyvumas, vandens temperatūra) pagal savo pageidavimą.
4. Vienu metu paspauskite ir 2 sekundes palaikykite [sustabdyti] + [1 naudotojo profilis] arba [2 naudotojo profilis], arba [3 naudotojo profilis].



• Naudojimas

Prieš naudodami moterų arba analinės srities dušą paspauskite naudotojo profilio, kuriame išsaugojote savo pasirinktus nustatymus, mygtuką.

* Po naudojimo dušo laikiklis automatiškai grįžta į vidurinę padėtį.

KITA INFORMACIJA

Iš „Sensia Pro“ klozeto su bidė funkcija reikia reguliariai šalinti kalkes. Daugiau informacijos apie tai pateikta naudojimo instrukcijoje.

Norėdami gauti daugiau informacijos apie trikčių šalinimą, perskaityti išsamesnius aprašymus ir gauti aiškias ir išsamias klozeto valymo ir klozeto dangčio nuėmimo norint valyti instrukcijas, nuskaitykite QR kodą.

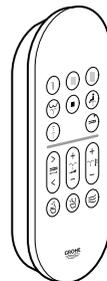
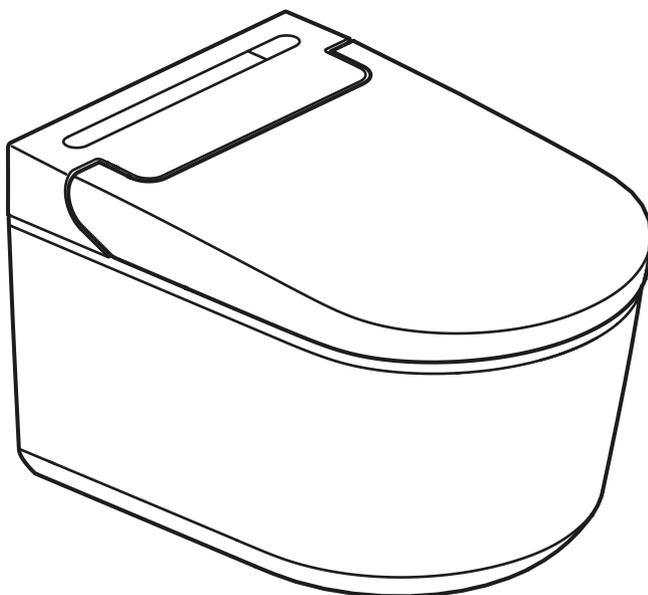


Norėdami parsisiųsti visas naudojimo instrukcijas, nuskaitykite QR kodą

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



GHID RAPID DE INSTRUCȚIUNI SENSIA PRO

Acest ghid rapid de instrucțiuni nu înlocuiește instrucțiunile de utilizare.
Asigurați-vă că ați citit instrucțiunile de utilizare și că ați respectat avertismentele și instrucțiunile de siguranță.



Scanați codul QR pentru mai multe opțiuni lingvistice

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSIA PRO

GHID RAPID DE INSTRUCȚIUNI

1. START



AUTOMAT

Capacul vasului de WC se deschide automat, de îndată ce vă aflați în fața vasului de WC.



MANUAL

Închideți capacul prin apăsarea butonului [Deschiderea/închiderea capacului vasului de WC] de pe telecomandă.



PRESPĂLARE

De îndată ce vă așezați pe vasul de WC, brațul de duș este activat și începe curățarea automată.

Dacă vasul de WC cu duș este echipat cu un rezervor GROHE cu set de instalare pentru spălare automată (disponibil separat), atunci imediat ce vă așezați pe scaunul vasului de WC, vasul de WC din ceramică este clătit cu o cantitate mică de apă pentru a minimiza petele.

2. CURĂȚARE



CURĂȚARE



Duș anal ¹⁾



Duș pentru doamne ²⁾



AJUSTĂRI

Intensitatea jetului



Temperatura apei



Poziția brațului de duș

OPRIRE



Oprire

¹⁾ Apăsăți 1× pentru Duș anal; apăsați 2× pentru Modul de curățare „Oscilație”; apăsați 3× pentru Modul „Oscilație ușoară”

²⁾ Apăsăți 1× pentru Duș pentru doamne; apăsați 2× pentru Modul de curățare „Oscilație”; apăsați 3× pentru Modul „Oscilație ușoară”

3. USCARE



USCARE



Ventilator de aer



AJUSTĂRI ³⁾

Temperatura aerului

OPRIRE



Oprirea ventilatorului de aer

³⁾ Apăsăți 1× pentru Temperatură medie; apăsați 2× pentru Temperatură ridicată; apăsați 3× pentru Temperatură scăzută; apăsați 4× pentru Temperatură medie

4. SPĂLARE ⁴⁾



AUTOMAT ⁵⁾

Procesul de spălare începe automat după ce vă ridicați.

⁴⁾ Această funcție nu este disponibilă pentru modelul Cycle cu circuit de apă închis (14533SH0)

⁵⁾ Această funcție este disponibilă numai dacă vasul dvs. de WC cu duș este echipat cu un rezervor GROHE cu set de instalare pentru spălare automată (se vinde separat).

MANUAL

Apăsăți butonul de spălare de pe perete.

5. CONCLUZIE



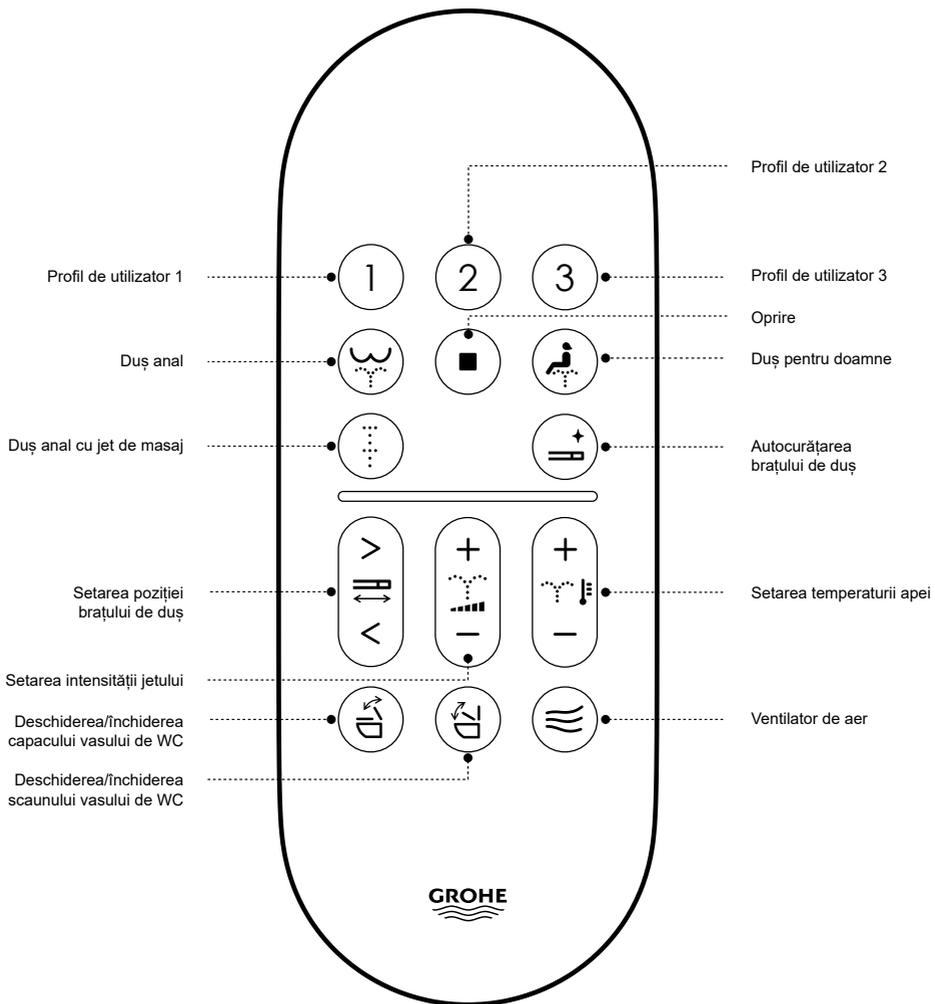
AUTOMAT

Capacul se închide automat imediat ce vă îndepărtați de toaletă.



MANUAL

Închideți capacul și scaunul prin apăsarea butoanelor [deschiderea/închiderea scaunului vasului de wc] și [deschiderea/închiderea capacului vasului de wc] de pe telecomandă.



PROFIL DE UTILIZATOR



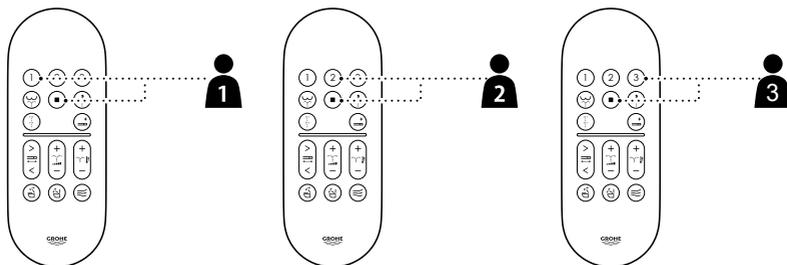
[Profil de utilizator 1]/[Profil de utilizator 2]/[Profil de utilizator 3]

Cu profilurile de utilizator, salvați poziția preferată a brațului de duș, intensitatea jetului și temperatura apei.



• Setare

1. Așezați-vă pe scaunul vasului de WC.
2. Apăsați butonul [Duș anal] sau [Duș pentru doamne].
3. Configurați opțiunile disponibile (poziția brațului de duș, intensitatea jetului, temperatura apei) după cum este necesar.
4. Apăsați simultan butoanele [Oprire] + [Profil de utilizator 1] sau [Profil de utilizator 2] sau [Profil de utilizator 3] timp de 2 secunde.



• Utilizare

Înainte de a utiliza dușul pentru doamne sau anal, apăsați butonul de profil de utilizator unde ați salvat setările preferate.

* După utilizare, brațul de duș revine automat în poziția de mijloc.

INFORMAȚII SUPLIMENTARE

Vasul de WC cu duș Sensia Pro trebuie detartrat în mod regulat.

Puteți găsi informații suplimentare în instrucțiunile de utilizare.

Pentru informații despre remedierea defecțiunilor, descrieri mai detaliate și instrucțiuni pas cu pas privind curățarea vasului de WC și scoaterea capacului vasului de WC în scopul curățării, vă rugăm să scanați codul QR.

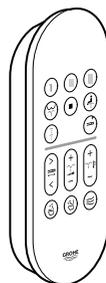
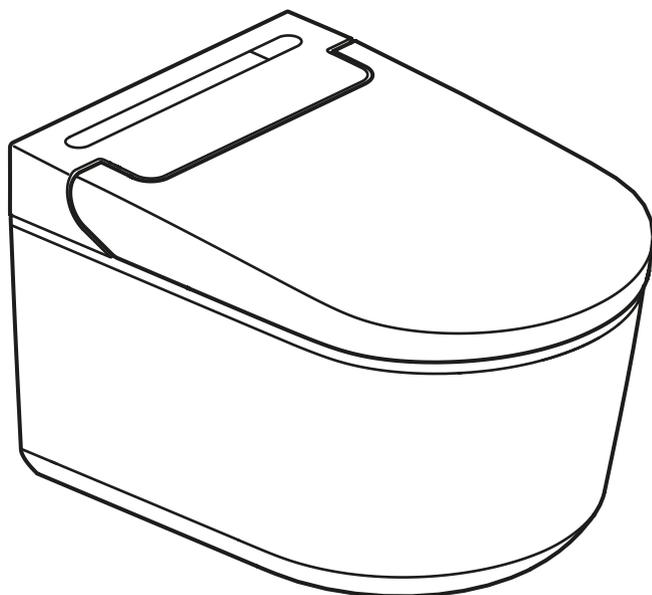


Scanați codul QR pentru a descărca instrucțiunile complete de utilizare

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



快速启动指南

SENSIA PRO

本快速启动指南不可替代用户手册。
请阅读用户手册并遵守警告和安全说明。



扫描获取更多语言选项

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSA PRO

快速启动指南

1. 启动



自动

当您站在座便器前时，座椅盖会自动打开。



手动

按下遥控器上的 [关闭 / 打开座便器座椅盖] 按钮，打开座椅盖。



预冲水

一旦您坐在座便器上，喷水臂便会开始自动清洁。

如您的 GROHE 水箱配备了自动冲水套件 (需单独购买)，当您坐在座便器上时，会有少量的水冲洗座便器腔体，以减少污渍积累。

2. 清洗



清洗

 臀部清洗¹⁾

 妇洗²⁾

调节

 喷水强度

 水温

 喷嘴位置

停止

 停止

¹⁾ 按 1 次：臀部清洗；按 2 次：大范围摆动模式；按 3 次：小范围摆动模式

²⁾ 按 1 次：妇洗；按 2 次：大范围喷水模式；按 3 次：超大范围喷水模式

3. 烘干



烘干

 烘干

调节³⁾

 烘干温度

停止

 停止烘干

³⁾ 按 1 次：中档；按 2 次：高档；按 3 次：低档；按 4 次：中档

4. 冲水⁴⁾



自动⁵⁾

当您站起时，会自动冲水。

手动

按下墙上的冲水按钮。

⁴⁾ 该功能不适用于循环型号 (14533SH0)。

⁵⁾ 该功能仅在 GROHE 水箱配备了自动冲水套件 (需单独购买) 时可用。

5. 结束



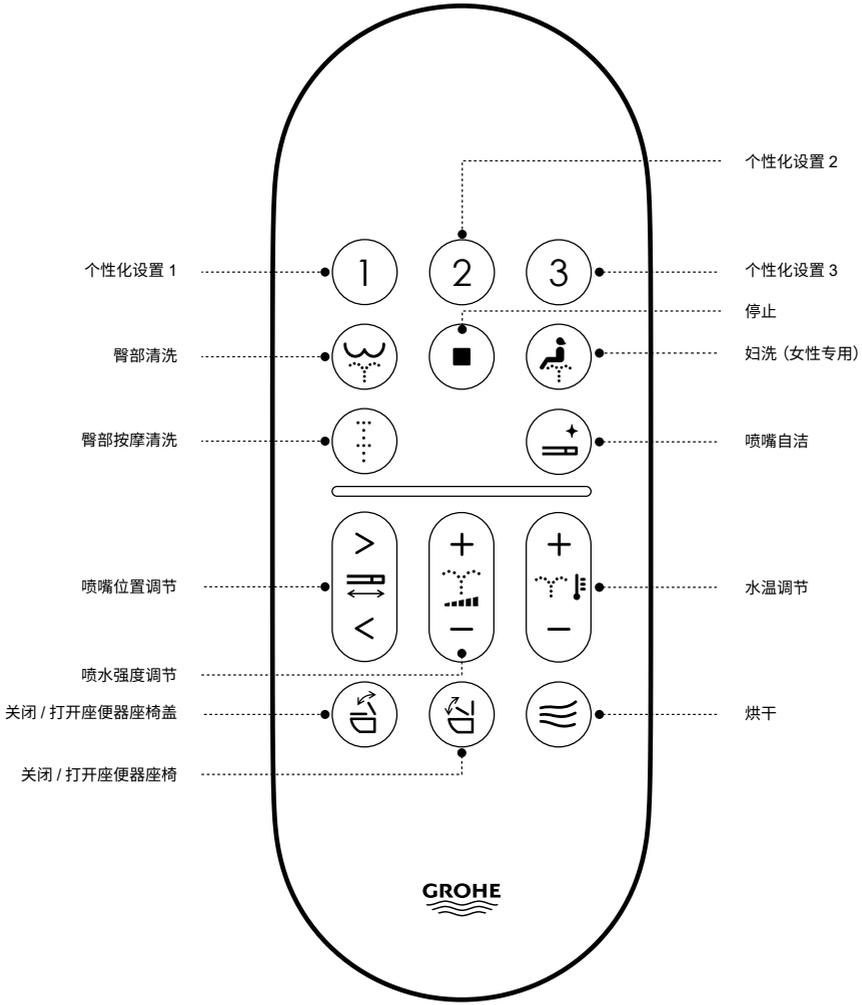
自动

当您离开座便器时，座椅盖会自动关闭。



手动

按下遥控器上的 [关闭 / 打开座便器座椅] 和 [关闭 / 打开座便器座椅盖] 按钮，关闭座椅盖和座椅。



个性化设置

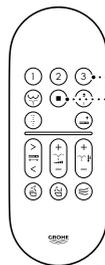
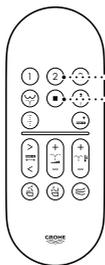
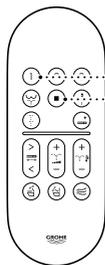


[个性化设置 1] / [个性化设置 2] / [个性化设置 3]

记住您偏好的喷嘴位置、喷水强度和水温设置。

• 设置方法

1. 坐在座椅上。
2. 按下 [臀部清洗] 或 [妇洗]。
3. 根据您的偏好设置功能 (喷嘴位置、喷水强度、水温)。
4. 同时按下 [停止] + [个性化设置 1] 或 [停止] + [个性化设置 2] 或 [停止] + [个性化设置 3] 按钮 2 秒钟。



• 使用方法

使用妇洗或臀部清洗前, 按下 [个性化设置 1]、[个性化设置 2] 或 [个性化设置 3]。

* 使用后, 喷嘴位置将默认回到中间位置。

附加信息

Sensia Pro 必须定期除垢。

如需了解更多详细信息, 请参阅用户手册。

如需了解所有故障排除方法、更多详细说明、所有清洁步骤或取下座椅盖进行清洁的方法, 请扫描二维码。

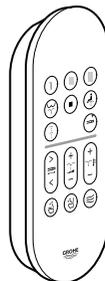
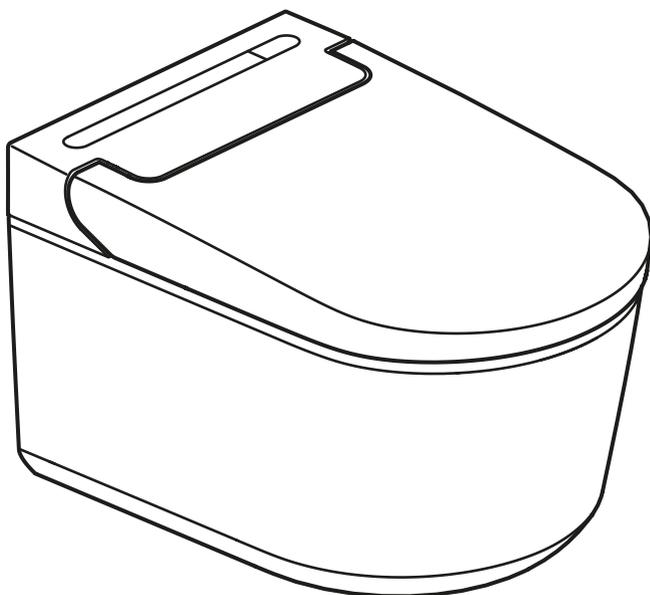


扫描下载详细的用户手册

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



СТИСЛА ІНСТРУКЦІЯ

SENSIA PRO

Ця стисла інструкція не замінює інструкцію з експлуатації.
Обов'язково прочитайте інструкцію з експлуатації та дотримуйтесь попереджень і вказівок з техніки безпеки.



Відскануйте QR-код для додаткових опцій щодо мови

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSIA PRO

СТИСЛА ІНСТРУКЦІЯ

1. ЗАПУСК



АВТОМАТИЧНИЙ РЕЖИМ

Кришка унітаза відкривається автоматично, як тільки ви стаєте перед ним.



РУЧНИЙ РЕЖИМ

Відкрийте кришку, натиснувши кнопку [Відкриття / закривання кришки унітаза] на пульті дистанційного керування.



ПОПЕРЕДНЄ ЗМИВАННЯ

Щойно ви сідаєте на унітаз, душові важелі активуються та починається автоматичне очищення.

Якщо ваш унітаз-біде обладнаний бачком GROHE з монтажним комплектом для автозмивання (купується окремо), то як тільки ви сідаєте на сидіння унітаза, керамічний унітаз змивається невеликою кількістю води, щоб мінімізувати утворення плям.

2. ОЧИЩЕННЯ



ОЧИЩЕННЯ



Стандартний душ ¹⁾



Жіночий душ ²⁾



Інтенсивність струменя



Температура води

РЕГУЛЮВАННЯ



Положення душового важеля

СТОП



Стоп

¹⁾ Натисніть 1 раз для стандартного душу; натисніть 2 рази для режиму очищення «Коливання»; натисніть 3 рази для режиму «Легке коливання».

²⁾ Натисніть 1 раз для жіночого душу; натисніть 2 рази для режиму очищення «Коливання»; натисніть 3 рази для режиму «Сильне коливання».

3. СУШІННЯ



СУШІННЯ



Вентилятор



РЕГУЛЮВАННЯ ³⁾

Температура повітря



Вимкнення вентилятора

³⁾ Натисніть 1 раз для середньої температури; натисніть 2 рази для високої температури; натисніть 3 рази для низької температури; натисніть 4 рази для середньої температури.

4. ЗМИВАННЯ ⁴⁾



АВТОМАТИЧНИЙ РЕЖИМ ⁵⁾

Процес змивання починається автоматично, щойно ви встали.

⁴⁾ Ця функція недоступна для моделі Sycle із замкнутим водяним контуром (14533SH0).

⁵⁾ Ця функція доступна лише в тому випадку, якщо ваш унітаз-біде обладнаний бачком GROHE з монтажним комплектом для автоматичного змивання (купується окремо).

РУЧНИЙ РЕЖИМ

Натисніть на кнопку змивання на стіні.

5. ЗАВЕРШЕННЯ



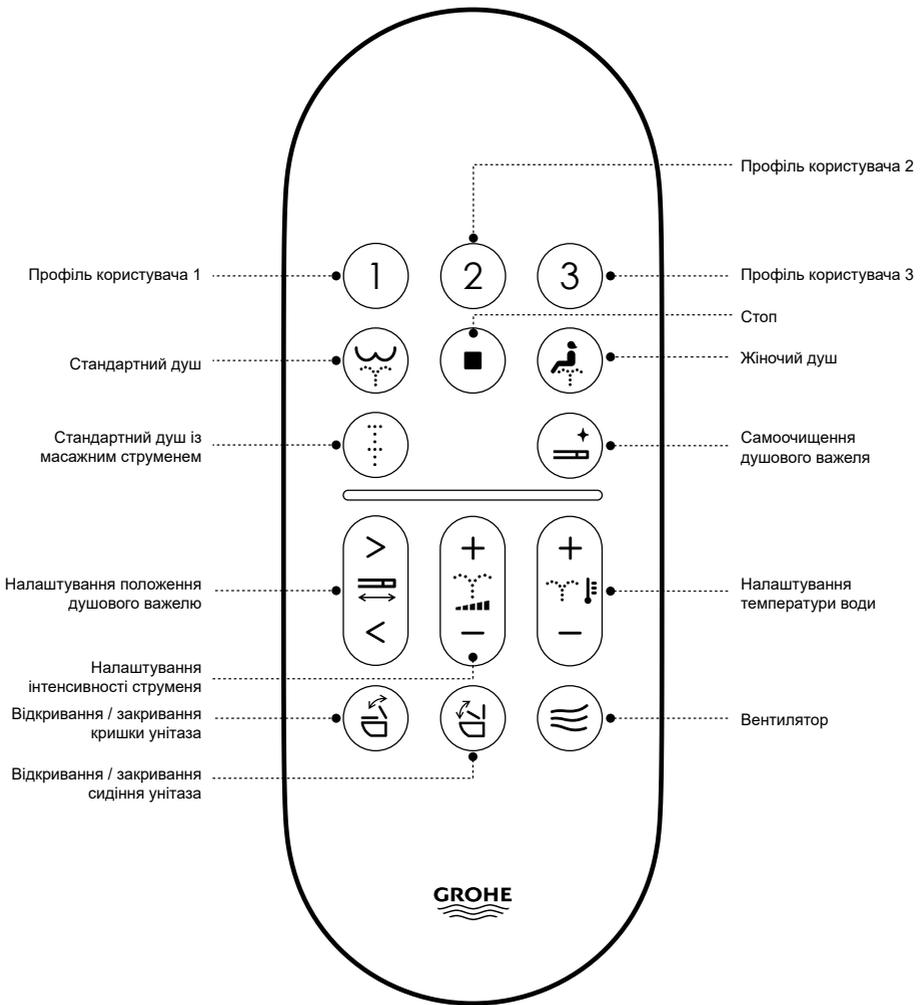
АВТОМАТИЧНИЙ РЕЖИМ

Кришка закривається автоматично, коли ви відходите від унітаза.



РУЧНИЙ РЕЖИМ

Закрийте кришку та сидіння, натиснувши кнопки [Відкриття / закривання сидіння унітаза] і [Відкриття / закривання кришки унітаза] на пульті дистанційного керування.



ПРОФІЛЬ КОРИСТУВАЧА



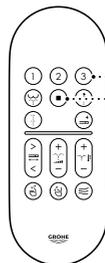
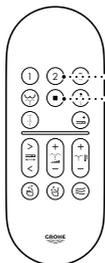
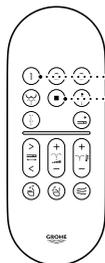
[Профіль користувача 1] / [Профіль користувача 2] / [Профіль користувача 3]

У профілях користувача можна зберегти бажані положення душових важелів, інтенсивність струменя та температуру води.

• Налаштування



1. Сядьте на сидіння унітаза.
2. Натисніть кнопку [Стандартний душ] або [Жіночий душ].
3. Сконфігуруйте доступні опції (положення душового важеля, інтенсивність струменя, температуру води) відповідно до бажання.
4. Одночасно натискайте протягом 2 секунд кнопки [Стоп] + [Профіль користувача 1] або [Профіль користувача 2], або [Профіль користувача 3].



• Використання

Перед використанням жіночого або стандартного душу натисніть кнопку «Профіль користувача», на якій збережено бажані налаштування.

* Після використання душовий важіль автоматично повертається в середнє положення.

ДОДАТКОВА ІНФОРМАЦІЯ

Унітаз-биде Sensia Pro потребує регулярного видалення накипу.

Додаткову інформацію щодо цього можна знайти в інструкції з експлуатації.

Щоб отримати інформацію про усунення несправностей, детальніший опис та покрокові інструкції з очищення унітаза та зняття кришки унітаза з метою очищення, відскануйте QR-код.

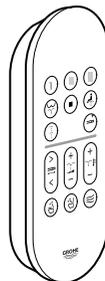
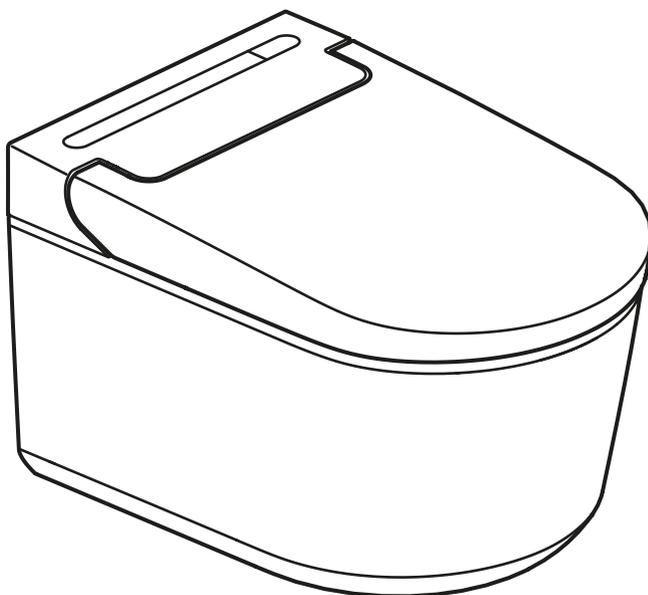


Відскануйте QR-код, щоб завантажити повну інструкцію з експлуатації

Sensia PRO
DESIGN + ENGINEERING
GROHE GERMANY

97.0099.031/ÄM 256593/08.23

<http://www.grohe.com>



КРАТКАЯ ИНСТРУКЦИЯ

SENSIA PRO

Краткая инструкция не заменяет собой руководство по эксплуатации.
Необходимо ознакомиться с руководством по эксплуатации и соблюдать все предупреждения и правила техники безопасности.



Отсканируйте QR-код для получения версий на других языках

PART OF **LIXIL**

GROHE SENSIA PRO

КРАТКАЯ ИНСТРУКЦИЯ

1. ЗАПУСК



АВТОМАТИЧЕСКИ

Крышка унитаза поднимается автоматически, когда вы встаете перед унитазом.



ВРУЧНУЮ

Поднимите крышку, нажав на дистанционном управлении кнопку [Поднятие/опускание крышки унитаза].



ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ СМЫВ

Когда вы садитесь на унитаз, душевые насадки активируются и начинается автоматическая очистка.

Керамическая чаша унитаза омывается небольшим количеством воды для минимизации образования пятен, когда вы садитесь на сиденье, если ваш унитаз-биде GROHE оборудован смывным бачком с монтажным комплектом для автоматического смыва (приобретается отдельно).

2. ОЧИСТКА



ОЧИСТКА



Анальный душ ¹⁾

Женский душ ²⁾



КОРРЕКТИРОВКА

Интенсивность струи

Температура воды

Положение душевой насадки

СТОП

Стоп

- ¹⁾ Нажмите 1 раз для анального душа; нажмите 2 раза для режима очистки «Колебание струи»; нажмите 3 раза для режима «Легкое колебание струи»
²⁾ Нажмите 1 раз для женского душа; нажмите 2 раза для режима очистки «Колебание струи»; нажмите 3 раза для режима «Сильное колебание струи»

3. СУШКА



СУШКА

Вентилятор



КОРРЕКТИРОВКА ³⁾

Температура воздуха



Выключение вентилятора

- ³⁾ Нажмите 1 раз для средней температуры; нажмите 2 раза для высокой температуры; нажмите 3 раза для низкой температуры; нажмите 4 раза для средней температуры

4. СМЫВ ⁴⁾



АВТОМАТИЧЕСКИ ⁵⁾

Смыв начнется автоматически, после того как вы встанете.

ВРУЧНУЮ

Нажмите кнопку смыва на стене.

⁴⁾ Эта функция не доступна для моделей Cycle с закрытым водяным контуром (14533SH0).

⁵⁾ Эта функция доступна только в том случае, если ваш унитаз-биде GROHE оборудован смывным бачком с монтажным комплектом для автоматического смыва (приобретается отдельно).

5. ЗАВЕРШЕНИЕ



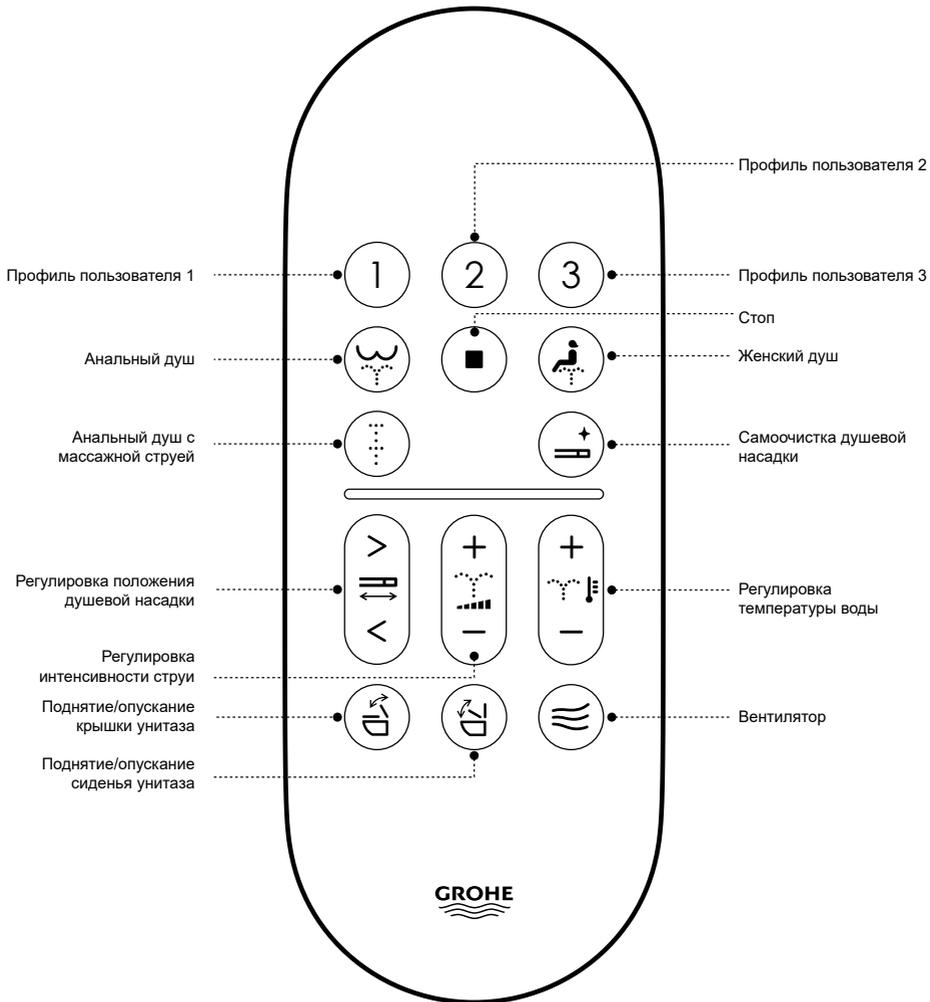
АВТОМАТИЧЕСКИ

Крышка опустится автоматически, как только вы отойдете от унитаза.



ВРУЧНУЮ

Чтобы опустить крышку и сиденье, используйте кнопки дистанционного управления [Поднятие/опускание сиденья унитаза] и [Поднятие/опускание крышки унитаза].



ПРОФИЛЬ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

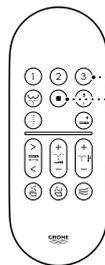
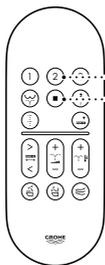
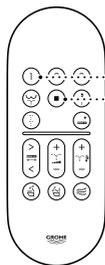


[Профиль пользователя 1] / [Профиль пользователя 2] / [Профиль пользователя 3]

С помощью профилей пользователей вы можете сохранять предпочтительные положение душевой насадки, интенсивность струи и температуру воды.

• Настройка

1. Сядьте на сиденье унитаза.
2. Нажмите кнопку [Анальный душ] или [Женский душ].
3. Настройте доступные опции (положение душевой насадки, интенсивность струи, температура воды) по желанию.
4. Нажмите одновременно и удерживайте в течение 2 секунд кнопки [Стоп] + [Профиль пользователя 1], или [Профиль пользователя 2], или [Профиль пользователя 3].



• Использование

Перед использованием женского или анального душа нажмите кнопку профиля пользователя, на которой вы сохранили предпочтительные настройки.

* После использования душевая насадка автоматически возвращается в среднее положение.

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Необходимо производить регулярную очистку унитаза-биде Sensia Pro от извести. Подробная информация приведена в руководстве по эксплуатации.

Отсканируйте QR-код, чтобы получить информацию об устранении неисправностей, подробные описания, а также пошаговые инструкции по очистке унитаза и снятию крышки для очистки.



Отсканируйте QR-код, чтобы загрузить полную версию руководства по эксплуатации